



UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO

FACULTAD DE CIENCIAS POLÍTICAS Y SOCIALES

LAS COSTILLAS DE ADÁN
Relato periodístico testimonial del matrimonio en el islam

T E S I N A

QUE PARA OBTENER EL TÍTULO DE LICENCIADO EN
CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN
PRESENTA:

MARTHA PATRICIA GARCÍA DELGADO

ASESORA: DRA. FRANCISCA ROBLES

CIUDAD UNIVERSITARIA, CD. MX., 2020





Universidad Nacional
Autónoma de México



UNAM – Dirección General de Bibliotecas
Tesis Digitales
Restricciones de uso

DERECHOS RESERVADOS ©
PROHIBIDA SU REPRODUCCIÓN TOTAL O PARCIAL

Todo el material contenido en esta tesis esta protegido por la Ley Federal del Derecho de Autor (LFDA) de los Estados Unidos Mexicanos (México).

El uso de imágenes, fragmentos de videos, y demás material que sea objeto de protección de los derechos de autor, será exclusivamente para fines educativos e informativos y deberá citar la fuente donde la obtuvo mencionando el autor o autores. Cualquier uso distinto como el lucro, reproducción, edición o modificación, será perseguido y sancionado por el respectivo titular de los Derechos de Autor.

GRACIAS ALLAH, POR CAMBIAR MI PERSPECTIVA DE LA VIDA Y
ENSEÑARME A SER UNA MEJOR VERSIÓN DE MÍ.

Con amor a mamá y papá:

Porque no me dieron todo lo que querían, pero sí todo lo que tenían. Va dedicada especialmente a ustedes, se los debía desde hace mucho. Perdón por tanta espera... Y gracias por todo.

Gracias a mis hermanos:

Gaby, por ser mi primer y más cercano ejemplo académico.

Adriana, por ofrecerme de tus ingresos para que dejara de trabajar y me enfocara en la escuela.

Fermin, creo que siempre me diste más brillo del que tenía y eso pudo hacer la diferencia.

A mi esposo:

Por inspirarme a ser más competitiva y por enseñarme que para cumplir mis sueños hay que deshacerse del miedo y la desidia. Eres mi complemento perfecto.

A mis hijitos Leonardo y Jared:

Porque quiero que vuelen mucho más alto que yo.

A la UNAM:

Por abrir sus puertas a tantos como yo, que ni en sus mejores sueños habrían podido acceder a una universidad privada que los igualara en calidad.

A la Dra. Francisca Robles:

Por asesorarme y por sus regaños motivadores. Todo esto ha sido posible por usted, que además de ser una profesionista apasionada por ayudar a que los alumnos y ex alumnos se titulen, me hizo jurar por Allah que me titularía. Gracias infinitas.

A mis sinodales:

Por tomarse su tiempo para revisar mi tesina y ayudarme a presentar un mejor resultado.

ÍNDICE

Introducción	1
1. Matrimonio: El sueño que todas, o casi todas soñamos	7
1.1 Familia convencional: Andrea.....	9
1.2 Mi sueño perfecto: Sumaya.....	17
1.3 Como si fuera la primera vez: Sarah.....	22
1.4 Otra oportunidad: Norah.....	27
1.5 Tal vez me case...tal vez: Alina.....	31
1.6 Las madres solteras son “como una rosca de reyes”: Qamar.....	36
2. Y ¿vivieron felices por siempre?	41
2.1 Me casé, pero fue invalidado: Andrea.....	42
2.2 Atrapada en un país en crisis: Sumaya.....	47
2.3 Verdades a medias: Sarah.....	52
2.4 Un matrimonio como cualquiera: Norah.....	58
2.5 Choque cultural: Alina.....	62
2.6 Soluciones en pareja: Qamar.....	65
3. Autoevaluación y consejo para otras musulmanas que están por casarse	69
3.1 No te cases con un extranjero: Andrea.....	70
3.2 Sé muy precavida: Sumaya.....	75
3.3 Si parece demasiado bueno para ser verdad, seguramente no lo es: Sarah.....	76
3.4 Seguridad antes de actuar: Norah.....	80
3.5 Paciencia, mucha paciencia: Alina.....	82
3.6 Si es para ti, todo se va a acomodar: Qamar.....	84
4. Bandidos matrimoniales	86
4.1 Segunda esposa.....	87
4.2 Chantaje.....	95
4.3 Oportunistas.....	96
Conclusiones	98
Fuentes	107

“La mujer fue creada de una costilla. Nunca se enderezará (abandonando su esencia). Si te relacionas con ella, tendrás que aceptarla (como ella es) curva (arqueada), porque si intentas enderezarla la romperás. Romperla significa el divorcio”.¹

-Imam Muslim-

INTRODUCCIÓN

Fui criada dentro de una familia católica; sin embargo, elegí el islam como religión desde hace nueve años. Estar dentro de la comunidad musulmana me ha permitido observar algunos de los conflictos a nivel interno y uno de ellos es el matrimonio, un proceso que es importantísimo en la religión y que resulta muy complejo principalmente para las mujeres.

En el islam se considera que el matrimonio es la mitad de la religión, ya que nos aleja de acciones prohibidas y nos permite tener a un compañero (a) que nos ayude a retroalimentarnos y a cumplir de mejor forma con nuestros actos de fe.

Existen numerosos pasajes en el Corán² y la Sunna,³ en los que se recomienda contraer matrimonio en cuanto se está en posibilidad de hacerlo.

Sin embargo, en México las musulmanas encontramos muchas dificultades para casarnos, debido en primera instancia a que los musulmanes seguimos siendo minoría en el país. Hablo en plural debido a que pertenezco a la comunidad musulmana de México, me uní en agosto de 2010 cuando tenía 25 años, y a lo largo

¹ Se trata de un Hadiz transmitido por Muslim, que fue un erudito compilador de la sunna (dichos y hechos del Profeta Muhammad) y cuya colección de hadices es la tercera fuente de información primordial para los musulmanes. GARCÍA, Muhammad Isa. “El comportamiento ideal del musulmán: El musulmán y el matrimonio”. *Islahouse*, Oficina de Dawa en Rawah, Riyadh 11/10/2007 – 25/10/2018 <https://islamhouse.com/es/articles/57403/>

² Libro sagrado de los musulmanes.

³ Segunda fuente de información para los musulmanes conformada por dichos y hechos del Profeta Muhammad -paz y bendiciones- que enseña de forma práctica cómo llevar a cabo las normas establecidas por Allah (Dios) en el libro sagrado del islam. MUHAMMADI, Hishâm Abdusalâm. *La sunnah auténtica es revelación de Allah y está protegida*. 2010, p. 4. The Comprehensive Muslim e-Library. <https://www.muslim-library.com/spanish/la-sunnah-autentica-es-revelacion-de-allah-y-esta-prottegida/>

de estos años pude ver y experimentar las dificultades que existen principalmente para las mujeres, cuando se pretende encontrar una pareja para el matrimonio.

En su último censo de religión el INEGI, en 2010, reportó la existencia de tres mil 760 musulmanes en el país, dos mil 368 hombres y mil 392 mujeres. Mientras que la antropóloga cultural Camila Pastor de María y Campos, quien ha estudiado la migración musulmana a México por más de una década, estima que para 2015 ya éramos cinco mil 260 en el país.

Las entidades con mayor presencia de musulmanes son Ciudad de México con 1178 fieles, seguido por Estado de México con 417 y Jalisco con 248. Es importante señalar que todos los Estados reportan presencia de practicantes del islam, siendo Zacatecas la entidad con menor presencia, tan solo 17 musulmanes.⁴

Aunque no existe una fuente estadística sobre la poca incidencia de bodas islámicas en México, las mujeres musulmanas percibimos varios factores que dificultan llegar al matrimonio, tales como: la diferencia de edad, la falta de estabilidad económica de los hombres de la comunidad (ya que en muchos casos aún son estudiantes) y el que los prospectos con quienes pudiéramos empatar se encuentran ya casados.

El ser practicante del islam me permitió presenciar de cerca la experiencia de muchas musulmanas conversas que eligieron casarse con hombres extranjeros. Algunas parejas resultaron ejemplares y continúan juntas hasta la fecha; sin embargo, los casos en que las uniones fracasaron son diversos y algunos con consecuencias muy negativas para las mujeres que los experimentaron.

Elegí el relato periodístico para ampliar la visión que la sociedad mexicana tiene del islam y porque es un género que le permite al lector identificarse con los protagonistas.

Los relatos periodísticos son definidos por la Doctora Francisca Robles, en su Tesis de Doctorado, como "productos que mezclan los recursos expresivos de la literatura y los formatos genéricos del periodismo" y destaca que "no todos los géneros

⁴ INEGI. Panorama de las Religiones en México 2010

periodísticos pueden presentarse como relato, únicamente aquellos cuyo discurso dominante es la narración”.⁵

Para Lourdes Romero es aquel que “se aleja de un realismo ingenuo y de la pretendida ‘objetividad’ del periodismo tradicional, al producir simultáneamente la destrucción de la ilusión ficcional y la creencia en el reflejo exacto e imparcial de los sucesos”.⁶

En su tesis de Maestría “El relato periodístico en México”, la ahora Doctora Elina Hernández define al relato periodístico como “una historia recreada por el periodista mediante una ardua investigación, con el propósito de informar (relatar) valiéndose de técnicas literarias y periodísticas para su redacción”,⁷ y recoge las siguientes características otorgadas a este género por Tom Wolfe (periodista norteamericano), John Hollowell (autor de “Realidad y Ficción. El nuevo periodismo de la no ficción”) y de los españoles Bernal Sebastián y Lluís Chillón (autores de “Periodismo informativo de creación”):

- Representación de sucesos en escenas dramáticas que sustituyen al resumen histórico.
- Registro completo del diálogo en vez de citas ocasionales o anécdotas del periodismo convencional.
- Registro de detalles de ‘estatus’ por medio de las cuales la gente experimenta su posición en el mundo (gestos, hábitos, maneras, costumbres, estilo, vestimenta, etc.)
- Empleo del punto de vista en formas complejas e inventivas para representar los hechos. Se presenta cada escena al lector a través de los ojos de un personaje en particular, dándole la sensación de estar dentro de la mente del mismo.

⁵ Robles, Francisca. *El relato periodístico testimonial. Perspectivas para su análisis*. Tesis de doctorado en ciencias de la comunicación. UNAM-FCPS. México 2006 p.4

⁶ Romero, Lourdes. *El relato periodístico: entre la ficción y la realidad*. Universidad Complutense. Madrid 1995 p. 65

⁷ Hernández Carballido, Elina Sonia. *El relato periodístico en México*. Tesis de Maestría en Ciencias de la Comunicación. UNAM-FCPyS. México 1998 p.9

- Presentación de lo que piensa y siente un personaje sin necesidad de usar la cita directa.
- Anécdotas extraídas de una serie de fuentes en un solo bosquejo. Creación de un personaje compuesto que representa a una clase total de sujetos.
- Técnicas literarias: retroceso al pasado, avances, cronología invertida, etc.
- Informan de manera estética, le confieren brillo, calidad narrativa, cadencia y amenidad al texto.
- Explican y responden a las preguntas qué, quién, cómo, cuándo, dónde y por qué. Son a la vez informativos, narrativos, descriptivos y argumentativos.
- Rompen con los géneros periodísticos tradicionales y con las estructuras informativas.
- Reconstruyen escenarios reales.
- Recrean y transcriben diálogos en su totalidad.
- Utilizan la técnica de retrato global del personaje y de su entorno.
- Redactan en forma innovadora con elementos propios de la literatura.
- Postulan auditorios diferentes a los que los trabajos informativos tradicionales conforman.
- Reivindican y explicitan la subjetividad del periodista que los confecciona.⁸

En pocas palabras, lo que diferencia al relato periodístico de otros géneros como la crónica o el reportaje es la amplia libertad que se tiene en el proceso creativo, así como la diversidad de estilos que existe entre ellos, pues no todos los relatos periodísticos son iguales ni poseen el mismo orden y características.

Valiéndome de entrevistas, tomé el testimonio de seis mujeres que pertenecen a una minoría religiosa en México de la que poco se conoce y de la que existen falsos conceptos debido en gran parte a la información sin fundamento que se comparte en las redes sociales y en algunos medios periodísticos.

Este trabajo me permitirá dar a conocer no sólo el contexto en torno al matrimonio, sino que al mismo tiempo podré compartir de una forma más vívida y transparente

⁸ Ibídem p. 12,13,14 y 15.

una pequeña parte de la realidad musulmana pues generalmente las personas ajenas a este grupo de la sociedad reciben información dada por personas que, siendo ajenas al islam, realizan un trabajo de investigación que no alcanzan a comprender por completo y que por ende contribuye a difundir conceptos erróneos.

La presente tesina está dividida en cuatro capítulos. En el primero presento a las mujeres musulmanas que dieron su testimonio para este trabajo y relato su historia de cómo se convirtieron al islam y el contexto en el que vivían, hasta el momento en el que contraen matrimonio con un musulmán extranjero.

En el segundo capítulo cuento cómo fue su matrimonio, las dificultades que surgieron y la solución, si es que tuvieron.

En el tercer capítulo presento cómo ha sido la vida de tres de estas mujeres luego de su divorcio y el contexto actual de las que permanecen casadas. También, doy a conocer los consejos que las entrevistadas dan a otras musulmanas que se encuentran comprometidas o que pretenden casarse con un musulmán extranjero.

El cuarto y último capítulo contiene historias de mujeres que han sido usadas por musulmanes extranjeros para conseguir objetivos personales, usando como estrategia el compromiso o el matrimonio y valiéndose de la ilusión y credulidad de las mexicanas conversas.

También se incluye un testimonio recogido de Facebook que no pude verificar pero que sirve como ejemplo para la temática que se aborda en el capítulo. Carolina y Natalia son seudónimos usados en este apartado para contar la historia de dos musulmanas mexicanas sin perder su anonimato ya que al pertenecer a una comunidad pequeña resultan fácilmente identificables y algunas de las situaciones expuestas, abordan temas delicados que pueden herir la susceptibilidad de quienes lo experimentaron.

Antes de realizar las entrevistas platicué con todas ellas sobre las preguntas que realizaría y expliqué detalladamente la estructura de mi trabajo, sobre todo a aquellas que se sentían más vulnerables por su historia. Les pedí permiso para grabarlas y para usar sus nombres reales. Algunas aceptaron, otras no y lo respeté.

Dos de mis entrevistadas, cuyos testimonios aparecen en los primeros tres capítulos, pidieron permanecer anónimas, cambiando sus nombres reales por los de Andrea y Sarah.

De acuerdo con la clasificación de narradores⁹ de Genette, a lo largo del relato me mantengo como narrador heterodiegético (o extradiegético) al no participar en los acontecimientos descritos; sin embargo, en la última parte, denominada “Bandidos matrimoniales”, mi función narrativa cambia a intradiegética al aparecer únicamente como testigo en la historia de Carolina y Natalia.

Los testimonios aparecerán con letra arial cursiva, mientras que mis participaciones se presentarán con la misma letra, pero en modo normal.

Cito constantemente la página Islam Q&A (Question and Answer) debido a que, por la naturaleza de mi investigación, no existen muchas fuentes disponibles y ésta se caracteriza por responder sobre temas específicos basándose en el Corán, la sunna auténtica, eruditos de todos los tiempos y comités especialistas en derecho islámico (fiqh).

⁹ Genette, Gerard. *Figuras III*. Lumen. 1989. Barcelona. pp.302

“Y entre Sus signos está haberos creado esposas de entre vosotros para que encontréis en ellas sosiego y puso entre vosotros amor y misericordia...(Corán 30:21)”¹⁰

1. Matrimonio: El sueño que todas, o casi todas soñamos

En el islam el matrimonio se encuentra ampliamente recomendado para quien esté en edad y tenga las posibilidades de realizarlo ya que se cree que ayuda a bajar la mirada, guardar la castidad y como apoyo mutuo en asuntos de religión.

Al-Bayhaqi¹¹ narró de Al-Raqaashi,¹² en “Shu’ab al-Imam” (Las ramas de la fe):



FOTO: Efraín Bonilla Espinosa

“Cuando una persona se casa ha completado la mitad de su religión, así que tema a Allah con respecto a la otra mitad”, hadiz clasificado como bueno.¹³

Es por ello que el matrimonio resulta de suma importancia para los creyentes del islam pues hay numerosos registros en el Corán y la Sunna que mencionan el mérito que se obtiene por dar este paso. El tema toma relevancia en un país donde el islam es minoría y debido a que, por reglas islámicas, las mujeres tienen menores

¹⁰ Mouheddine, Abdul Qader y Sánchez Sirhan Ali. *El Sagrado Corán. Traducción de su contenido al idioma español*. International Islamic Publishing House (IIPH). 2004. Riad, Arabia Saudita

¹¹ Experto en hadices sunni, con más de mil libros de su autoría. *Al-Bayhaqi*, Peoplepill. - 05/12/2018 <https://peoplepill.com/people/al-bayhaqi/>

¹² De acuerdo con Sheij Mahmoud Elsayed Ahmed Mohamed Ali Youssuf, Licenciado en Dawah y ciencias Islámicas, Yazid ibn Fadl Al-Raqaashi fue estudiante directo de los sahaba. “Los juristas (fuqah’a) consideran Sahaba solo a aquellos que lo acompañaron durante un tiempo, tomando de él su sabiduría”. GARCÍA, Muhammad Isa, “La creencia (‘aqidah) de ahlu sunnah (sunnis) sobre los compañeros del profeta Muhammad” *Islam House*, Riyadh, 06/03/2008 - 01/10/2018 <https://islamhouse.com/es/articles/78410/>

¹³ “Is marriage half of religion?” *Islam Q&A*. 22/03/2003 - 05/12/2018 <https://islamqa.info/en/answers/11586/is-marriage-half-of-religion>

posibilidades de encontrar un compañero ya que sólo pueden casarse con hombres musulmanes, mientras que los hombres pueden también hacerlo con “gente del libro”, en referencia a cristianas y judías.¹⁴

De acuerdo con el Doctor Muhammad ‘Ali al Hashimi el matrimonio es “un contrato bendito entre un hombre y una mujer por medio del cual cada uno se vuelve ‘licito’ para el otro, y ambos comienzan el largo viaje de la vida, en un espíritu de amor, cooperación, armonía, tolerancia, donde cada uno se siente cómodo con el otro”.¹⁵

Por lícito se refiere a que el matrimonio es el único medio por el cual un hombre puede tocar a una mujer, ya que dentro de las prácticas islámicas está prohibido el noviazgo, el contacto físico e incluso verbal (superfluo) con hombres no mahram¹⁶ que, según la sharía (ley islámica), son aptos para el matrimonio con mujeres de fe islámica siempre y cuando también sean musulmanes.

Los hombres mahram para la mujer musulmana son: los hijos y sus descendientes, los padres y sus ascendientes, hermanos, tíos (hermanos de sus padres y madres), sobrinos (hijos de sus hermanos y hermanas), suegros, hijastros (hijos de sus esposos), hijastros de leche (niños a quienes haya amamantado) y hermanos de leche (niños que hayan sido amamantados por la misma mujer que la amamantó a ella).¹⁷

En este capítulo presento a las musulmanas conversas y describo cómo fue su primera etapa tras cambiar de religión, considerando sus cambios a nivel interno y en su entorno, hasta el momento en que contrajeron matrimonio.

¹⁴ GARCÍA, Muhammad Isa. “El Corán. Traducción comentada”. Bogotá. 2013 Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/735228/> p 472.

¹⁵ Al Hashimi Muhammad ‘Ali *La verdadera Personalidad de la Mujer Musulmana*. Acorde al Corán y la Sunnah. Traducción de Dawud Álvarez. Barcelona, España, 2004. Editorial: Premura. p 205

¹⁶ El término Mahram se refiere un pariente cercano con quien se tiene prohibido contraer matrimonio. De este modo un “no mahram” es el opuesto, siendo que con éste puede contraer matrimonio siempre y cuando sea musulmán, en el caso de las mujeres. Para los hombres las bases son las mismas, exceptuando el requisito de que la mujer sea musulmana.

AL TUWAIJIRI, Muhammad bin Ibraheem. *The book of nikah*. Riyadh, p. 10

¹⁷ Idem

1.1 Familia convencional: Andrea

Andrea, de 37 años de edad, es Lic. En Administración por la Universidad Panamericana, pero encontró su vocación en la danza árabe, se dedica a realizar presentaciones en eventos culturales y a dar clases de baile.

Ella es una mujer delgada y de estatura baja, pero de gran fortaleza interna y un carácter implacable. Solía ser muy participativa y objetiva en sus opiniones dentro de la comunidad musulmana en la ciudad de México, pero en los últimos años ha tomado distancia de la comunidad (acude con menor frecuencia a las mezquitas) y se ha vuelto más reservada.

Desde el preescolar hasta la universidad, fue inscrita en colegios católicos debido a la gran devoción de su madre hacia esa religión, por lo que la conversión de Andrea al islam significó un drama familiar el día que se declaró apóstata de su antigua fe.

Con expectativas de matrimonio fundadas en el catolicismo y alimentadas con el concepto integral del matrimonio en el islam, Andrea idealizó el matrimonio con altos estándares que, sin importar su apego a la legislación islámica, derivó en un rompimiento doloroso que dejó como legado una maternidad muy deseada, pero llena de retos a superar.

Mi primer contacto con el islam fue netamente comercial y en el momento en el que comenzaba a ver la telenovela “El Clon”, la brasileña, me llamaba mucho la atención cuando el personaje del tío Ali recitaba pasajes del Corán. Entonces empecé a preguntarme cómo sería ser musulmán y estar casada, ese tema me enganchó.

Por temas laborales hice un tour a Egipto y llegué justo cuando estaban dando el adhán,¹⁸ en ese momento me dio una sensación como de escalofrío, literalmente

¹⁸ Es una recitación realizada por un hombre musulmán, que es conocido como “muecín” y que tiene la función de invitar a los musulmanes a realizar cada una de las 5 oraciones que se realizan diariamente y para la oración del viernes. AL-TUWAIJIRI, Muhammad Ibn Ibrahim. *Compendio de derecho islámico. Los actos de adoración*. Oficina de Dawa en Rabwah. Riyadh. 2011. p. 59

yo escuchaba que el cielo cantaba. Para mí fue raro, diferente, no sabía en realidad qué era, pero fue algo importante.

Entrar a una mezquita por primera vez fue impresionante para Andrea porque le impresionó lo diferentes que son en relación a lo que ella estaba acostumbrada a ver en una iglesia católica; una de las cosas que más conflicto le generó fue ver una cortina que dividía el área de hombres y mujeres que, según le explicaron, era una forma de guardar respeto y para mantener la concentración, pero su concepción de igualdad entre hombre y mujer no empataba con esa idea.

“Esa ocasión mantuve un acalorado debate al respecto con mi guía y noté que se molestó, así que paré. Pero esa parte la resalto porque cuando uno es ignorante del tema (del islam) visualiza las cosas de una manera totalmente distinta”.

La mezquitas y lugares de oración suelen estar divididas en áreas de “hombres” y de “mujeres”, algunas incluso cuentan con accesos separados. Sirve para que la gente acuda a las mezquitas con el único propósito de dedicar por completo la adoración a Dios sin distraerse unos a otros y como una medida de protección y respeto para quienes

El Clon

El Clon, fue una telenovela brasileña escrita por Gloria Pérez y dirigida por Jayme Monjardim, emitida por TV Globo de 2001 a 2002. Narra la historia de Jade (Giovanna Antonelli) hija de musulmanes nacida y criada en Brasil. Al morir su madre es obligada por su familia a mudarse a Marruecos donde tiene que adaptarse a una cultura diferente.

En Marruecos conoce a Lucas (Murilo Benicio) un brasileño, que estaba de viaje acompañado por Diogo, su hermano gemelo, su padre, la prometida de este y un científico llamado Augusto Albieri, amigo de la familia. Tras discutir con su padre Diogo sufre un accidente y muere. Albieri usa sus células para consumir su sueño: hacer un clon humano.

A lo largo de la trama y debido al amor imposible entre Jade y Lucas se muestra parte de la cultura marroquí, mezclada con la religión islámica siendo estas un obstáculo para que ellos puedan estar juntos.

FUENTE: EcuRed. El Clon (Telenovela) Recuperado de: https://www.ecured.cu/EI_Clon_30/08/2018

acuden a la adoración, ya que los movimientos de la oración incluyen postrarse con el rostro en el piso de modo que los orantes quedan en una posición reclinada y el mantenerse apartados salva a las mujeres de posibles miradas maliciosas y a los hombres de mirar con malas intenciones.

Durante mi viaje conocí a un egipcio, amigo del guía de turistas, que era comerciante y se mostró interesado en mí, así que comenzamos una relación a distancia. Él no me hablaba mucho de islam, pero me gustaba su forma de hablar y su cordialidad no por la parte de enamoramiento, sino que era diferente a los hombres de aquí. Me dijo que si algún día nos casábamos no era preciso que yo cambiara de religión, me explicó varias cosas como el asunto de la poligamia,¹⁹ la planificación familiar y el compromiso, y nunca me presionó.

Andrea sintió que en su entorno comenzaron a aparecer lo que para ella fueron señales, como folletos y libros de islam que captaron su atención. Uno de los libros era editado por la UAM Azcapotzalco y se llamaba “Estudios islámicos”, del autor Humberto Martínez y en él encontró un ensayo sobre el llamado a la oración, entonces empezó a buscar mezquitas en México hasta que una amiga suya le dijo que había una en la colonia Anzures. Se trata del Centro Educativo de la Comunidad Musulmana, ubicado en calle Euclides número 25, casi frente a Liverpool Polanco.

La primera vez que fui se estaban reunidos en el restaurante Tandoor y se me hizo raro, pero me explicaron que se debía a que estaban remodelando la mezquita. Ese día encontré a un grupito de musulmanas y les pedí que me informaran más del islam y me dieron una bienvenida muy amable y cordial. Tengo un recuerdo muy bonito de esa parte. A partir de ese día comencé a ir cada viernes al sermón.

El Centro Educativo de la Comunidad Musulmana había adquirido una casa habitación que había adaptado para los sermones del viernes y otras actividades islámicas, pero en 2010 fue cerrada, demolida y reconstruida para que la construcción les brindara espacios más adecuados a sus necesidades.

¹⁹ En el islam se permite tener hasta cuatro esposas. Islamhouse. 2013. *La poligamia en el islam*. Biblioteca virtual Islam House <https://islamhouse.com/es/articles/440261/> 14/09/2013 - 01/09/2018



FOTO: Martha Patricia García Delgado

Área de rezo para mujeres en la antigua mezquita de la colonia Anzures. Fotografía tomada en agosto de 2010, una semana antes de que fuera cerrada para su demolición y posterior reconstrucción.

Sin ser musulmana siguió yendo durante año y medio mientras estudiaba islam, estaba muy interesada en el tema de la familia y la mujer y en ello centraba su atención. Realizó un segundo viaje a Egipto, pero esta vez contaba con más información sobre la religión y eso le sirvió para ponerse a prueba viviendo como musulmana durante su estadía. A su regreso a México, en septiembre de 2010, decidió hacer su shahada (testimonio de fe para convertirse al islam).²⁰

Mi familia no supo nada, se enteró como un mes después y debido a que yo ya había dejado de consumir cerdo. Al principio no lo tomaron en cuenta, pero los cambios que fui realizando despertaron la alerta en mi papá que un día dijo “se me hace que ésta ya se hizo musulmana”. Un día que estábamos comiendo mi mamá comenzó con preguntas y fue todo un drama:

²⁰ Para convertirse al islam, la persona necesita pronunciar el siguiente testimonio con convicción y entendiendo su significado: *La ilah illa Allah, Muhammad rasulu Allah*. Cuyo significado es: “Atestiguo que no existe nada ni nadie con derecho a ser adorado excepto Dios, y que Muhammad es un Mensajero (Profeta) de Dios”. Traducción de García, Muhammad Isa. “Cómo convertirse al islam y ser musulmán”. Islam House. 29/11/2007 – 10/10/2018 <https://islamhouse.com/es/audios/64467/>

- *Ya te hiciste musulmana ¿verdad?*
- *...sí...*
- *¿Por qué me haces esto? ¿Qué mal ejemplo te di?*
- *Ninguno mamá, no lo tomes personal. Tú no fallaste. Fue una decisión mía.*
- *Pues me haces sentir que fracasé, que no te enseñé como debía. No te supe guiar y te alejaste de Dios.*
- *Tú no tuviste que ver, es algo muy mío y no me alejé de Dios, son religiones parecidas, comparten la misma línea profética.*
- *Pues no quiero verte en la casa con ese trapo en la cabeza.*

No quise insistir, sabía que por su devoción el tema ponía muy sensible a mi mamá y tenía que darle tiempo, así que cuando iba al jutba (sermón)²¹ tenía que hacer una escala a Sanborns para “hacerla de Superman” e irme de ahí a la mezquita.

Muchas musulmanas conversas hacen referencia a jugar al “Superman” debido a que ocultan su conversión al islam a sus familias o porque han sufrido el rechazo de éstas, de modo que salen de sus casas vistiendo de un modo y buscan algún baño o algún sitio que les permita cambiar su ropa por una más adecuada y/o cubrir su cabello, manteniendo así dos identidades.

Las personas en su entorno también preguntaban sobre los cambios que fue teniendo, pero la parte fuerte y difícil, dijo, fue lidiar con su familia, principalmente con su mamá que seguía sintiéndose fracasada y defraudada por ella.

Por mi educación, la imagen que yo tenía de figura materna era muy fuerte, tenía que ser ama de casa, tener hijos, atender al marido y estar al pendiente de todo. En los colegios católicos te insertan mucho la idea de que en algún momento te tienes que casar y formar tu hogar y yo tenía muy aprendido ese rol; así que cuando conocí el islam mis expectativas crecieron aún más, me hice una gran fantasía sin

²¹ En la oración comunitaria del viernes se realizan dos sermones previos a la oración, que incluyen temas de enseñanza religiosa el cuidado en la vida mundanal. Acudir a la oración del viernes “es obligación para todo musulmán, hombre, consiente, que haya alcanzado la pubertad, libre y residente... no es obligatoria para la mujer, el enfermo, el menor o el viajero; sin embargo, es válido para cualquiera de ellos que asista”. AL-TUWAIJIRI, Muhammad Ibn Ibrahim. *Compendio de derecho islámico. Los actos de adoración*. Oficina de Dawa en Rabwah. Riyadh. 2011. pp. 132, 136 y 137

reparar en que finalmente somos seres humanos con distintas maneras de ver al mundo, pero cuando tienes una expectativa tan grande y te topas con los errores que naturalmente tienen las personas en tu entorno el conflicto interno es enorme, porque rompen con todo lo que creías y lo que esperabas.

Tiempo después Andrea hizo un tercer viaje a Egipto tras obtener una beca en abril de 2015 para estudiar religión durante un mes en la universidad al-Azhar.²² Cuenta que para entonces su amor y apego por el islam se encontraba a tope “todo era islam para mí”, dijo. Al regresar a México, con ese tenor islámico se le ocurrió escribir en el Facebook que estaba interesada en casarse y que, si alguien conocía a algún interesado (musulmán, por supuesto) se lo hiciera saber.

En menos de una hora recibí el mensaje de un sheij²³ que me decía conocer a un hermano que estaba buscando lo mismo que yo, y me preguntó si me interesaba conocerlo. Para mí fue una gran sorpresa porque no pensé que fuera tan rápido, pero acepté. Me dijo que acudiría a un evento islámico en la semana siguiente, ahí podría verlo y decirle si seguía interesada. Yo estaba muy feliz porque sentí que las cosas se estaban dando muy rápido.

Ese día me mostraron de lejos a un hombre negro, proveniente de África, llamado Bilal, que radicaba en México desde hacía varios años y se dedicaba a dar clases de idioma en una universidad particular.

Me preguntaron si tenía inconvenientes por su color de piel, pero eso a mí no me importó. Creo que a Bilal también le preguntaron lo mismo respecto a mí y luego de vernos físicamente verificaron si queríamos seguir adelante, ambos aceptamos y entonces nos presentaron y nos dieron espacio para conocernos y platicar un poco sobre lo que considerábamos importante para un matrimonio y estuvimos de acuerdo en todo. La siguiente semana nos reunimos para formalizar el compromiso.

²² La universidad de Al Azhar es considerada “La mayor autoridad islámica de Egipto y una de las que gozan de mayor difusión e influencia en el mundo suní”. Abaza, Jairi. “La batalla por el control de Al Azhar”, *El medio*, 05/06/2013 - 10/11/2018 <http://elmed.io/la-batalla-por-el-control-de-al-azhar/>

²³ Sheikh (en inglés). Es un título honorífico en árabe que literalmente significa "anciano", suelen denominar así a líderes y gobernadores, así como a eruditos islámicos que obtuvieron este título después de graduarse de una escuela islámica básica. “Sheikh”, EDUCALINGO en línea, – 20/10/2018. <https://educalingo.com/es/dic-en/sheikh>

Yo me quedé helada, pero finalmente sentía que si las cosas estaban dándose tan fácil era porque todo marchaba bien y en mi euforia del islam yo buscaba un hombre religioso y él lo era.

En el islam está prohibido el noviazgo; sin embargo, se permite que una pareja se comprometa, se conozca y conviva (con un chaperón de por medio) durante algún tiempo antes de casarse. Con frecuencia, en países islámicos, los padres sugieren prospectos a sus hijos. También existen casos en los que, indebidamente, arreglan el matrimonio de sus hijos sin el consentimiento de estos, pese a que la legislación islámica indica que, aun cuando se recomienda escuchar la opinión de los padres, es decisión de los contrayentes el aceptar o rechazar la unión, como lo indica el siguiente hadiz citado por Imam Bujari:²⁴

“Mi padre me casó con un primo que no me gustaba, por eso me quejé ante el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él). Él me aconsejó en un principio: ‘Acepta lo que tu padre te aconseja’. Dije: ‘Yo no deseo aceptar lo que mi padre ha dispuesto’. Me dijo: ‘Entonces ese matrimonio es nulo. Tienes el derecho a casarte con quien desees’. Le dije: ‘Ahora acepto lo que mi padre dispuso, pero quería que las mujeres conozcan que los padres no tienen derecho en las decisiones de sus hijas’ (es decir, que no tienen derecho a forzarlas a casarse con quien no desean)”.²⁵

En México, los recursos más utilizados para encontrar pareja son las redes sociales y la recomendación de imames u otros miembros de la umma (comunidad islámica).

El día del compromiso le pregunté al imam quién debía ser mi wali (guardián), mi prometido decía que debía ser un musulmán, pero el imam me dijo “no te preocupes por eso, el wali puede ser tu papá”, de alguna manera a mí me pareció bien por si algo pasaba tener a donde correr. Yo sé que por protocolo islámico no es la mejor

²⁴ Erudito recopilador de la sunna cuyo libro Sahih es considerado por los eruditos del islam como el más auténtico de los libros de hadiz existentes y el libro más auténtico después del Corán. AL BUJARI, Muhammad Ibn Ismail, *Sahih Al-Bujari*. Traducción de Az-Zubaydī, Zain-ud-Dīn Ahmad ibn ‘Abdul Latīf Versión resumida. Oficina de cultura y difusión islámica. Argentina 2003 p. 8

²⁵ AL HASHIMI Muhammad ‘Ali. *La verdadera Personalidad de la Mujer Musulmana*. Acorde al Corán y la Sunnah. Traducción de Dawud Álvarez. Barcelona, España, 2004. Premura. p 207

forma porque sé que el wali tiene que ser musulmán, pero ahora puedo decir con seguridad que fue lo mejor que me pudo pasar porque alguien me dijo alguna vez “quién más que tu papá te va a proteger y te va a apoyar. Ningún otro wali por devoto que sea va a buscar lo mejor para ti porque no te ama porque no eres de su familia” y tuvo razón.

Actualmente me cuesta creer la parte del decreto²⁶ pero cuando me sincero y pienso que ya estaba escrito pues alhamdulillah (gracias a Dios) porque a fin de cuentas he sido bendecida en muchos sentidos aunque la experiencia ha sido muy dolorosa, ha sido un dolor muy grande en todos los sentidos físico, emocional, religioso, psicológico; realmente para dolores ¡presente! Los procesos han sido muy complicados y de mucha soledad.

Entre el tiempo en que los presentaron y el día que se casaron pasaron alrededor de dos meses. Andrea y Bilal no convivieron sino hasta que él la pidió en matrimonio formalmente ante sus padres, esto fue entre

Requisitos para efectuar un matrimonio islámico:

- a) La presencia de los contrayentes
- b) El consentimiento de ambas partes, pues ninguno de ellos puede ser obligado a aceptar el matrimonio.
- c) La presencia de un guardián (wali) para la mujer musulmana, quien debe ser un hombre libre, adulto y digno de confianza, preferentemente su padre, abuelo, hermano, hijo o tío (Hermano de su madre o padre). La mujer no musulmana no requiere guardián, pero se recomienda la presencia de su padre, abuelo o cualquier hombre de su familia cercana. Si la mujer o el guardián rechaza el matrimonio, éste podrá ser cancelado.
- d) Dos testigos masculinos.
- e) La dote.

FUENTE: Al-Tuwaijiri, Muhammad Ibraim, en “*The book of nikkah*”.

²⁶ Uno de los pilares de la fe islámica implica el creer en el decreto divino, “es creer que Dios sabía todo antes de que sucediera, y también sabe lo que va a suceder después. Así pues, Él creó todo de acuerdo con Su Conocimiento y con su justa medida”. AL-SHEHA, Abdul Rahman. *The key to understanding islam*. 2012. p 57 Biblioteca virtual: Islam land.
<http://www.islamland.com/grk/books/the-key-to-understanding-islam-1432798897>

tres semanas y un mes antes de la boda, mientras que a la par compraban cosas para su departamento.

Una de las condiciones que establecimos por mutuo acuerdo en el contrato matrimonial era que yo me embarazara rápido porque queríamos tener un bebé pronto.

Al contrato se pueden añadir las condiciones que cada uno de los contrayentes desee establecer, con la única restricción de que no contradiga los mandatos de Dios. En el caso de la poligamia, se permite que la mujer pida ser la única esposa, pues se entiende que no es una prohibición, sino que el hombre al aceptar esa condición está renunciando a su derecho.²⁷

1.2 Mi sueño perfecto: Sumaya

Sumaya es el nombre islámico²⁸ que eligió María Elena Azuara; una mujer de tez clara, ojos grandes y complexión mediana, tiene 38 años de edad y 1.63 de estatura, es Químico Farmacobióloga y madre soltera.

Ella, solía ser practicante del catolicismo, más por herencia que por convicción; sin embargo, se describe a sí misma como una mujer que siempre ha sido conservadora.

Es una persona que se destacó en la comunidad por su constante participación como voluntaria, en asuntos de mantenimiento en la mezquita y fungiendo como

²⁷ "Tipos de condiciones en el contrato matrimonial islámico", *Islam Q&A*. 09/04/2014 – 10/09/2018 <https://islamqa.info/es/answers/108806/tipos-de-condiciones-en-el-contrato-matrimonial-islamico>

²⁸ No está legislado por la shari'a que las personas cambien su nombre al adoptar el islam, pero se recomienda que lo hagan cuando estos tengan un significado prohibido o indeseable. "¿Cómo puede cambiar su nombre un musulmán recién convertido?" *Islam Q&A* 10/04/2007 - 22/10/2018 <https://islamqa.info/es/answers/284/como-puede-cambiar-su-nombre-un-musulman-recien-convertido> y "Nombres cuyo uso está prohibido", *Islam Q&A* 04/03/2010 - 15/10/2018 <https://islamqa.info/es/answers/1692/nombres-cuyo-uso-esta-prohibido>

cuidadora de hermanas que estuvieron convalecientes tras alguna intervención médica; mostrando una nobleza poco común dentro y fuera de la sociedad islámica.

El deseo de complacer a Allah asumiendo la importancia del matrimonio islámico la llevó a dejar casa, trabajo, familia y amigos, para encontrarse con quien sería su compañero de vida.

Antes de contraer matrimonio islámico solía trabajar para el IMSS, institución a la que renunció para irse a Venezuela para casarse con un musulmán libanés que prometió hacerla feliz y al final sólo la agredió física y emocionalmente.

Desde muy chica tuve contacto con el islam, siendo una adolescente me sentía atraída por la vestimenta, la comida, la música y la cultura árabe. Todo me resultaba atractivo excepto la religión. No porque no me gustara, sino que no era algo que contemplara como una posibilidad, pero conforme iban pasando los años me desencantaba más y más del catolicismo, que era mi religión de nacimiento.

Siempre fui diferente, mi forma de vestir nunca fue como la de las demás adolescentes. No me gustaban los escotes, ni la ropa ajustada, tampoco me gustaba el maquillaje ni beber alcohol. Nunca fui una chica de fiestas o antros. Básicamente era una persona aburrida, eso me decían.

En su edad adulta conoció a un hombre con el que compartía su gusto por la música árabe, de India y de Turquía, se enamoraron y tuvieron una hija; sin embargo, la pareja no funcionó y se separaron.

En 2013 comenzó su inquietud por el islam, inició su aprendizaje por medio de internet, en algunos blogs y grupos de Facebook.

Un día estaba desayunando por metro san Joaquín y de la nada llegó un pensamiento a mi mente "si no voy a la mezquita hoy, no iré nunca".

Tenía una hora libre antes de que tuviera que irme a mi trabajo así que rápidamente busqué en Internet la dirección de alguna mezquita, pero no encontré nada; solo

salía la del Centro Educativo de la Comunidad Musulmana, así que llamé y pregunté si quedaba cerca de Metro San Joaquín y me dijeron que sí.

Sumaya no disponía de mucho tiempo aquel día, pero su inquietud era tanta que no le importó si se le hacía tarde para llegar a la clínica en su segundo día de trabajo. Al llegar al Centro Educativo de la Comunidad musulmana se desconcertó un poco debido a que la fachada no parecía la de un templo, pero percibió en el ventanal de arriba una inscripción en letras árabes y llamó a la puerta.



Fachada actual de la mezquita de la colonia Anzures. Foto tomada de Google Maps el 08 de diciembre de 2018

Me recibió Omar Remí, un musulmán que se encontraba al cuidado de la mezquita. Él me saludó con mucha calidez y me pidió que me retirara los zapatos.²⁹ Desde que puse el primer pie dentro tuve una sensación increíble, era una paz infinita y me sentí como pez en el agua.

Fue un miércoles, me dieron libros y me platicaron sobre el islam. Por mi cuenta seguí leyendo en internet sobre la religión y no lo pensé mucho, el sábado siguiente regresé a dar shahada.

²⁹ Al entrar a las mezquitas los musulmanes se retiran el calzado para evitar la suciedad y mantener la pureza en la oración debido a que estas están alfombradas. Algunos sabios consideran que es mejor rezar con los zapatos (siempre y cuando tengan la certeza de que están limpios) debido a los registros que existen en la tradición profética, mientras que otros lo consideran sólo un permiso. PATEL, Mouhammad. "Accomplir la salât en gardant ses chaussures". Muslimfr.com. *La page de l'islam*, 06/12/2006 - 15/08/2018 <http://muslimfr.com/accomplir-la-salat-en-gardant-ses-chaussures/>

En casa de Sumaya se acostumbraba mucho comer carne de cerdo y a ella le encantaba, por eso pensó que sería muy difícil dejar de consumirla, pero no fue así.

Comencé mintiendo a mi familia para evitar la carne de cerdo. Cada que mi mamá me llamaba a comer yo me inventaba diarrea o dolor estomacal. Pero las madres son listas, pues unos días después me dijo: “a mí no me haces taruga, tú ya te cambiaste de religión ¿verdad?”, así que le conté la verdad.

No fue fácil para Sumaya enfrentar las reacciones de la gente cercana a ella, comenzando por su padre quien nunca le ha permitido usar la vestimenta islámica ya que viven en la misma casa. Y su mejor amiga le dio la espalda.

Nunca me perdonó, ella se molestó mucho porque es muy católica y obvio abogaba por su religión.

Su hermano al principio lo tomó como un juego, pero con el paso del tiempo pudo comprenderla. Mientras que su ex esposo solo abogó por la libertad de culto para la hija que tienen en común.

La primera reacción de mi hermano fue decirme: “¿y ahora tú, loca, de qué te disfrazaste?”. Pero conforme le fui platicando de la religión comenzó a respetarme.

El padre de mi hija sólo me pidió que no se la impusiera a la niña y que le diera la oportunidad de decidir por sí misma, tal como yo lo hice, cuando ella estuviera en edad de hacerlo.

Dice el Corán, “No está permitido forzar a nadie a creer. La guía se ha diferenciado del desvío. Quien se aparte de Satanás y crea en Dios, se habrá aferrado al asidero más firme (el islam), que nunca se romperá. Y Dios es Omnioyente, Omnisciente”,³⁰ por lo cual se entiende que nadie puede obligar a otro a convertirse en musulmán.

³⁰ Corán 2:256 International Islamic Publishing House (IIPH). *El Noble Corán. (Español). Traducciones del significado del Noble Corán.* Riad, Arabia Saudita. 2004. <http://noblecoran.com/index.php/coran-traducido/traduccion-iiph/101-65-el-divorcio>

Sumaya continuaba aprendiendo de la religión y para ello se mantenía pendiente de las publicaciones del Centro Educativo de la Comunidad Musulmana en Facebook, ahí fue donde notó la existencia de un hombre llamado Assem Waked.

En julio de 2014 recibí un mensaje privado de Assem, quien se presentó como un hombre de nacionalidad libanesa, de mi edad y radicado desde hace siete años en Venezuela. Me dijo que había enviudado hacía ocho años, que su esposa había muerto en el parto y que tenía una pequeña niña de esa edad, pero que vivía en Líbano con su familia.

El motivo de su mensaje era decirme que buscaba esposa musulmana, que tenía un negocio propio de venta de calzado deportivo y una casa propia en Venezuela. En ese mensaje me confesó que además de mí les había escrito a 4 mujeres más porque de las cinco quería elegir a una con quien compaginara más pues buscaba una compañera de vida y no solo una aventura. Yo llegué al islam por deen (fe) y no por intereses económicos o por buscar marido como lo han hecho otras mujeres, pero considerando la importancia del matrimonio acepté conocerlo.

Sumaya y Assem intercambiaron mensajes por varios días, hasta que el libanés le dijo que de entre las cinco mujeres la había elegido a ella. Comenzaron a hablar sobre sus pretensiones e intereses para el matrimonio: qué era lo que querían, qué ofrecían y qué tipo de matrimonio esperaban tener. La mexicana sintió que tenían mucha compatibilidad.

Él aceptó a mi hija (quien entonces tenía 8 años), yo acepté a la suya. Yo había elegido como wali a Omar Remi, así que tiempo después se comunicó vía telefónica con él, para comenzar a formular el contrato matrimonial, aunque aún no conocíamos a nuestras respectivas familias.

Planeábamos casarnos entre enero y abril de 2015, no habíamos determinado una fecha por la cuestión económica, pero llegado diciembre él me compró un boleto redondo de avión para el 15 de enero. Así que fijamos la fecha de matrimonio para el 17 de enero y ese día nos casamos. Hasta ahí mi sueño de familia giraba perfecto.

1.3 Como si fuera la primera vez: Sarah

Sarah de 34 años de edad, es Licenciada en Ciencias Políticas por la UNAM, ha trabajado en oficinas de gobierno federal y estatal. Fue criada en una familia católica, pero no muy practicante, y aunque tuvo un par de intentos por acercarse a su religión de manera independiente, ninguno rindió frutos.

Ella es una mujer de complexión delgada y 1.56 de estatura, conocida en la comunidad por involucrarse constantemente en las actividades de la misma.

Para algunas mujeres el éxito está en su crecimiento profesional, para Sarah su sueño dorado siempre fue casarse y formar una familia, pero habían pasado tres años desde su conversión al islam y para entonces sólo dos hombres, que casi le doblaban la edad, habían mostrado interés en casarse con ella. Eso la hizo manifestar su preocupación ante sus compañeras de religión y fue así como una de ellas, días después le informó de un posible candidato palestino.

Sarah tomó las precauciones que en su momento consideró necesarias como pedirle sus documentos de identidad a Kareem, hablar por webcam con su familia, inscribirse en el Sistema de Registro para Mexicanos en el Exterior (SIRME)³¹ y abandonó todo para ir a casarse a Palestina con un hombre que parecía perfecto, pero que ocultó el 'pequeñísimo' detalle de tener una deuda impagable.

Mi primer contacto con el islam fue en 2008 cuando en el Hi5 conocí a un turco. Él no me hablaba de religión, pero investigué por mi cuenta porque me causaba curiosidad. Noté que las religiones eran muy parecidas, pero no aceptaba la idea de que Jesús fuera sólo un Profeta. Nunca creí en la virgen como deidad, pero Jesús para mí era el hijo de Dios, por eso me propuse enseñarle “el camino correcto”, pero

³¹ Fue creado con el objetivo de facilitar la comunicación entre el Gobierno Mexicano y sus ciudadanos en el exterior, facilitando una respuesta rápida de apoyo y protección a los mexicanos viajeros o residentes en otro país ante situaciones de emergencia. Guía del viajero. “Antes de viajar, regístrate en el SIRME”. *Secretaría de Relaciones Exteriores* 14/08/2019 - 05/12/2019 <https://www.gob.mx/guiadelviajero/articulos/registra-tu-itinerario-de-viaje>

tras mucho investigar, no solo en libros islámicos sino en la Biblia, terminé por convencerme de que había vivido en un error.

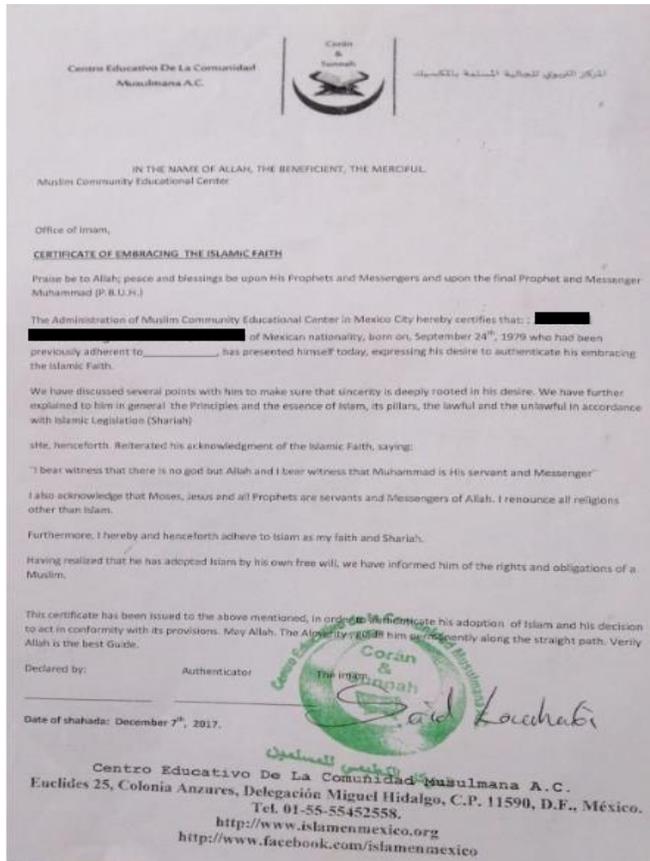


FOTO: Martha Patricia García Delgado

En 2010 hice mi shahadda, era Ramadán,³² así que me encontraba ayunando y un día volví a casa con mucha hambre. Mi mamá me dijo que había comido, pero al ir a la cocina me encontré con un guisado de cerdo así que regresé a la sala para pensar qué podría hacer. Después de un rato mi mamá me preguntó: “¿qué no vas a comer?” yo distraída le respondí que no tenía hambre y ahí se me cayó el teatro. Soy pésima mintiendo.

Certificado de shahada expedido por el sheij Said Louhabi, en el Centro Educativo de la Comunidad Musulmana

Sarah le confesó a su madre que se había cambiado de religión, pero ella ni siquiera le dirigió la mirada, no respondió. Le pidió que no se enojara, entonces sin voltear a verla le dijo: “no estoy enojada, estoy decepcionada”.

Afortunadamente poco a poco pude explicarle a mi mamá que la mía no había sido una decisión tomada a la ligera, es más, ni siquiera había sido una decisión. La fe no se elige, la sientes y se convierte en una necesidad. Mi mamá fue viendo cambios positivos en mí y terminó por aceptarme, pero me dijo: “nomás no vayas a empezar

³² Noveno mes del calendario lunar durante el cual realizan un ayuno de comida, líquidos y relaciones sexuales desde el alba hasta el ocaso. ALI, Amir. “Ramadán y el ayuno”. *Islam House* 08/09/2009 - 05/10/2018 <https://islamhouse.com/es/articles/232442/>

como los testigos de Jehová a querernos cambiar de religión”. He respetado esa petición, pero ocasionalmente sí le platico cosas, más por amor a mi fe que por pretender influir en ella, aunque obviamente una de las mejores cosas que a un musulmán converso le puede pasar es que su familia regrese también al islam.

Es común que los musulmanes se refieran a su conversión al islam como “regresar al islam”, pues la palabra musulmán, de origen árabe, significa “sometido a Dios” y se tiene la creencia de que el sometimiento a Dios es el estado natural con que se nace y es luego la familia quien va inculcando la fe de una u otra religión.

Tres años después de mi conversión empecé a sentir la necesidad de casarme, porque el matrimonio es importante en la religión y porque uno de mis sueños siempre fue casarme y tener por lo menos un bebé y ya se me hacía tarde, tenía 28 años y ni luces de prospectos.

Un día una hermana en la comunidad me habló de un palestino llamado Kareem que buscaba esposa. Era una recomendación en cadena. Una mexicana radicada en España lo conocía personalmente y contactó a una musulmana en Cancún que a su vez contactó a la hermana en CDMX que me habló de él.

Antes del islam, Sarah planeaba vivir en unión libre y, si todo salía bien, casarse después. Pero luego de su conversión abandonó esa idea pues quería casarse y que fuera para siempre.

Kareem llenaba todas mis expectativas, hablábamos con frecuencia por Skype y todos los días por WhatsApp, nos enviábamos fotos sobre nuestro día a día. Él me mandó fotos de remodelaciones que estaba haciendo al departamento que había heredado de su padre y que era donde viviríamos, en Jerusalén.

Habiendo conocido algunas historias dramáticas de “Bandidos matrimoniales”³³ traté de tomar todas las precauciones posibles. Le pedí conocer a su familia y le presenté a la mía por webcam.

³³ En la jerga islámica hispana se denomina así a los hombres musulmanes que enamoran a mujeres de otros países para fines distintos al matrimonio. Se aborda este tema en el capítulo cuatro.

El papá de Sarah estaba preocupado porque todo lo que sabía del islam eran historias de hombres que queman con ácido a sus mujeres, que las lapidan y las mantienen prácticamente secuestradas. No estaba de acuerdo en la relación, pero no podía hacer nada por detener a su hija por ser mayor de edad. Así que trató de protegerla hablando con Kareem, le pidió que acreditara su identidad con identificaciones oficiales y acordó con él que, si al conocer a Sarah en persona cambiaba de opinión podía deshacer el compromiso, pero a cambio le pidió que le ayudara a regresar con bien a México.

A mí siempre me recomendaron que si me comprometía con un extranjero éste debía venir a México y no al revés, pero yo pensaba distinto. Creo que cualquiera puede venir a México y ser quien quiera ser, en cambio en su tierra puedo conocer a su familia y todo su entorno.

Por cuestiones económicas tuvimos que aprovechar ese mismo viaje para casarnos, no podíamos comprar un vuelo para conocernos y otro para casarnos.

Antes de viajar decidimos hacer una boda por internet, para evitar caer en cuestiones prohibidas, pero no teníamos mucha confianza en su legitimidad.

Entre la gente de conocimiento en el islam, existe una diferencia de opinión en torno a la celebración del contrato matrimonial por Internet; sin embargo una fatua³⁴ emitida por Shéij ‘Abd el-‘Azíz ibn Baaz³⁵ (que Allah tenga misericordia de él) establece que un matrimonio a distancia es válido siempre y cuando se asegure que es genuino, no implique ningún engaño, se cumpla con las condiciones establecidas por Dios ante un guardián y dos testigos. Y éste puede realizarse por teléfono, por Internet o en una mezquita donde esté presente el representante de la mujer, previo consentimiento de ella.

³⁴ También conocida como fetua, es un veredicto dado por un especialista en la ley islámica sobre un asunto en específico y es emitida cuando un asunto no está claro en la jurisprudencia islámica. Los eruditos con dicha facultad son conocidos como muftí. Massud, Muhammad Khalid, (actualizado por Cachichian Joseph), “Concepts of Fatwa”, *Oxford Islamic Studies Online*. - 28/08/2018 <http://www.oxfordislamicstudies.com/article/opr/t236/e0243>

³⁵ Fue un erudito saudí, defensor de la corriente islámica salafí, famoso por su apoyo a las organizaciones de difusión religiosa y de centros islámicos en muchas partes del mundo. “Shéij ‘Abd el-‘Azíz ibn Baaz”. *Peoplepill*. – 01/02/2019 <https://peoplepill.com/people/abd-al-aziz-ibn-baz/>

Ocho meses después de conocer a Kareem, el 30 de mayo de 2013, dejé trabajo, familia y amigos y me fui a Tel Aviv. En el aeropuerto fui recibida por mi suegra y mis cuñadas y aunque ninguna hablaba inglés, se portaron muy amables y, como pudieron, me explicaron que esperaban indicaciones de Kareem para poder irnos.

Unos 40 minutos después de haber llegado nos subimos a un auto y en medio de una carretera se detuvieron para que me cambiara hacia otro. La escena era extraña, casi digna de un secuestro, pero afortunadamente para mí no fue así. Kareem esperaba en el otro auto y al verme dijo: "I can't believe it, you are here" (no puedo creerlo, estás aquí). Yo estaba muy nerviosa y creo que él también. Sentí esa sensación que uno tiene con su primer amor, como dos adolescentes antes de su primer beso.

Llegaron a Nazareth Illit alrededor de las 20:00 horas al departamento donde Kareem estaba viviendo, él le pidió que se arreglara para irse donde el imam³⁶ para realizar la boda, pues como no confiaban en la que hicieron por Internet prefirieron repetirla para no caer en pecado al dormir bajo el mismo techo.

Fuimos a un pueblo cercano donde ya aguardaba el imam y dos testigos. Yo me fui con la esposa del imam y las esposas de los testigos, una de ellas de origen hispano que me dio unos consejos importantes para el contrato matrimonial.

El imam habló en árabe y el esposo de la española, que era testigo y también fungió como mi wali, me tradujo las partes necesarias y yo me dirigí a él para establecer las condiciones de mi parte en el contrato. Kareem no condicionó nada.

El contrato fue redactado en una hoja blanca, donde al final Kareem, los testigos y yo plasmamos nuestras firmas. Y así fue que en los primeros minutos del 01 de junio de 2013 nos convertimos en marido y mujer.

En Israel no existen las bodas civiles. "Para casarse legalmente, todos los israelíes —judíos, musulmanes y cristianos— solo pueden elegir entre hacerlo mediante sus

³⁶ Hombre musulmán que dirige la oración para la comunidad. Generalmente se trata de alguien que es considerado un modelo a seguir para los musulmanes. "Imam". *Oxford Islamic Studies Online*. - 28/08/2018 <http://www.oxfordislamicstudies.com/article/opr/t125/e1017>

respectivas autoridades religiosas estatales o irse del país; a menudo vuelan a Chipre para tener una ceremonia civil. Cuando regresan, se registran como casados en el Ministerio del Interior, que reconoce las bodas legales en el extranjero”.³⁷

1.4 Otra oportunidad: Norah

Norah de 35 años, con 1.58 de estatura y tez morena es originaria de Veracruz, estudió Medicina Forense en la Facultad de Medicina del Estado de Veracruz y actualmente se dedica al hogar.

Siempre tuvo una educación cristiana; sin embargo, su madre había estado interesada por la cultura y las creencias hebreas, y había dedicado ya algunos años a su estudio, por lo que la islamización de Norah representó un problema al inicio.

Su primer casamiento islámico no funcionó, sin embargo, esa mala experiencia no le hizo perder la confianza en que encontraría a un buen hombre con quien podría formar una familia al lado de su hija, fruto de su primera unión con un mexicano.

Sin buscarlo y como parte de una casualidad conoció a Soufián, un marroquí que se enamoró de ella y asumió la paternidad de su primogénita.

Es importante mencionar que en el islam la adopción es diferente a la que se conoce fuera del mundo musulmán, pues en el caso de Soufián él se convierte en una especie de padrino para ella, él puede cuidarla y velar por su bienestar y le está prohibido casarse con ella; pero no se establecen derechos del linaje como la manutención o la herencia y tampoco puede darle su apellido ya que está prohibido adulterar la identidad de las personas.³⁸

³⁷ KERSHNER, Isabel. “La ‘revolución’ de los casamientos alternativos en Israel”, *The New York Times*, 21/08/2018 - 28/09/2018 <https://www.nytimes.com/es/2018/08/21/israel-bodas-modernas/>

³⁸ AL TUWAIJIRI, Muhammad bin Ibraheem. *The book of nikah*. King Fahd National Library. Riad, 2000. p.10 y “La diferencia entre patrocinar huérfanos y adoptarlos” *Islam Q&A*. 11/06/2011 -

El islam llegó a mi vida en 2008 cuando conocí a una egipcia que vino a vacacionar a México. Ella me contó sobre su religión y eso me motivó a buscar información por mi cuenta. Un año después, en agosto de 2009 me decidí a dar testimonio, pero no sabía que había musulmanes en México, así que hice mi shahada vía telefónica ante unos musulmanes colombianos.

Al principio las cosas se pusieron un poco difíciles con mi mamá que al ser cristiana y simpatizante de creencias judías tenía una idea muy negativa del islam, pensaba que me enseñarían a hacer bombas.

Antes del islam, Norah se define a sí misma como una cristiana común. Se refiere a esas personas que suelen catalogarse como tal porque nacieron en hogares cristianos, con una religión heredada pero que desconocen y que, por lo tanto, no acatan las normas. Se describe como una mujer que como hija era muy contestona, que fumaba y salía a los antros; pero que con el islam dejó todo eso atrás y su madre, al notar esos y otros cambios positivos fue asimilando su decisión y al cabo de tres años terminó por aceptarla.

Con mis amigos las cosas fueron diferentes, hubo muchos con quienes tuve que cortar de tajo porque querían que yo siguiera conviviendo con ellos de la misma forma. No aceptaban que nos viéramos para comer o hacer algo diferente a ir de fiesta y eso ya no era para mí.

En mi trabajo tampoco fui aceptada. Mi jefe me prohibió usar el velo, pero yo estaba decidida a llevar el islam de una forma correcta y tuve que renunciar.

Conocí a un egipcio que mostró interés en mí y además me aceptaba con mi hija porque decía que en el islam era una bendición tener niñas; él me habló bonito como casi todos los árabes que tienen una labia increíble, así que me enamoré y nos casamos. Él se estableció en México, pero se convirtió en un problema porque no

quería trabajar. Él fingía que buscaba trabajo y al principio le creí, pero luego me di cuenta que sólo me daba largas.

El Profeta (la paz y las bendiciones de Allah sean con él) dijo: “Quien cuide a una hija hasta que alcance la madurez, él y yo estaremos así el Día de la Resurrección,” Y mantuvo sus dedos unidos (Narrado por Muslim).³⁹

Las cosas se complicaron cada vez más y decidí separarme de él. En seguida me di cuenta de que se había involucrado con otras mujeres y le pedí el divorcio, pero no quería dármelo porque buscaba regularizar su estancia en el país.

En 2012 viajé al Distrito Federal donde saldrían autobuses con destino a la Reunión Anual de Musulmanes⁴⁰ que se realizó en el Bioparque Estrella, ahí conocí a una hermana que meses más tarde me puso en contacto con un marroquí llamado Soufián, quien le había pedido apoyo para contactar musulmanes en Veracruz.



FOTO: Rubén (Hamza) Rojas

Reunión anual de musulmanes en México 2012 en Bioparque Estrella

³⁹ “Ella tiene tres hijas, ¿es permissible que le rece a Dios pidiéndole un hijo recto?” *Islam Q&A*. 24/04/2011 - 27/09/2018 <https://islamqa.info/es/answers/88315/ella-tiene-tres-hijas-es-permissible-que-le-rece-a-dios-pidiendole-un-hijo-recto>

⁴⁰ En el puente de noviembre, con motivo de la conmemoración del aniversario de la Revolución Mexicana, musulmanes de varias partes de México se reúnen cada año en diferentes sedes para tomar seminarios de religión y realizar actividades de convivencia.

Soufián era divorciado, había venido a México para casarse con una cristiana, pero las cosas no funcionaron debido a que, a juicio del marroquí, el comportamiento de ella no era adecuado en términos cristianos, mucho menos islámicos, según el testimonio de Norah.

Yo lo apoyé para que conociera a otros musulmanes locales y mantuvimos el contacto, luego de tres meses él se mostró interesado en mí, pero yo me sentía muy desconfiada. Hacía poco que había terminado todo con mi ex, que durante mucho tiempo se negó a darme el divorcio y básicamente me extorsionó para firmarlo. Soufián era bueno y siempre fue respetuoso pero los problemas con mi ex habían sido tan fuertes que yo no estaba segura de nada.

El marroquí le pidió comprometerse y viajar a Marruecos para conocer a su familia, pero Norah temía ser rechazada por ellos por ser divorciada y tener una hija.

Soufián fue muy paciente y decidí aceptarlo. Lo primero que hizo fue presentarme con su familia vía webcam y aunque vi a su mamá un poco desconfiada siempre fue amable. En 2014 viajamos a Marruecos donde me presentó con su familia e hicimos oficial nuestro compromiso.

Duramos dos años comprometidos y luego volvimos a Marruecos para casarnos, La boda duró tres días,⁴¹ en el primero nos reunimos las mujeres, comimos pastel y nos hicimos tatuajes de henna y todas me estuvieron consintiendo. En el segundo día se reunieron los hombres para consentir a Soufián y el tercer día se hizo una fiesta grande, con todos los invitados.

Mi familia no estuvo presente en nuestra boda, pero estoy bien con eso. Sé que se habrían sentido incómodos y la familia de mi esposo me recibió de maravilla, me sentí como en casa.

⁴¹ Ampliar el festejo nupcial es parte de la tradición profética, pues con motivo de su boda con Safía, el Profeta Muhammad (pyb) ofreció una celebración que se prolongó durante tres días. AL-ALBANI, Nasiruddin. *Las etiquetas del matrimonio a la luz de la Sunnah*. p. 45. 2009. Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/250215/>

1.5 Tal vez me case... tal vez: Alina

Alina de 35 años y carácter alegre, es de tez blanca, ojos verdes, complexión robusta y 1.60 de estatura; fue criada en una familia católica no ortodoxa, es Licenciada en psicología, especialista en Estudios de Género y Violencia Familiar.

Su primer acercamiento al islam surgió por sugerencia de su maestro en un diplomado que ella estaba tomando sobre violencia de género, luego de que ésta le enseñara el avance de su investigación sobre la violencia contra las mujeres musulmanas.

Comprometida con el feminismo, el islam la sorprendió de múltiples maneras, pero también le costó la amistad de algunas personas del círculo que consideraban el islam como una religión de opresión a la mujer.

Renuente a contraer matrimonio encontró la felicidad junto a un sheij egipcio que siempre le ha enseñado su lado más paciente.

Alina sigue siendo feminista, trabaja en INMUJERES y aprovecha sus conocimientos para brindar apoyo altruista a las mujeres musulmanas que han sido víctimas de violencia de género.

Yo estaba muy involucrada con las feministas, aún lo estoy, pero entonces tenía ideas erradas sobre muchos temas especialmente del islam. Cuando nos encargaron la investigación de violencia las primeras que vinieron a mi mente fueron las mujeres musulmanas por todo lo que se dice en los medios de comunicación, pero mi maestro me sugirió investigar directamente en la comunidad islámica de México y así lo hice.

Asistir constantemente a la mezquita y tomar clases de religión, con una musulmana marroquí llamada Rashida, quien domina el español, no sólo cambió mi visión sobre las musulmanas sino mi percepción de lo que significa ser mujer. Desde mi posición

como católica sabía que la menstruación era un castigo por la desobediencia de Eva en el paraíso y que nuestro papel como mujeres se limitaba a servir a nuestro esposo y atender a la familia. Por eso me sorprendió tanto saber que las mujeres jugaron un papel muy importante en los inicios del islam y que desde la revelación coránica han tenido derechos que habían sido negados al resto de las mujeres hasta el comienzo de la lucha feminista.

Un ejemplo de las mujeres destacadas en el islam es Aisha, quien fue esposa de Muhammad (pyb) y se convirtió en líder y erudita del islam, enseñando la fe durante 40 años después de la muerte del Profeta (pyb), hasta la edad de 67 años.⁴² Esto implicaba ser líder política,⁴³ en el año 632 d. C. mientras que el primer voto femenino en occidente ocurrió hasta 1893, en Nueva Zelanda, en tanto que América Latina, tuvo que esperar 30 años más, ocurriendo en Uruguay en 1927.⁴⁴

En América Latina la mujer podía heredar a principios del siglo XX⁴⁵ pero no administrar sus bienes si estaba casada, derecho que se estableció para las mujeres musulmanas desde inicios de la revelación: “A los varones les corresponde una parte de lo que los padres y parientes más cercanos dejaren, y para las mujeres otra parte de lo que los padres y parientes más cercanos dejaren. Fuere poco o mucho, les corresponde una parte determinada de la herencia”. (4:8)

Y también su derecho a administrar sus bienes, pues los esposos no deben disponer de ellos sin su autorización: “Y entregad de buen grado su dote a las mujeres. Pero si ellas, por su propia voluntad, os devuelven una parte de ella, disfrutadla como algo agradable y edificante”. (4:5)

⁴² The Religion of Islam. “Una breve biografía sobre las “Madres de los Creyentes”. *Islam House* 17/10/2010 - 28/08/2018 <https://islamhouse.com/es/articles/443561/>

⁴³ La sharía o ley islámica no se limita a los asuntos religiosos, sino que abarca también todos los aspectos de la vida humana. PHILIPS, Abû Aminâh Bilâl. *Evolución de la jurisprudencia islámica. La ley islámica y las escuelas de jurisprudencia.* p 7. 2013. Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/422638/>

⁴⁴ CASTEDO, Antía. “7 cosas que las mujeres no podían hacer hace 100 años”. BBC Mundo. 24/11/2016 - 25/09/2018 <https://www.bbc.com/mundo/noticias-38007110>

⁴⁵ *Ibidem*

Llevaba un año visitando la mezquita y las cosas empezaron a ponerse tensas con mi papá y se complicaron todavía más cuando les dije que quería ser musulmana. A pesar de no ser católicos fervientes, fui rechazada por familiares y amigos. Un día mi mamá me encontró llorando y es que había leído la publicación de una chica que se suponía era mi mejor amiga y era parte del grupo feminista al que pertenecía. Era básicamente una indirecta hacía mí, me criticaba por haberme convertido al islam. Llorando le pregunté a mi mamá por qué les resultaba tan difícil, por qué nadie podía aceptarlo. Y aunque aquella vez se le ablandó un poco el corazón podría decirse que me aceptó hasta que me casé.

Pero casarse nunca estuvo en los planes de Alina, sus investigaciones sobre la violencia de género le habían causado cierta aversión al matrimonio. Un día el sheij Isa Rojas le dijo que había un hombre egipcio que deseaba casarse, le pidió que aceptara conocerlo y ella le dijo que sí, pero no cuándo. El sheij le preguntó una y otra vez cuándo podría presentarlos, hasta que ella se sintió apenada por haberle dado tantas largas y le puso fecha.

Me presentaron a un egipcio llamado Mahmoud, también sheij, él hablaba español bastante fluido y desde el principio fue claro. Me preguntó si aceptaba conocerlo, pero con la intención de comprometernos eventualmente, si todo salía bien, y estuve de acuerdo.

Con la convivencia mi rechazo al matrimonio se convirtió en un “tal vez me case”, pero aún sin estar muy decidida; luego Mahmoud me puso un ultimátum para comprometernos o romper el contacto, así que decidí romper el contacto. Siendo honesta me puse en una posición necia, sentí que me estaba presionando y por eso lo rechacé, pero luego me di cuenta de que lo extrañaba mucho y de que quería seguir adelante.

Afortunadamente para ella, Mahmoud sentía lo mismo, así que él buscó la manera de contactarla otra vez y después de un año de mantener comunicación constante formalizaron el compromiso.

Nuestras familias se conocieron por la webcam, pero era chistoso porque interpretaban las cosas de diferentes maneras. Mientras la familia de mi esposo curioseaba todo sobre mí, mi familia se refería a Mahmoud como “el amigo egipcio de Alina”. Cuando mis papás se dieron cuenta de que las cosas iban en serio pusieron un poco de resistencia, pero ya había tomado mi decisión.

Las cosas se complicaron cuando comenzaron a platicar sobre la boda y el país donde vivirían. Alina no quería separarse de su familia ni casarse sin su presencia. Mahmoud insistía en que Egipto era la mejor opción dado que era un país islámico y ya tenían donde establecerse, dado que había construido un departamento en el terreno familiar para que pudieran vivir ahí.

Primero decidimos que Mahmoud vendría para casarnos aquí, nos quedaríamos durante un año y luego nos iríamos a vivir a Egipto, pero todo se complicó. El trámite de visa de mi esposo fue rechazado varias veces y empecé a pensar que si las cosas se estaban complicando así era porque no era mi destino y no debía aferrarme a él.

Las complicaciones con la visa de Mahmud deterioraron la relación y cuando estaban a punto de terminar, el egipcio planteó nuevamente la posibilidad de que ella viajara para casarse allá. Para Alina no fue sencillo decidirse porque deseaba que su familia estuviera presente pero finalmente aceptó, así que se casaron en Egipto y al llegar a México ella pudo tramitarle una visa familiar.

En Egipto la boda fue muy sencilla, nos casamos en el Ministerio de Matrimonios con extranjeros, fue una boda civil pero efectuada por un sheij. El asunto es muy burocrático, de hecho, vas vestida normal, básicamente es la firma del contrato. Después fuimos a la mezquita donde Mahmoud estudió Corán y ahí nos casaron.

Tuvimos una fiesta, bueno yo no lo vi como una fiesta, pero ellos sí. Hombres y mujeres se reunieron, pero por separado (los hombres en un área y las mujeres en

otra)⁴⁶ con familia y vecinos. Yo iba con un traje de novia que rentamos, allá es muy común esto. Y la situación no fue de baile y canto, sino que hubo recitaciones de Corán, su familia de mi esposo es de sheijs y su hermano es un recitador famoso, entonces él recitó en nuestra boda y después otro sheij y mientras las mujeres comíamos y me abrazaban. Ya más en la noche las mujeres nos fuimos a otra área y empezaron a bailar, pero yo no entendía nada y estaba nostálgica por mi familia y a cada rato llamaba a Mahmoud para decirle que ya me quería ir. Pero así son las fiestas de su familia.

Al llegar a México realizamos una segunda boda para que mi familia y mis amigos estuvieran presentes.



FOTO: Martha Patricia García Delgado

Alina con sus padres y Mahmoud junto a ella, sujetando la mano del sheij Isa Rojas para manifestar su voluntad y compromiso de convertirse en esposo de Alina.

⁴⁶ Existe evidencia en la sunna sobre la prohibición de mezclarse entre hombres y mujeres y lo desaconsejable que es hacerlo incluso en lugares concurridos. “Evidencia sobre la prohibición de que los hombres y las mujeres se junten a solas”, *Islam Q&A*. 12/08/2006 - 13/12/2018 <https://islamqa.info/es/answers/1200/evidencia-sobre-la-prohibicin-de-que-los-hombres-y-las-mujeres-se-junten-a-solas>

1.6 Las madres solteras son “como una rosca de reyes”: Qamar

Qamar es una estilista de 26 años, de estatura baja y piel morena que fue criada en una familia católica, sin embargo, tiempo antes de convertirse al islam su madre había adoptado la religión de los Testigos de Jehová y había inducido a su hija a seguir el mismo camino. Ella intentó complacer a su madre, pero no se sentía cómoda y nunca adoptó la religión.

Cuando se hizo musulmana tuvo constantes problemas con su madre, quien a su vez tuvo también conflictos en su congregación.

Qamar nunca pensó en el matrimonio por ser madre soltera, tenía muy grabada la idea de que ningún hombre toma en serio a las mujeres que ya tienen hijos.

Le sorprendió saber que en la comunidad musulmana había madres solteras y/o divorciadas que habían contraído matrimonio con musulmanes solteros y sin hijos y fue hasta entonces que pensó que ella también merecía una familia.

Luego de esto y, sin esperarlo, conoció a Anuar un marroquí que es actualmente su esposo, protector de su primer hijo y padre biológico del segundo.

Hace siete años descubrí el islam por la telenovela “El Clon”,⁴⁷ en ese entonces yo tenía un bebé de un año y mi mamá me obligaba a tomar clases de religión con los Testigos de Jehová, pero en vez de sentirme contenta me enojaba porque si no respondía exactamente lo que ellos querían escuchar mi respuesta no servía y eso no me gustaba, así que empecé a estudiar del islam por mi cuenta.

Entre más cosas sabía del islam, más le gustaba a Qamar dicha religión. Tres años después de estudiarla hizo su shahada. Uno de los primeros cambios visibles fue

⁴⁷ Se refiere al remake de la telenovela colombiana que lleva el mismo nombre. Esta versión comparte el argumento fielmente con la original y fue emitida por Telemundo en 2010; protagonizada por Sandra Echeverría y Mauricio Ochmann. “El Clon”. *FANDOM, Telenovelas wiki*. – 30/08/2018 https://telenovelas.fandom.com/es/wiki/El_clon

en su forma de vestir, razón por la cual su madre pensó que se debía a los Testigos de Jehová.

“Cuando se enteró que era por el islam puso el grito en el cielo, me regañó y me controlaba más y yo tenía que mentir para ir al jutba. Tanto era su disgusto que me prohibió usar el velo y llevar a mi hijo a la mezquita porque pensaba que se haría violento”.

Afortunadamente Qamar contaba con el apoyo de sus hermanas que abogaban por ella argumentando que, si su madre había dejado el catolicismo por los Testigos de Jehová, también su hermana tenía derecho de elegir la religión que más le gustara.

Mi primer ayuno de Ramadán fue complicado porque mi mamá me mandaba a cocinar y a probar la comida y me regañaba por no comer, llegó al punto de persuadirme ofreciéndome cosas a cambio de que dejara el islam.

Como yo no cedía a sus peticiones y chantajes me dijo que si no la obedecía me buscara dónde vivir. Yo no le tomaba la palabra por mi bebé, porque pensé que no podría pagar una renta y a una persona que me lo cuidara mientras yo trabajaba. Luego terminé mi carrera de estilismo y puse mi estética. Entonces comencé a usar el velo y mi mamá se resignó.

Las cosas para su madre también se complicaron porque en su congregación le decían que podía perder el paraíso por tener una musulmana viviendo bajo su techo.

Tuve que hablar con ellos y hacerles entender que yo jamás me convertí a su religión, por lo tanto, no había faltado a ninguna de sus reglas. Fue un largo debate, pero conseguí que las cosas se solucionaran para mi mamá.

Tras su conversión Qamar comenzó a recibir muchas solicitudes de amistad en Facebook de parte de árabes. Al principio, dice, las aceptaba todas porque le gustaba las cosas que le decían y por diversión les seguía el juego, pero no estaba interesada en el matrimonio.

Las cosas cambiaron cuando conocí a un marroquí llamado Anouar, que lo primero que me preguntó fue “¿tú quién eres y qué quieres? Si andas buscando habibi⁴⁸ yo no soy. Pero si quieres aprender islam yo te enseño”.

La reacción de Anouar hizo reflexionar a Qamar sobre lo que estaba haciendo y decidió borrar a todos los hombres que le escribían trivialidades y se enfocó en aprender más de la religión.

Con el tiempo Anouar y yo nos hicimos buenos amigos y jamás hubo ninguna insinuación de nada. De hecho, yo no pensaba en el matrimonio porque una amiga me dijo que las mamás solteras somos como las roscas de reyes porque todos se las quieren comer, pero nadie quiere a los muñequitos. Así que me había resignado a quedarme soltera, hasta que una hermana (musulmana) me contó que ella era divorciada y tenía dos hijos cuando se convirtió al islam, luego se casó con un musulmán soltero y sin hijos. Entonces empecé a pensar que yo también quería casarme y formar una familia.

Anouar y yo nos conocimos en enero de 2016 y mantuvimos contacto por seis meses. Luego nos distanciamos un tiempo porque un argelino le dijo que dejara de molestarme porque yo era su prometida,⁴⁹ lo cual era falso; pero arreglamos las cosas y volvimos a ser amigos.

Su ahora esposo, le contó que durante el tiempo que dejaron de hablar, él se la pasaba platicando de ella a sus familiares quienes le decían que estaba enamorado de la mexicana, pero él pensaba que lo hacía por el orgullo que sentía de haberle

⁴⁸ Palabra árabe que significa “mi querido”, “mi amado” y otras expresiones similares. Es usado por mujeres con una connotación positiva cuando denominan así a sus parejas. PORPORATTO, Mónica. “Habibi”. *Que significado* 23/10/2015 – 27/08/2018 <https://quesignificado.com/habibi/>

Sin embargo, el término también puede tener una connotación negativa ya que con frecuencia lo usan los musulmanes latinos para referirse de un modo burlón a un hombre árabe con el que alguien establece una relación sentimental. La mofa se debe a que los árabes tienen fama de ser talentosos para enamorar mujeres occidentales, pero sin tomarlas en serio.

⁴⁹ Está prohibido que un hombre exprese una propuesta de matrimonio a una mujer cuando otro hombre se ha anticipado a hacer una propuesta y ésta no ha sido declinada. AL TUWAIJIRI, Muhammad bin Ibraheem. *The book of nikah*. King Fahd National Library. Riyadh, 2000. p. 5

enseñado religión. Mientras tanto, Qamar supo que se había enamorado de él por el dolor que le causaba su distanciamiento.

En julio de 2016 Anouar me confesó sus sentimientos y en agosto me envió su número de tarjeta y nip para que le comprara un boleto de avión y pudiera venir a verme. Cinco minutos después Anouar ya tenía boleto. Pero yo me sentía insegura, hice mucha súplica porque no sabía si hacía lo correcto al traerlo al país.

Dentro de la comunidad es sabido que algunos musulmanes extranjeros enamoran a mujeres occidentales con el único propósito de salir de su país. Entonces viajan donde sus prometidas, se casan y viven a costa suya con el pretexto de no encontrar trabajo y una vez que han legalizado su estancia por completo las abandonan.

Todo fluía tan fácil que pensé que era cosa de Dios, compré el boleto sin saber siquiera si él tenía pasaporte y si necesitaba visa. Me enteré de que algunas hermanas habían tenido problemas con el visado de sus prometidos y tuve temor, pero luego supe que por ser residente de España no tendría problemas.

Le platiqué por teléfono a algunas hermanas de la mezquita que mi prometido vendría y en menos de una hora me organizaron una fiesta de bodas. Una ofreció el pastel, otra se ofreció a hacer la comida y otra los adornos. Al llegar a la mezquita tenían lista una fiesta de henna⁵⁰ para mí, todo estaba organizado sólo me preguntaron qué día prefería casarme: viernes o sábado.

⁵⁰ Una “fiesta de henna” es una costumbre no religiosa adoptada por varios practicantes del islam en la que las mujeres se reúnen para consentir a la novia, darle consejos, comer juntas y hacerse tatuajes de henna, siendo esta reunión una especie de despedida de soltera.



FOTO: Cortesía de Qamar

Boda de Qamar y Anouar en la mezquita Al Hikmah, en CDMX, actualmente cerrada por remodelación.

Mi prometido llegó el 16 de septiembre y en la aduana y ni siquiera le preguntaron cuanto tiempo estaría aquí. Lo primero que hizo al verme fue llamar a su familia para presentarles a “su futura esposa”. Yo le conté que las hermanas habían planeado nuestra fiesta de bodas y me dijo que si yo quería mañana mismo nos casábamos. Nuestra boda religiosa fue el 23 de septiembre de 2016 y la civil en marzo de 2017.

*“...Y si algo de ellas les llegara a disgustar [sean tolerantes],
puede ser que les desagrade algo en lo que Dios
ha puesto un bien para ustedes”.⁵¹*

2. Y ¿vivieron felices por siempre?

A diferencia del catolicismo, que es la religión predominante en el país, el islam sí permite la figura del divorcio; sin embargo, se considera algo detestable entre las cuestiones lícitas.

En este capítulo las seis mexicanas conversas al islam narrarán los tropiezos que sufrieron durante el proceso de convivencia y adaptación con sus esposos; resultando de ello tres matrimonios que terminaron en divorcio y tres que han logrado superar las diferencias y continuar juntos hasta la fecha en que se compilaron sus testimonios, a finales de 2018.

Abordaré de manera paralela la experiencia de estas seis mujeres y las reglas que dicta la religión en torno a la vida matrimonial. También, describiré cómo es el proceso de divorcio y anulación de matrimonio, siendo el primero derecho de hombres y el segundo de mujeres.

El objetivo es mostrar que las expectativas que las mujeres se hicieron tienen poco o nada que ver con la realidad, especialmente cuando se trata de la convivencia en pareja ya que, si compartiendo la lengua y la cultura suelen haber conflictos tanto más cuando éstas difieren.

De acuerdo con sus testimonios, algunas de ellas tuvieron como primer referente del matrimonio en el islam, la ya mencionada telenovela “El Clon”; otras, las evidencias en el Corán y la sunna sin considerar que no todos los musulmanes siguen a pie de la letra las normas de la religión.

⁵¹ Corán 4:19 GARCÍA, Isa. *El Corán. Traducción comentada*. Bogotá. 2013. p 94

2.1 Me casé, pero fue invalidado: Andrea

“Nuestro matrimonio prácticamente era inválido porque se sospechaba que mi esposo padecía una psicosis de la que nadie tenía conocimiento”: Andrea.

Una de las condiciones que Andrea y Bilal habían acordado en su contrato nupcial era que se embarazara rápido ya que ambos querían ser padres. Y así sucedió, a los 15 días de haberse casado supo que pronto sería madre. Ella recuerda este momento como una etapa de plenitud porque tenía todo lo que una recién casada puede esperar, según su percepción, se sentía la mujer más feliz del universo.

Los primeros tres meses fueron maravillosos, yo amaba profundamente a mi marido y era tan dedicada que me impactó mucho cuando él de pronto me dijo: “naciendo el niño, te divorcio”.

Días antes había notado que se portaba un poco raro, su trato era distante y cuando nos acostábamos me daba la espalda y no me dejaba que lo tocara. Yo creí que era parte del proceso de conocernos, que tal vez había tenido mal día y por eso no le dije nada.

Un día, antes de ir a la mezquita, decidí preguntarle qué estaba pasando; aún recuerdo sus palabras:

- *¿qué me pasa, quieres saber qué es lo que me pasa? Tú sabes cómo has estado actuando de manera sistemática y qué es lo que estas fabricando contra mí, y las cosas que tú estás tramando.*

Yo me quedé helada, pensé que estaba bromeando. Le dije que no entendía lo que decía.

- *Ahorita mismo que me vaya, voy a pasar con el imam para decirle que te voy a divorciar en cuanto nazca nuestro hijo por todo lo que has estado haciendo contra mí.*
- *Por favor, espérate. Creo que es un malentendido. Necesitamos hablar.*
- *No hay nada de qué hablar, tú sabes perfectamente lo que has estado haciendo.*
- *De verdad no sé a qué te refieres, pero si hice algo mal o dije algo que te molestara ...*
- *¡Lo hiciste!*
- *Dime qué hice, necesito entender.*
- *Tus conversaciones por teléfono, hablas mal de mí a tu familia y planeas cosas en mi contra no sé con qué personas.*
- *Yo sólo hablo con mi familia. Quizá escuchaste mal, o malinterpretaste...*
- *Yo no estoy loco, no malinterpreté nada. Tú siempre hablas de mí.*
- *Claro que hablo de ti, eres mi esposo y platico con mi mamá; pero jamás he dicho nada malo y creeme que nunca pensaría en dañar al padre de mi hijo.*

Los derechos matrimoniales en el islam, son los siguientes:

- a) Corresponde a ambas partes mantener una relación cortés.
- b) No es válido aplazar los derechos del otro, ni expresar displacer en su cumplimiento.
- c) Tanto el hombre como la mujer pueden disfrutar sexualmente de su pareja en cualquier momento siempre y cuando esto no sea dañino para el otro.
- d) Está prohibido el sexo anal y durante la menstruación.
- e) Ambos deben tomar un baño después de la relación sexual, si la esposa no es musulmana no es obligatorio, pero sí recomendable.
- f) Si el esposo se va por más de seis meses y su esposa exige su regreso él debe volver, pero si se niega ella tiene derecho a la separación.
- g) Está prohibido revelar los secretos de alcoba, tener relaciones sexuales en presencia de alguien más, tener a más de una esposa en la misma casa y, aunque no está prohibido, no se recomienda el coito interrumpido.

FUENTE: Al-Tuwaijiri, Muhammad Ibraim, en “*The book of nikkah*”.

Por favor cálmate, te prometo que voy a ser más cuidadosa de ahora en adelante.

Ya después de mucho rogarle “me perdonó”. Luego me dijo:

— *Qué bueno que supiste como contentarme porque finalmente una mujer divorciada es imposible que un hombre la acepte. Imagínate que te quedas con el hijo y yo, como sea, es más fácil que me vuelva a casar, pero a ti quién te va a hacer caso.*

Eso me dio en la madre, me hirió todavía más profundo y lo peor es que no duró contento más de una semana.

Andrea se sentía tan agobiada que finalmente tuvo que comunicarle a sus padres la situación, necesitaba que ellos intervinieran y hablaran con ambos porque ella no entendía lo que estaba sucediendo y Bilal no se prestaba a conversar.

Mis papás fueron a hablar con el imam de la mezquita, que para entonces ya había hablado por su parte con Bilal, y les dijo que él tampoco entendía lo que había sucedido pero que nuestro matrimonio prácticamente era inválido porque se sospechaba que mi esposo padecía una psicosis⁵² de la que nadie tenía conocimiento y que por lo tanto yo podía irme de casa en cualquier momento porque básicamente era soltera. Eso fue otro golpe para mí.

El fiqh (veredicto islámico) establece que las afecciones mentales son un motivo válido para anular el matrimonio. Si se descubre antes de consumar el matrimonio y deciden anularlo, la mujer no tiene derecho a la dote; si se descubrió después, el marido no tiene derecho a reclamar la devolución de ésta. Sin embargo, si el

⁵² Habían surgido rumores entre los miembros de la comunidad, en torno a algunas reacciones que tenía Bilal, pero no existía un diagnóstico médico.

cónyuge acepta o da signos de aceptar el “defecto” en su pareja, luego no tiene la opción de anular su matrimonio por ese motivo.⁵³

Las escuelas de jurisprudencia islámica⁵⁴ coinciden en que es necesaria la salud mental y la adultez para considerar que los contrayentes cuentan con la capacidad para celebrar un contrato matrimonial.

No quise regresar a casa de mis papás porque todo estaba siendo muy doloroso para mí y pensar en el dolor que podía causarles me angustiaba mucho y en el fondo creo que tenía la esperanza de que todo se arreglara.

Cuando tenía unos cinco meses de embarazo, convencí a Bilal de que fuéramos con el imam en busca de consejo. El imam le

Escuelas de jurisprudencia islámica:

Los imames de las cuatro escuelas principales (hanafí, maliki, shafi'i y hanbalí) coincidían en la prioridad de las fuentes fundamentales de la ley islámica: el Corán, la sunna, el consenso y la deducción por analogía tomando como base estas fuentes. Sin embargo, surgieron diferencias entre ellas a partir de los siguientes aspectos:

- interpretación de significados de determinadas palabras y construcciones gramaticales;
- diferencias en narraciones de ahādīz, ya sea por su disponibilidad, autenticidad, aceptabilidad y resolución de conflictos textuales;
- admisibilidad de determinados principios, como el consenso, las costumbres de los medineses, la preferencia o las opiniones de los Compañeros; y
- métodos de deducción mediante analogía (qiyās).

FUENTE: La evolución de la jurisprudencia islámica. La ley islámica y las escuelas de

⁵³ “Se casó con una mujer que sufre de epilepsia y no se lo dijeron hasta que el contrato matrimonial estaba hecho; ¿qué debe hacer?”. *Islam Q&A*. 20/11/2013 – 20/12/2019 <https://m.islamqa.info/es/answers/158489/se-caso-con-una-mujer-que-sufre-de-epilepsia-y-no-se-lo-dijeron-hasta-que-el-contrato-matrimonial-estaba-hecho--%C2%BFque-debe-hacer>

⁵⁴ Existen cuatro escuelas de jurisprudencia en el islam sunni: La hanafí, fundada por el imam Abu Hanifa, que reúne escuelas surgidas en los primeros tiempos del islam; la maliki, fundada por el imam Malik, contemporáneo de Abu Hanifa, también reúne a varias de las primeras escuelas de jurisprudencia; la shafi'i fundada por el imam Shafi'i, que fue discípulo de Malik y Abu Hanifa; y la hanbalí, fundada por el imam Ahmad ibn Hanbal, quien estudió con Shafi'i, por lo que estas dos últimas escuelas comparten grandes similitudes. PHILIPS, Abû Aminâh Bilâl. Evolución de la jurisprudencia islámica. Ley islámica y las escuelas de jurisprudencia. 2013. p. 76-98 <https://islamhouse.com/es/books/422638/>

pedía que recapacitara y pensara bien antes de acusarme porque si estaba mintiendo tendría graves problemas con Allah. Le dijo que yo era muy entregada a la religión, que tenían varios años de conocerme en la mezquita, básicamente le dijo que era una buena mujer. Yo intentaba contestar a las acusaciones de Bilal, pero el imam no me lo permitía, dijo que no tenía nada de que defenderme, que no había ninguna razón para hacerlo ya que yo no había hecho nada malo.

Tuve que ir a terapias psiquiátricas, la doctora me pedía que me mantuviera lo más tranquila posible para no dañar a mi bebé. Me recetó medicamento, pero nunca lo surtí porque yo quería amamantar a mi bebé y no iba a poder hacerlo si tomaba esa medicina.



FOTO: Cortesía de Andrea

Las cosas empeoraron todavía más, él ya no quería tener ningún tipo de contacto conmigo, así que empezamos a ser roommates (compañeros de habitación). Para entonces ya tenía seis meses de embarazo, yo me la pasaba llorando, los fines de semana eran un infierno. Él veía la televisión en el cuarto mientras yo lloraba y esperaba a que el día terminara. Él nunca me maltrató físicamente, pero no era necesario.

Cuando en el islam ocurre un divorcio o la anulación del matrimonio durante el embarazo, el hombre tiene la obligación de cubrir los gastos del periodo de embarazo, así como del nacimiento y la mujer tiene derecho a la manutención y la acomodación, tal como lo establece el Corán:

“Alojadlas donde habitéis [durante el período de espera], según vuestros medios. No las perjudiquéis haciéndolas pasar malos momentos. Si estuviesen embarazadas, mantenedlas hasta que den a luz, y si amamantan a vuestros hijos

retribuidles con lo que corresponde. Llegad a un acuerdo de buena manera, pero si discrepáis, entonces que otra mujer los amamante”.⁵⁵

Sin embargo, el caso de Andrea era diferente ya que por la presunta enfermedad mental de Bilal su matrimonio era nulo y podía volver a su casa en el momento que lo decidiera pero, de acuerdo con su testimonio, su estado emocional era tal que prefirió quedarse ahí para no causar tristeza a sus padres.

La psiquiatra me pidió que pensara bien que haría con mi bebé, porque si me separaba de Bilal no podrían realizarle estudios para determinar qué padecimiento tenía, pero también me dijo: “si te quedas luego de tener a tu bebé quizá ya no puedas salirte o que salgas con tu hijo muerto y lo vas a lamentar”. Eso me dio la fuerza para dejarlo, fue una semana antes de que naciera nuestro hijo.

2.2 Atrapada en un país en crisis: Sumaya

“Al regresar a Venezuela él comenzó a tratarme mal, me insultaba y me golpeaba sin razón”: Sumaya.

El primer mes de casados fue para Sumaya como una luna de miel, todo parecía perfecto. Se enfrentó a un país en crisis y totalmente nuevo para ella, pero era feliz, su esposo la trataba bien y se sentía segura porque había conocido a su familia política por webcam. El libanés le ofrecía estabilidad, seguridad emocional y económica. Habían hablado ya de complementar su matrimonio con una boda civil, pero él le daba largas. Más tarde supo la razón.

En nuestro contrato acordamos que Assem me permitiría viajar por lo menos dos veces al año para poder ver a mi familia y como mi hija se había quedado en México

⁵⁵ Corán 65:6 IIPH (International Islamic Publishing House). *El Noble Corán (Español). Traducciones del significado del Noble Corán.* Riad, Arabia Saudita 2004 <http://noblecoran.com/index.php/coran-traducido/traduccion-iiph/101-65-el-divorcio>

estaba ansiosa por regresar a verla, así que estuve con él sólo un mes y regresé para ver a mi niña.

Nuestra primera sorpresa fue que Venezuela empezó a caer en una peor crisis. Él ya no podía comprarme el boleto porque las aerolíneas dejaron de volar a Venezuela y tampoco me podía enviar dinero para que yo lo comprara porque el presidente (Nicolás) Maduro impedía la entrada y salida de remesas.

Para conseguir dinero, Sumaya decidió vender todo lo que pudo, incluyendo objetos personales como su ropa; pidió y recibió ayuda económica de parte de sus hermanas de la comunidad musulmana, pero Assem se notaba desconfiado pues le parecía que ya era demasiado tiempo para conseguir dinero, no consideró que ella ya no tenía trabajo y que, por esa razón, adquirir un préstamo resultaba más complicado. Entonces comenzó a tratarla mal cuando hablaban por teléfono. Esa pudo ser una primera señal de que no debía regresar con él, pero la musulmana pensó que la trataba así por la desesperación de llevar tanto tiempo separados.

Me tardé casi dos meses para juntar todo el dinero que necesitaba para comprar el boleto de avión, yo me casé para toda la vida y no me pasaba por la mente abandonarlo, pero él sentía lo contrario. En las llamadas se portaba muy hostil, decía que le parecía increíble que no pudiera juntar para el boleto y me presionaba para que pidiera prestado. Por más que le explicaba que ya lo había hecho él decía cosas como “si lo hubieras hecho ya estarías acá”, y era pelea tras pelea.

Al llegar a Venezuela él comenzó a maltratarme, me insultaba y me golpeaba sin razón. Y empecé a notar cosas extrañas en su comportamiento, luego me di cuenta de que cada noche tomaba tres diferentes medicamentos. Cuando le pregunté para qué eran me dijo que para una infección que tenía en una muela, pero ninguno era antibiótico.

Antes de casarnos nos habíamos hecho análisis clínicos para que los dos tuviéramos la certeza de que ambos estábamos sanos para iniciar una vida juntos. Y como yo no conocía esos medicamentos que estaba tomando me preocupó que algo malo estuviera pasando.

Un día se me ocurrió buscar en Internet para qué servían los dichos medicamentos que Assem estaba tomando y descubrí que estaban indicados para trastornos esquizofrénicos y bipolaridad. Cuando lo cuestioné se enfureció y me golpeó muy fuerte.

Ese fue sólo el inicio, pues comencé a enterarme de cada una de sus mentiras, gracias a uno de sus empleados y a un primo suyo. Para empezar, no era viudo, su esposa estaba viviendo en Líbano; esa era la razón de que no cumpliera con nuestro matrimonio civil. Antes había vivido con su esposa en Colombia, pero ella lo abandonó porque también la golpeaba y la violaba y, a pesar de eso, en su país le concedieron la custodia de su niña a él y su familia.

La custodia en el islam:

En el libro del Matrimonio, se establece el siguiente orden para guardar la custodia de los niños: primero la madre, después la abuela del niño y luego la bisabuela del niño (por la parte materna); luego el derecho es del padre, la abuela del niño y luego la bisabuela del niño (por la parte paterna); luego su abuelo materno, su abuelo paterno, su hermana o hermanastra, sus tías maternas, sus tías paternas, las tías de la madre, las tías del padre, las sobrinas del padre, sus primas y luego el resto de su familia femenina más cercana y finalmente, el Estado.

Cuando el niño alcanza los 7 años puede elegir; sin embargo, si elige a quien no cuidará bien de él, su elección se rechazará. En el caso de la niña, al cumplir 7 años, la custodia es para el padre, siempre y cuando sea lo mejor para ella.

Cuando el niño alcanza la pubertad, puede mudarse con quien quiera; mientras que la niña debe permanecer bajo custodia de su padre desde los 7 años hasta que se mude con quien se convierta en su marido.

FUENTE: Al-Tuwaijiri, Muhammad Ibraim, en "The book of nikkah".

Para entonces la hija de Assem ya tenía 8 años, razón por la cual debía permanecer en custodia del padre (según indica la shari'a); o en éste caso, de su familia paterna siempre y cuando fuese lo mejor para ella; y así lo consideraron las autoridades libanesas.

Luego él me quitó mi pasaporte y me dijo que me olvidara de mi hija porque nunca me iba a dejar regresar a México. Como pude, me puse en contacto con hermanos de la comunidad, les pedí que contactaran a mi wali para decirle lo que estaba pasando, pero no quise que le dijeran a mi mamá porque no quería que se preocupara.

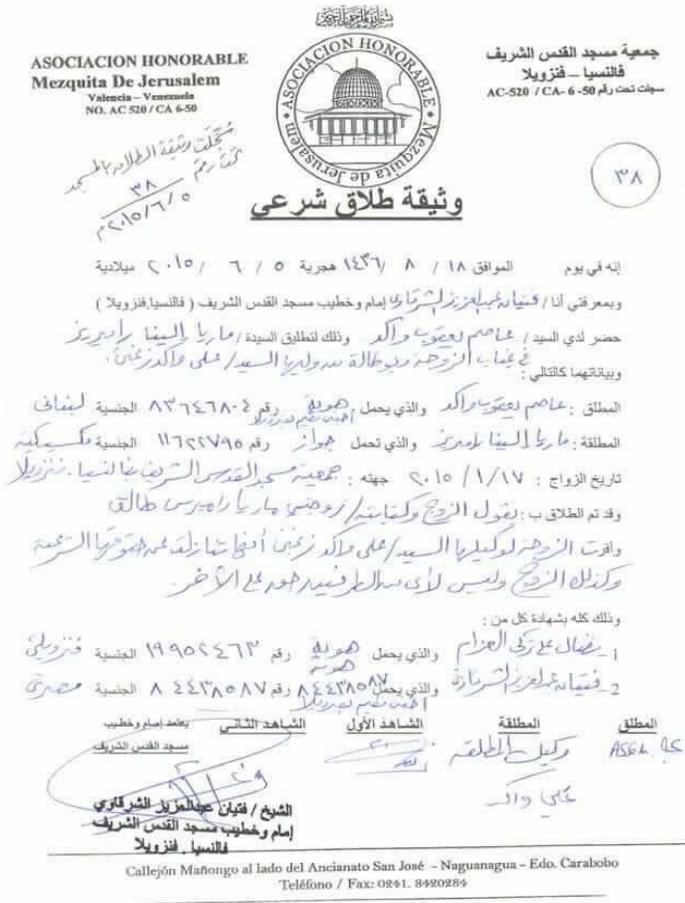
Un empleado de Assem me consiguió el número de la embajada de México en Venezuela, así que llamé y me dieron apoyo inmediato. Afortunadamente yo tenía fotocopia de todos mis documentos y eso facilitó los

El divorcio de la mujer en el islam: julu' / fásj:

Cuando la mujer busca el divorcio, el término empleado es julu' y es un tipo de anulación del matrimonio en el que ella solicita la separación de su marido sin que exista una causa necesaria, pero le devuelve la dote. Sin embargo, existe un segundo tipo de anulación del contrato matrimonial llamado fásj, que es realizado por un juez y tiene lugar cuando la anulación del matrimonio resulta necesaria (y no es necesario que devuelva la dote), por ejemplo:

- Si uno de los esposos abandona el Islam y no se arrepiente y vuelve a él.
- Si en un matrimonio uno de los dos se convierte al Islam y el otro no; en el caso de la mujer, esto sucede sólo si es idólatra o politeísta, es decir, no es ni judía ni cristiana.
- Cuando uno de los dos acusa al otro de adulterio (li'an). Si el otro lo niega, entonces ambos son compelidos a jurar que su testimonio es cierto e invocar la maldición de Dios si está mintiendo, y si todavía los testimonios no coinciden el juez decreta la anulación del matrimonio.
- La incapacidad de alguno de los dos para cumplir sus responsabilidades básicas hacia el otro.
- La existencia de un defecto oculto en la salud de alguno que hace repulsiva la intimidad para uno de ellos.

FUENTE: Al-Tuwaijiri, Muhammad Ibraim, en "The book of nikkah".



trámites. Llegué con maletas a la embajada y durante un mes estuve en un hotel que la embajada pagó, además me dieron dinero para mis gastos personales y alimentos de ese mes. No fue necesario que pagaran mi traslado a México pues yo había comprado mi vuelo redondo y aún estaba vigente.

Ya estando en México intenté hablar con él para que me divorciara, pero se negaba a hacerlo. Así que hablé con su primo, quien fue mi wali, y le pedí que me ayudara a hablar con el

Acta de anulación del matrimonio de Sumaya y Assem
sheij que nos casó para buscar la anulación del matrimonio. Me divorcié (anuló su matrimonio) en junio de ese año, seis meses después de haberme casado.

En el caso de Sumaya la anulación resultó necesaria tanto por la violencia intrafamiliar como por el desequilibrio mental de su entonces esposo.

2.3 Verdades a medias: Sarah

“Su abogado lo llamó y le dijo que, por haber dejado de pagar su deuda, era posible que lo metieran a la cárcel”: Sarah.

En términos generales puedo decir que Kareem fue un buen hombre. Estábamos viviendo en Nazareth Illit, un barrio judío donde rentábamos un departamento, mientras remodelaban el de Jerusalén que era donde planeábamos vivir.

Cuando nos comprometimos Kareem me dijo que años atrás había logrado tener su propia empresa, una empresa grande y fructífera, él ganaba mucho dinero. Pero un día se le ocurrió asociarse con unos rusos a quienes firmó documentos y resultaron ser estafadores, lo dejaron en bancarrota y con deudas.

Presunto pasaporte de la mujer rusa de nombre Jekaterina Kasennia, con quien Kareem mantenía el contacto para la sociedad que establecería con un supuesto empresario ruso.

La fotografía fue obtenida de un correo electrónico que Kareem envió a una amiga mexicana radicada en España, misma que fungió como contacto entre Sarah y Kareem, y que lo ayudaba a corroborar asuntos de las transacciones que él realizaba en el extranjero.

Entre la documentación se encontraba también una forma para que abriera una cuenta en un banco llamado Caixaespana Plc y numerosas conversaciones en las que le ofrecían invertir a su empresa un fondo de 46 millones de dólares, cediéndole a él el 20% de rendimiento de lo que se generase a través de éste.

Aparentemente Kareem solo debía abrir una cuenta por un máximo de tres mil euros para recibir entonces la transferencia a 46 millones.



Yo le preguntaba si la deuda era demasiado grande y si podríamos pagarla algún día, él se limitaba a responder insha Allah, insha Allah (si Allah quiere, si Allah quiere). Cuando le preguntaba cantidades exactas, él se salía por la tangente y sólo me pedía que no me preocupara.

Pero yo notaba que las cosas no estaban bien. Nunca nos faltó comida, incluso algunas veces comimos fuera, pero en casa siempre eran sándwiches, hamburguesas, hotdogs y arroz. Pero la verdad es que para mí era lo mismo, el pan era una especie de semita redonda un poco gruesa y la diferencia era que si uno la rellenaba de jamón era sándwich, con salchicha era hotdog y con carne hamburguesa, por eso para mí todos eran sándwiches. Pero me sentía feliz.

Sarah planeaba quedarse ahí por seis meses y luego volver a México para terminar con algunos asuntos pendientes y despedirse de su familia, por ello había llevado diez mil pesos para comprar algunos regalos para su familia, pero un día Kareem le pidió que usaran el dinero para gastos de la casa. “Puede sonar como un abuso, pero estoy segura de que pedirme eso lo llenó de vergüenza, su cara estaba afligida e incluso lloró”, comentó la mexicana.

Cuando hablábamos de las deudas yo le ofrecía apoyo y nunca aceptó, por eso cuando me pidió esos diez mil pesos me di cuenta de que las cosas podrían ser mucho peor de lo que parecían. Él trabajaba mucho y yo pasaba mucho tiempo sola en casa. Pagar su deuda, se hacía más difícil debido a que Israel no le permitía trabajar legalmente ni salir del país, así que el dinero que ganaba lo obtenía de trabajos con baja remuneración y si descubrían que tenía alguna propiedad, le era decomisada de inmediato.

Además de lo económico tuvo que sufrir el choque cultural en diferentes ocasiones, la primera vez, contó, fue cuando uno de los amigos de su esposo subió al auto y ella tuvo que cambiarse a la parte trasera. Según le explicó Kareem hacían eso con todas las mujeres para protegerlas de la mirada de los hombres que subían al carro. En otra ocasión fueron al departamento de Jerusalén y como había albañiles trabajando en las remodelaciones del que sería su futuro hogar, la suegra de Sarah

la metió en un pequeño cuarto durante horas “...me sentía presa. Lloré de desesperación y me pregunté qué rayos hacía ahí”.

También hubo una ocasión en que habíamos hecho planes para ir a una mezquita en Jerusalén a registrar mi shahadda pero ese mismo día, antes de irnos, él me canceló por quedarse con su mamá y me envió con su hermana y el esposo de ella. Entiendo que deba darle el lugar a su mamá, pero tenía planes conmigo y su asunto con ella podía esperar. Me pareció injusto que me botara por un asunto innecesario.

En el islam el estatus de la madre es altísimo, por ello es muy común que los hombres musulmanes lo manifiesten en el grado de apego hacia ellas y en el peso que sus opiniones tienen. Tal como se muestra en los siguientes hadices:

Muawiyah as-Sulami le dijo al Mensajero de Dios (P y B) “Quiero ir a combatir por la causa de Dios”. Le preguntó: “¿Tu madre vive?”. Dijo: “Sí”. Le dijo: “Quédate con ella, pues el Paraíso está bajo sus pies”.⁵⁶

El estatus de la madre se eleva tres veces por encima del estatus del padre:

Abu Hurairah, dijo: “Un hombre se acercó al Profeta (P y B) y le preguntó: ‘Oh Mensajero de Dios, ¿quién es la persona que más merece mi buen trato y compañía?’. El Profeta (P y B) le dijo: ‘Tu madre’. El hombre le volvió a preguntar: ‘¿Y después quién?’. Le dijo: ‘Tu madre’. Y el hombre preguntó una vez más: ‘¿Y después quién?’. Le dijo: ‘Tu madre’. Y volvió a preguntar: ‘¿Y después quién?’. Le dijo: ‘Tu padre’”.⁵⁷

Pero la peor experiencia fue con una vecina “judía” que teníamos en Nazareth Illit. Ella aprovechaba cualquier pretexto para llamarlo y pedirle favores que iban desde cuidar a su niño, hasta hacerle reparaciones y eso me enfadaba.

⁵⁶ AL-SHEHA, Abdul-Rahman. *La mujer en el islam: refutando los prejuicios más comunes*. Traducción de Lorena Lara. Riyadh, 2013. p. 54

⁵⁷ *Ibidem* p. 55

Un día ella lo llamó para que subiera a revisar su computadora, él me pidió que lo acompañara porque ya íbamos de salida. Ella abrió la puerta y estaba en calzones, con una blusa, pero en calzones. Al abrir la puerta la judía se echó a correr al fondo del departamento mientras Kareem y yo nos miramos incrédulos. Pensamos que había ido a ponerse ropa, pero no fue así.

Ella le coqueteaba y yo no sabía qué hacer, quedarme ahí, salirme o hacer una escena me parecía todo humillante. Pero pensé que fingir indiferencia a su exhibicionismo me dejaría mejor librada y eso hice.

Al salir del departamento Sarah rompió en llanto debido al enojo que sentía. Le reclamó a Kareem, pero él se defendía argumentando que no había hecho nada malo; sin embargo, había sido responsable de permitir que su esposa soportara ese mal rato. Ante su insistencia en querer minimizar el hecho Sarah lo reto a contárselo al sheij y a la madre de Kareem. Sólo así él terminó por admitir su error y prometió no volver a hablar con la mujer.

Llegó el día en que tenía que regresar a México, pero no queríamos separarnos y tomamos la equivocada decisión de que me quedara más allá de los seis meses que permite la visa, porque él me dijo que tenía un amigo judío que trabajaba en el Ministerio Interior y que podría ayudarnos a extender el plazo.

Al final su amigo no pudo hacer nada y cada día que pasaba yo me ponía más nerviosa porque desconozco las leyes de Israel, pero sé que son estrictos y temía buscarme problemas serios. Así que fui al Ministerio Interior y me dijeron que si salía de manera voluntaria y de inmediato no tendría estatus de deportada. Así que seguí las órdenes que me dieron; Kareem compró un viaje redondo, para que yo pudiera regresar dentro de algunos meses.

El día que nos despedimos me llevó al tren que me deja en el aeropuerto Ben Guiron y me regaló una rosa, esa fue la última vez que lo vi.

Los meses siguientes las cosas se tornaron más complicadas. El auto de Kareem fue decomisado por el gobierno para darlo a sus deudores y se mudó a un pequeño cuarto donde dormía en una colchoneta. Sarah se sentía tan afligida por esa situación que, para ayudarlo, pensó en vender un departamento que su padre le había regalado, pero el palestino rechazó su ayuda.

Se acercaba la fecha de mi vuelo de regreso a Palestina y aún no había terminado con mis pendientes, así que fui al aeropuerto para posponer mi vuelo un par de meses más. Lo peor vino cuando descubrí que mi estatus había quedado como “deportada” con lo que tenía prohibido regresar al país en 10 años y mi esposo, por sus deudas, tenía prohibido salir.

DUPLICATE		0001 OF 0001			
E-TICKET RECEIPT / ITINERARY		DATE: 27NOV13			
ENDORSEMENTS: CONDITIONS APPLY/NON ENDORSEABLE-BA NLY/		ISSUED BY: 869 94154			
NAME: [REDACTED]		BRITISH AIRWAYS TKT			
FROM: [REDACTED]		MEXICO CITY			
TO: [REDACTED]		BOOKING REF YL5FXV			
FLIGHT	CL	DATE	TIME	ST	BAG
TEL AVIV B GURION TLV LONDON LHR	LHR BA 0162	S 06DEC	0730	OK	1PC
LONDON LHR LHR MEXICO CITY	MEX BA 0243	S 06DEC	1240	OK	1PC
MEXICO CITY MEX LONDON LHR	LHR BA 0242	S 05NOV	2100	OK	1PC
LONDON LHR LHR TEL AVIV B GURION TLV BA 0163	S 06NOV	2230	OK	1PC	
FARE: USD	556.00	FORM OF PAYMENT		CONDITIONS OF	
TAXES/FEES/CHARGES		CASH		CARRIAGE MAY BE	
IL	24.07			INSPECTED ON	
UB	96.40			APPLICATION TO	
XT	428.09			BRITISH AIRWAYS	
TOTAL: USD	1104.56	E-TICKET NBR: 125 3286274196			

Boleto de regreso a Tel Aviv de Sarah, que nunca usó.

Kareem pensó en dejar Israel de manera ilegal, pero le pedí que no lo hiciera. Yo sabía que con solo cruzar de Cisjordania a Israel muchos palestinos morían cotidianamente y no podía con la idea de que eso le pudiera pasar a él.

Un año después de que Sarah regresó a México, Kareem le dijo que su abogado lo llamó para decirle que, por haber dejado de pagar su deuda durante mucho tiempo, era posible que lo metieran a la cárcel.

Percibí que quería el divorcio, pero no se atrevía a divorciarme, quería que yo se lo pidiera, me dijo “No sé qué hacer. Te amo demasiado, pero mi vida es peor cada día y me siento responsable de ti. Si quieres dejarme y seguir tú vida no me enojaré. Quizá Allah me puso en esta situación para probar mi paciencia, pero no es tu culpa. Cualquier decisión que tomes la aceptaré. Piensa en tu vida y en tu futuro. Tengo muchos problemas y perdí la esperanza”.

En el fondo Sarah sabía que él tenía razón, pero aún estaba enamorada y le parecía cruel dejarlo en esa situación. Ella no había perdido la fe y se le ocurrieron muchas cosas para ayudarlo, pero él rechazaba cualquier posibilidad. Cada vez que hablaban por teléfono lloraban, peleaban y se reconciliaban.

Sarah tenía cinco mil dólares ahorrados y se los ofreció para ayudarlo independientemente de si se divorciaban o no, pero él volvió a rechazarla. Le dijo que ya había hablado con el abogado sobre el divorcio, para que éste le ayudara a redactar un documento en el que se comprometiera a pagarle la dote que habían acordado en el contrato de matrimonio. Para evitarle más problemas a Kareem, Sarah decidió renunciar a su dote.

Un día me escribió: “Durante año y medio estuve peleando, buscando soluciones, pero ya he perdido la esperanza y por eso te digo toda la verdad. Debo 50 mil dólares al gobierno y más de 100 mil a empresarios y compañías. Si realmente me amas y quieres que me sienta mejor debemos terminar nuestro matrimonio esta semana, es una mala noticia, pero mi situación es peor de lo que piensas, perdóname por favor. Pensé vivir mi vida contigo por siempre y podría luchar por cien años, pero estoy preocupado por ti. Tienes que vivir tu vida, estar con tu marido y tener hijos. Robé años de tu vida, fui algo malo para ti; la culpa no me deja dormir”.

Hasta entonces nunca me sentí tan feliz en mi vida como me sentí con él. Odié la idea de perderlo, pero tampoco podía aferrarme sabiendo que era otro motivo más de preocupación para él. Lo único que se me ocurrió fue pedirle que me prometiera que me llamaría si lograba resolver sus problemas y aceptó, pero a cambio me pidió

que ya divorciados abriera mi corazón y si encontraba un buen hombre intentara rehacer mi vida y me deseó que encontrara un hombre que fuera mejor que él.

Hablamos por última vez el 23 de abril de 2015, ese día me dijo que había elegido el 29 de ese mes para efectuar el divorcio. Yo le pedí que no me lo dijera, ni me lo escribiera (la declaración de divorcio) porque no era necesario y sólo haría la situación más dolorosa. Después del divorcio cortamos todo tipo de comunicación.

Existen varios métodos para formular el divorcio entre los que puede estar el decir “Te divorcio” con distintas fórmulas a la esposa, escribirlo, no decírselo a ella directamente, pero informárselo o elegir una fecha para que surta efecto (tal como hizo Kareem) a éste último se le denomina divorcio diferido y surte efecto a partir de la fecha programada. El divorcio debe pronunciarse durante el estado de pureza de la mujer (que no haya menstruación) y que no hayan cohabitado en ese lapso.⁵⁸

2.4 Un matrimonio como cualquiera: Norah

“Él no entendía por qué mis compañeros de trabajo me saludaban de mano y de beso en la mejilla”: Norah.

Cuando me casé mi principal temor fue que tuviera problemas con mi familia política por mi vida pasada pero no fue así; mis suegros son personas muy abiertas, nada que ver con los estereotipos de los árabes que tenemos aquí.

Para Norah su matrimonio es igual al de cualquier otro, considera que tienen dificultades como sucede en todas las parejas ya que son situaciones que

⁵⁸ AL TUWAIJIRI, Muhammad bin Ibraheem. *The book of nikah*. p.25

generalmente resuelven con facilidad. Sin embargo, admite que muchos de los problemas que han tenido se deben al choque cultural que representa para el árabe vivir en un país distinto al suyo, por lo que ambos han tenido que modificar algunas cosas para adaptarse y tener una vida tranquila.



Barbacoa halal hecha en casa por Norah

Puede parecer absurdo para algunas personas, pero lo cierto es que muchos matrimonios terminan con grandes pleitos que surgieron de cosas pequeñas que no pudieron solucionar en su momento. En nuestro caso la comida ha sido un dolor de cabeza pues desgraciadamente en México comemos totalmente diferente a como se come allá. Para empezar, dejamos de consumir cosas que no fueran sacrificadas (bajo la norma halal),⁵⁹ por ejemplo, la res y

embutidos, además he tenido que aprender cocina marroquí porque mi esposo nunca se pudo acostumbrar a la comida nacional. Los taquitos son lo único que le gusta, pero sólo los comemos cada cuatro meses que es cuando sacrificamos un borrego.

⁵⁹ Significa "lícito" y se refiere a las normas establecidas en la sharía (ley islámica) que pueden referirse a cualquier aspecto de la vida, en este caso es a la alimentación.

Los alimentos considerados halal son:

- Todo cuanto crece en la tierra, excepto los embriagantes y estupefacientes.
- Todos los alimentos de origen marino, se hayan cazado o encontrado muertos.
- Todas las aves, excepto aquellas con garras, incluye las aves carnívoras y carroñeras como el águila, el buitre, el halcón, etc.
- Todos los animales terrestres excepto el cerdo, los que tengan colmillos, el asno domesticado, los insectos, las serpientes y las ratas.
- En el caso de los anfibios existe una diferencia de opinión, pues los eruditos que los consideran marinos permiten comer todo excepto aquellos que sean dañinos; mientras que los que los consideran terrestres aplican las reglas que conciernen a éstos.

Los animales terrestres domésticos deben degollarse bajo estas reglas:

- Que quien lo sacrifica sea musulmán, judío o cristiano y que sepa cómo se sacrifica.
- Que utilice un instrumento apto, fino y cortante para que el animal muera rápidamente y con el menor sufrimiento.
- No debe mostrarle el instrumento con el que será sacrificado ni debe ser degollado frente a otros animales.
- Se debe decir “bismillah” al momento de pasar el cuchillo.
- Cortar, en el momento del degüelle, la yugular, la aorta, la laringe y el esófago o cuando menos tres de estos cuatro.

Aquellos animales que requieren ser cazados sólo serán lícitos si la caza se realiza de la siguiente forma:

- Que quien lo caza sea de la gente del libro (musulmán, cristiano o judío), con raciocinio e intención de cazar. Se prohíbe comer de la caza de ateos, paganos e idólatras.
- Que no se pueda capturar al animal para sacrificarlo ya sea por su rapidez o distancia; si se puede capturar y sacrificar está prohibido cazarlo.
- Que el arma o instrumento utilizado mate rápidamente.
- Que se diga “bismillah” antes de disparar el arma.
- Cuando se alcanza con vida al animal debe sacrificarse degollándolo.

FUENTE: BAHAMÁM, Fahd Salem, en “*Guía para el nuevo musulmán*”.

El maquillaje, el comportamiento en la calle, la ropa, entre otras cosas también fueron todo un tema entre nosotros. Él me decía “la mujer musulmana no debe usar maquillaje porque en cualquier momento puede entrar a una mezquita para orar”. La verdad es que al principio yo no lo entendía, pero en la medida que he aprendido más de la religión he podido comprender muchas cosas que antes no asimilaba y, aunque mi esposo no me lo prohíbe, yo he disminuido la cantidad de maquillaje que uso por mí misma.

Algo que a él le molestaba mucho era la forma en que nos saludamos en México. Él no entendía por qué mis compañeros de trabajo me saludaban de mano y de beso en la mejilla. En Marruecos es normal que entre mujeres se besen o entre hombre se besen, pero nunca entre sexos opuestos y en eso sí tuve que admitir que tenía razón porque no es islámicamente correcto, pero en nuestro contexto a veces puede ser grosero rechazar el saludo, porque la gente aquí no sabe y es fácil que se sientan ofendidos. Así que acordamos que yo hablaría con mis compañeros de trabajo para cambiar la forma en que nos saludábamos y él sería tolerante ante situaciones en las que eso sale de mi control, como cuando se trata de personas con las que no convives cotidianamente o que por alguna razón no puedes explicarles las cosas.

“Aa'ishah (que Allah esté complacido con ella) dijo: ‘El Profeta Muhámmad (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) nunca aceptó el juramento de fidelidad de una mujer sosteniendo su mano (como hacía con los hombres). Él aceptaba su juramento de fidelidad verbalmente’. De acuerdo a otro reporte, habría dicho: ‘Su mano nunca tocó la mano de una mujer, más bien aceptaba su juramento de fidelidad verbalmente’”.⁶⁰

En cuanto al comportamiento hemos optado por dejar para nuestra casa las muestras de afecto entre nosotros, por ser no solo parte de sus costumbres sino

⁶⁰ “La prohibición a los hombres musulmanes de darle la mano a las mujeres”. *Islam Q&A*. 09/10/2016 - 28/10/2018 <https://islamqa.info/es/answers/175180/la-prohibicion-a-los-hombres-musulmanes-de-darle-la-mano-a-las-mujeres>

también lo más adecuado islámicamente hablando y, siendo él el imam de la comunidad, debe ser quien dé el ejemplo.

2.5 Choque cultural: Alina

“Yo sinceramente no entendía su reacción, me daba mucha risa y le pedía que se calmara y, como yo me reía, él se enojaba más y empezó a gritar, entonces me di cuenta que esto era muy serio”: Alina.

Cuando fui a Egipto conocí el pueblito donde vivía Mahmoud, no había nada y entonces yo le decía: “cuando vayas a México vas a entender mucho el sacrificio que yo hago viniendo acá. Esto es muy diferente a México”. Es que es un pueblito al que se entra caminado, hay tren y un autobús, pero sólo pasan a las orillas.



FOTO: Cortesía Alina García

Recién casados en el pueblito natal de Mahmoud, el matrimonio juguetea con el agua extraída de una bomba.

Al principio el plan era quedarnos en México sólo un tiempo y luego regresar a Egipto para establecernos, para esto él pidió permiso de un año en su trabajo y cuando el tiempo estaba por terminarse retomamos el tema y le dije que yo quería seguir trabajando, le pregunté qué posibilidades había de que allá yo pudiera seguir con lo mío y él me decía que no me preocupara que primero tenía que aprender el idioma pero yo le hice ver que en su pueblito yo no podría hacer nada y El Cairo está bastante retirado de ahí. Él lo entendió y además estaba en aquel entonces el

problema de Rabaa⁶¹ y los hermanos musulmanes,⁶² entonces lo hablamos ambas familias y acordamos esperar a que pasara lo de la primavera árabe.⁶³

El hermano de Mahmoud, en Egipto, hizo los trámites necesarios para que éste pudiera ausentarse por un año más de su trabajo. A juicio de Alina su esposo reconsideró por sí mismo las implicaciones de vivir en su país y no en México, pues fue él, quien, por su cuenta extendió su permiso de ausencia laboral con la finalidad de juntar más dinero aquí y poder volver a Egipto para vivir en otra ciudad, donde Alina y él tuvieran mejores oportunidades. Sin embargo, ya han pasado seis años.

En general las cosas han ido bien pero sí hubo algunos malentendidos por la diferencia cultural. Yo crecí con mis primos que son menores que yo por algunos años y nos llevamos muy pesado entre ellos y yo porque siempre los vi como mis hermanos. Un día mis primos nos visitaron y uno de ellos me abrazó del cuello y me mordió el cachete y eso para Mahmoud fue... recuerdo su cara, estaba enfrente de mí y ni siquiera pudo permanecer sentado. Se paró, volteó a vernos, no pudo decir nada y se salió.

Yo pensé que regresaría, pero él seguía caminando sin parar, entonces imaginé que tal vez había ido por un refresco, pero se tardó y no regresaba y me empecé a preocupar, entonces me asomé y venía caminando rápido y me dijo “qué pasa, por

⁶¹ Se refiere al acontecimiento conocido como “La Masacre de Rabaa” que tuvo lugar a inicios de Agosto de 2013 cuando el Gobierno Militar cometió una masacre contra manifestantes que estaban descontentos con el nuevo gobierno, situado en el poder en julio del mismo año, tras derrocar al presidente Mohamed Mursi, único mandatario elegido democráticamente en la historia de Egipto y que despertaba admiración entre muchos musulmanes al ser el primer presidente hafiz (que sabe de memoria todo el Corán). ALAMILLOS, A. “Cuatro años sin justicia para los muertos de Rabaa”. ABC INTERNACIONAL. El Cairo 14/08/2017 – 20/11/2018 https://www.abc.es/internacional/abci-egipto-cuatro-anos-sin-justicia-para-muertos-rabaa-201708140950_noticia.html

⁶² Organización política con ideales basados en el Corán, considerada como terrorista por los gobiernos de Egipto y Arabia Saudita, entre otros. Gresh Alain, “Feu sur les Frères Musulmans!”, Orient XXI, París <https://orientxxi.info/magazine/feu-sur-les-freres-musulmans,3092> 15-05/2019 - 05/06/2019 y “Hermanos musulmanes”, Libertad Digital, Madrid, <https://www.libertaddigital.com/organismos/hermanos-musulmanes/> - 05/06/2019.

⁶³ Una serie de manifestaciones que tuvieron lugar en distintos países del mundo árabe entre el año 2010 y 2013. “¿Qué fue de la Primavera Árabe?”, Semana, 02/06/2016 – 30/08/2018 <https://www.semana.com/educacion/articulo/cinco-anos-de-la-primavera-arabe/459199>

qué me haces esto”. Yo sabía cómo debía comportarme con mis primos desde lo islámico, pero me costaba trabajo ponerles un alto y no tenía herramientas para explicarles. Le pregunté a Mahmoud (por qué se enojó) y me dijo es que tu primo te besó. Y yo: es que no me besó, me mordió el cachete. “¿es que cómo te agarra, por qué te toca, por qué te llevas así con ellos?”. Yo sinceramente no entendía su reacción, me daba mucha risa y le pedía que se calmara y, como yo me reía, él se enojaba más y empezó a gritar, entonces me di cuenta de que esto era muy serio.

El enojo del esposo de Alina se debía a que sus primos son hombres no mahram; es decir, que ella puede contraer matrimonio con ellos de acuerdo con el islam, ya que no fueron mencionados en un pasaje del Corán que especifica quienes son las personas prohibidas para el matrimonio:

“Salvo hechos consumados, les está prohibido casarse con las exesposas de sus padres, porque es algo obsceno, aborrecible e inmoral. Se prohíbe contraer matrimonio con sus madres, hijas, hermanas, tías, sobrinas por parte de hermano o de hermana, madres de leche, hermanas de leche, sus suegras, hijastras que están bajo su tutela nacidas de esposas con las que han consumado el matrimonio; pero si no han consumado el matrimonio, no incurren en falta al casarse con ellas. Salvo en casos consumados, también se prohíbe la nuera y casarse con dos hermanas a la vez. Dios es Perdonador Misericordioso”.⁶⁴

A mi esposo esa situación le ha costado mucho trabajo, pero por otro lado las esposas de mis primos también se ponían muy celosas de que Erick y Edgar, que son muy cercanos, nos hicieran ese tipo de cariño a mí y a mi hermana y esa situación ayudó también a delimitar la relación entre mis primos y nosotras.

Yo no quería que mi familia se enterara de la discusión, pero él estaba gritando y no era nuestra casa, así que todos nos escucharon; entonces bajó mi primo y le pidió una disculpa y me preguntó por qué no le había dicho. Yo traté de explicarle

⁶⁴ Corán 4:22-23 GARCÍA, Muhammad Isa. “El Corán. Traducción comentada”. Bogotá. 2013 Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/735228/> p. 95

que ésta es mi cultura y también Mahmoud tenía que adaptarse. Yo creo que ese es el pleito más grande que hemos tenido.

Pero Mahmoud ha tenido que adaptarse pues mis tías son muy cariñosas y de repente llegaban “ay mijo cómo estas” y beso y beso y lo abrazaban. Él se ponía verde, amarillo, café y yo le decía “aguanta, aguanta” pero él me decía “es que por qué me besan, ni me preguntan ni nada”. Pero se ha ido adaptando y a mis tías les parece muy tierno que él les diga “hola tía” y pues por eso lo abrazaban y lo besaban; eso es muy normal en mi familia, pero él no lo soportaba, a veces no quería visitarlas por eso. Entonces yo les expliqué también a ellas y encontraron un punto medio en el que ellas se midieron más y Mahmoud se adaptó también.

Las muestras de afecto físicas de personas no mahram para los musulmanes comunes (religiosos) representa una carga moral muy fuerte debido a la prohibición establecida en la fe islámica, tanto más lo es para personas como Mahmoud que al ser estudiosos de la religión tienen, además, la responsabilidad de ser un ejemplo para la comunidad.

2.6 Soluciones en pareja: Qamar

“A ver señora ahora ella es mi esposa y ya no puede mandarla como antes”: Qamar.

Nuestro matrimonio fue difícil al principio porque al llegar aquí y no tener a nadie que lo aconsejara mi esposo se destrampó un poco y se alejó de la religión. También tuvimos problemas porque mi madre no estaba completamente de acuerdo y menos porque él en seguida le marcó un alto, le dijo “a ver señora ahora ella es mi esposa



FOTO: Cortesía Qamar

Anouar y Fernando, el hijo primogénito de Qamar

y ya no puede mandarla como antes”, entonces empezaron a tener conflictos sobre quién mandaba sobre mí y sobre mi hijo.

Es importante recordar que en el islam el guardián (responsable) de la mujer es el padre, hermano o familiar hombre más cercanos a ella. Pero una vez que contrae matrimonio ésta responsabilidad pasa a manos de quien se convierte en su esposo. Basado en esto, Anouar se sintió con la libertad de poner límites ante su suegra.

Desde el primer día que Anouar cruzó la puerta, mi hijo corrió a preguntarle si él era su papi; a mí se me estaba atorando el huevo del desayuno en la garganta, y Anouar le contestó “sí mi amor yo soy tu papá”, desde entonces mi esposo lo ha tratado y querido como tal.

Los conflictos que surgieron con mi madre y el hecho de que yo trabajara entre 12 y 13 horas al día lo orillaron más a que él pasara mucho tiempo fuera de la casa, no quería estar ahí para evitar confrontaciones y, como no había nadie que le dijera no hagas esto y aquello, se empezó a destrampar y tuvimos bastantes problemas por eso.

Muchos musulmanes extranjeros encuentran un alto contraste entre la sociedad islámica en la que nacieron y las relaciones personales que hay en otros países como el nuestro; pues lo que resulta bastante natural para nuestra cultura (como el saludarse de beso o de mano entre hombres y mujeres) en sus países de origen es impensable. En consecuencia, muchos abusan de la libertad que les da estar en un país que profesa una religión diferente y les cuesta trabajo encontrar el equilibrio entre su fe y las nuevas costumbres sociales.

Aunque Anouar había vivido en España por un tiempo considerable, el estar dentro de una comunidad de musulmanes grande, como las hay en España, seguía siendo una limitante pues según datos recogidos por la Unión de Comunidades Islámicas de España (CIE) y el Observatorio Andalusí en el Estudio Demográfico de la Población Musulmana, para 2017 la cifra de musulmanes en ese país había alcanzado los 1.9 millones, representando así al 4% de la población.⁶⁵

Cuando los problemas surgieron y él estaba lejos de la religión yo traté siempre de poner a Dios entre nosotros y le dije “sabes qué, sino te gusta, si no quieres, si no soportas a mi familia: fácil, nos divorciamos y punto”; pero nos sentamos y empezamos a recordar por qué nos casamos, por qué se enamoró de mí y yo de él, cuando nos conocimos ya en persona y llegamos a la conclusión de que lo mejor era guiar nuestro matrimonio a través de la religión para así saber si el matrimonio funcionaba y seguir adelante.

Qamar considera que culturalmente no tuvieron tantos problemas debido a que Anouar había vivido muchos años en España y se había acostumbrado a la cultura occidental por lo que había muchas cosas que ya no le sorprendían de México y también era bastante accesible respecto a las diferencias culturales.

Cuando llegó a casa de mi mamá, una Testigo de Jehová, sí le causó un poco de problema la dinámica familiar que teníamos. Mi mamá es la matriarca de la familia por completo puesto que se separó de mi papá hace varios años. En casa se hace lo que ella dice, como ella lo dice, en el momento en que ella lo dice y eso a él sí le impactó un poco, la manera en la que mi mamá ponía orden en la casa.

En algún momento mi esposo mejor optó por darles por su lado. Si mi mamá decía “no” él decía “ajá, está bien” y si decía “sí”, él decía “ajá está bien”. Y ya entre nosotros como pareja buscábamos solución para el conflicto.

⁶⁵ “Crece un 1,4% la población musulmana en España hasta los 1,95 millones”, *EUROPA PRESS*. Madrid, 13/02/2018 – 20/11/2018 <https://www.europapress.es/sociedad/noticia-crece-14-poblacion-musulmana-espana-195-millones-20180213191550.html>

Aunque Anouar es chef, enfrentaron algunas dificultades económicas porque no le resultaba fácil encontrar empleo por su falta de documentos que aún no habían sido regularizados para que tuviera permiso de trabajar remuneradamente en el país. Sin embargo, cuando el dinero empezó a escasear él aceptó cualquier tipo de trabajo como limpiar cisternas, arreglar jardines, hacer rampas para autos en cocheras particulares, entre otras cosas y eso ayudó a que la familia de Qamar lo aceptara de mejor modo, pues veían que se esforzaba por ayudar.

El plan inicial era irnos a España, ahora vivimos en Yucatán porque acá está mi papá y podía ayudarnos inicialmente a establecernos. Tomamos esa decisión porque creímos mejor alejarnos de mi mamá para no permitir que se metiera con la educación de mi hijo porque ella sentía que tenía más derecho sobre mi primer niño que Anouar y al final yo decidí que Anouar fuera su papá, por eso nos alejamos y estamos mucho mejor. Desistimos de irnos a España por las dificultades que representa para Fer, nuestro hijo mayor, y porque se necesita dinero que de momento no tenemos.

*“Y si discrepáis sobre algún asunto [legal], recurrid a la Palabra de Allah [y a la Sunnah de Su Mensajero]. Y sabed que Allah es mi Señor; a Él me encomiendo, y a Él me vuelvo arrepentido”.*⁶⁶

3. Autoevaluación y consejo para otras musulmanas que están por casarse

En ésta tercera parte cuento cómo fue la situación de las tres mujeres que se divorciaron, los retos que enfrentaron y su situación actual; mientras que de las casadas comparto un panorama general sobre el contexto actual en sus matrimonios.

Para el presente capítulo también me encargué de recopilar la opinión de cada una de mis entrevistadas que, con base en su experiencia, reflexionan sobre las implicaciones que tiene el casarse con un hombre extranjero.

Todas las casadas y las divorciadas, con excepción de Andrea, coinciden en que lo más importante, antes de casarse con un extranjero, es tomar todas las precauciones necesarias y ser muy pacientes con el tema de la diferencia cultural.

Sin embargo, también hubo dos de ellas que se inclinaron por persuadir a las mexicanas a elegir mexicanos por encima de un extranjero; una de ellas es Alina, pese a ser una de las mujeres cuyo matrimonio intercultural ha prevalecido.

⁶⁶ Corán 42:10 IIPH (International Islamic Publishing House). *El Noble Corán (Español). Traducciones del significado del Noble Corán.* Riad, Arabia Saudita 2004 <http://noblecoran.com/index.php>

3.1 No te cases con un extranjero: Andrea

“A una musulmana que esta por casarse le diría que no se case con un extranjero, que lo tenga en su mente para siempre”: Andrea.

Luego de nuestra separación, Bilal y yo mantuvimos el contacto para que estuviera presente en el nacimiento de nuestro hijo. Él sabía dónde me iba a aliviar, lo tuve en el hospital Juárez y él pagó el parto. Le recitó el iqama⁶⁷ a mi bebé y a los siete días se hizo la aquiqah con pocas personas de la comunidad y mi familia.

La aquiqah es una ofrenda que se realiza tras el nacimiento de un bebé vivo. Es una forma de agradecimiento a Allah por las bendiciones y una acción para acercarse más a Él.⁶⁸

Sunnas para la aquiqah:

Es sunna sacrificar un cordero si fue niña y dos si fue un niño. Debe realizarse en el séptimo día de nacido; en ese mismo día se afeita su cabeza y se recomienda asignarle un nombre, aunque puede hacerse después.

En primera instancia, se recomienda elegir los nombres más amados por Allah como Abdullah (siervo de Allah) y demás nombres que signifiquen sometimiento y servidumbre a Allah; después los de mensajeros y profetas, luego el de personas piadosas y al final los que se refieren a un atributo de la persona, como Hasan (bueno).

También es sunna practicarle al recién nacido el *Tahnik*, que consiste en introducir en su boca un pequeño trozo de dátil masticado o algo dulce. Y que los musulmanes se apresuren a felicitar a los padres y hagan súplicas por el bebé.

FUENTE: Al-Tuwaijiri, Muhammad Ibraim, en *“Compendio de derecho islámico. Los actos de adoración”*.

⁶⁷ Es un rito de adoración a Allah que consiste en una recitación con palabras específicas que se realiza un instante previo al comienzo de la oración y se prescribe sólo para las cinco oraciones diarias y la oración comunitaria del viernes. AL-TUWAIJIRI, Muhammad Ibn Ibrahim. *Compendio de derecho islámico. Los actos de adoración*. Oficina de Dawa en Rabwah. Riyadh. 2011. p. 59

⁶⁸ Ibídem p. 282

Cuando Andrea se hizo musulmana cambió radicalmente su aspecto, ella tenía la intención de usar el velo para siempre y llevar una vida apegada al islam en la medida de sus posibilidades.

Cuando la gente notó su cambio empezaron a mostrarse hostiles: le ponían límites, se distanciaban, le daban la vuelta, se burlaban y la cuestionaban constantemente: *“¿por qué tienes un velo que no te quitas y luego terminas quitándote la ropa y luego te vuelves a cubrir?”*, le decían y tuvo que trabajar duro para que lograran asimilar y entender su nueva condición; pero su divorcio le dio un revés.

Cuando decidí separarme de Bilal vino otra etapa difícil para mí en el sentido laboral, pues incluso había anunciado mi retiro de la danza. Me fui pensando en llevar una vida islámica y luego tuve que romper con todo eso que me había armado y hubo un proceso de salir otra vez al mundo y pasar de musulmana ortodoxa a musulmana light, por decirlo de algún modo, y eso ha sido muy difícil para mí; y otra vez aguantar miradas, responder preguntas. Soy muy perceptiva, me doy cuenta de que la gente habla.

Antes de regresar a la danza Andrea tuvo varios intentos para iniciar un negocio, pero ninguno rindió frutos, de alguna manera se resistía a regresar al baile debido a que es contrario a las leyes islámicas y también genera juicios de parte de gente

El mejor animal para una ofrenda:

Para la aquiqah se puede sacrificar un camello, una vaca, una cabra o un cordero, siendo este último el más recomendado porque es el que se encuentra registrado en la sunna y debe cumplir con ciertas características:

- Si es camello debe tener 5 años o más, si es vaca 2 años o más y si es cabra 1 año o más y si es oveja 6 meses o más.
- Deben estar sanos y libres de todo defecto. Los más adecuados son los más gordos, caros y apreciados por sus dueños.
- Los animales que no sirven para una ofrenda son: el tuerto, el enfermo, el cojo y el fracturado que no puede alimentarse bien.

FUENTE: Al-Tuwaijiri, Muhammad Ibraim, en *“Compendio de derecho islámico. Los actos de adoración”*.

dentro y fuera de la comunidad islámica, que no solo la señala por su religión sino también por el hecho de no ser “una buena musulmana”. *Si usas velo “malo” y si no lo usas ¡también!*

Actualmente Andrea enfrenta otra dificultad, porque su niño ya tiene cinco años y ha comenzado a llevarlo a una estancia infantil de SEDESOL. Cuenta que al principio fue una dura prueba, debido al velo, porque sentía cómo la miraban las otras madres. A medida que los niños crecieron y empezaron a hablar, supo que preguntaban a sus mamás el porqué de que se cubriera y fuera diferente, así que aprovechó las juntas para explicar a las mamás su situación y así ellas pudieran darle una respuesta acertada a sus pequeños. *Les decía que soy una persona normal, una mamá como cualquier otra, lo único es que me cubro más, no consumo cerdo ni alcohol, no adoro a los santos, solo a Dios y ya.*

Poco a poco la gente medio me aceptó, hubo mamás que sí, otras que no. En dos ocasiones no invitaron a mi niño a las fiestas infantiles y eso es doloroso, es algo muy fuerte, pero hay que comprenderlo porque la cordura tiene que caber por un lado y como la gente ignora este tema (del islam) hay que adaptarse un poco más a la sociedad si quieres ser incluido y no tan señalado porque no nada más soy yo, está mi hijo y como no hay escuelas islámicas en México no tengo opción más que llevarlo a una escuela convencional.



FOTO: Cortesía Andrea

Andrea y su hijo, cuando él tenía dos años

Pese a cómo ocurrieron los hechos Andrea no culpa a Bilal por las cosas que ha sufrido pues considera que el matrimonio es siempre responsabilidad de ambos.

El punto es que entendamos que el hermano (se refiere a su ex esposo) es de otro país, me lleva 10 años, desde muy joven salió su país y ha vivido solo por muchos años. Y yo, por mi parte, tuve una educación estricta y reconozco que me enojaba y le reclamaba por cosas que no eran tan importantes, como cuando rompía o manchaba algo.

Aún con la sospecha de algún trastorno mental en Bilal, Andrea nunca pensó en quitarle a su hijo el derecho de conocer y convivir con su papá, pero admite que sí tenía mucho miedo de que se lo pudiera quitar, por ello buscó asesoría con una abogada, anticipándose así a cualquier posible problema.

Con la asesoría y sabiendo que él es una persona extremadamente inteligente me siento tranquila, de alguna manera él sabe que si se involucra de más adquiere más responsabilidades y es algo que no le convendría por su modus vivendi, es solitario y no sabría cómo tratarlo porque prácticamente no lo conoce, no lo puede controlar. El niño está muy apegado a mí, convive un ratito con él, pero luego ya me anda buscando.

Para su papá el tema es la religión, que ya tiene que empezar a rezar,⁶⁹ que pronto tiene que estar en el área de hombres, ya empiezan esos temas escabrosos. Hasta ahorita no se ha tocado el tema de las salidas con él. En casa ya se habló, pero no con su papá. Él no sabe mucho sobre nuestro hijo, sabe que va a la escuela, pero no en dónde y no se involucra con él, sólo lo visita en casa.

Basada en su experiencia, Andrea rechaza categóricamente los matrimonios con extranjeros, incluso si éste es latino pues durante su viaje a Egipto dijo haber conocido a algunos que estudiaban allá y no le gustó lo que vio pues considera que su práctica islámica es “demasiado exagerada”.

⁶⁹ A los niños se les debe ordenar hacer la oración a los siete años y a partir de los diez, castigarlos por no hacerla. AL-TUWAIJIRI, Muhammad Ibn Ibrahim. *Compendio de derecho islámico. Los actos de adoración*. Oficina de Dawa en Rabwah. Riyadh. 2011. p. 54

A una musulmana que esta por casarse le diría que no se case con un extranjero, que lo tenga en su mente para siempre.

Habrà matrimonios extranjeros que funcionen, pero llega un momento en que chocas. Si siendo del mismo país de la misma ciudad a veces chocas, de distinto país son cosas muy extremas. Puedes tener amistades extranjeras, pero ya para una relación y de matrimonio no. Incluso le digo a mis alumnas que no se involucren con árabes sentimentalmente y si sienten que se están enamorando que huyan. No digo que sea gente mala, pero somos muy distintos y si siendo musulmana, teniendo el conocimiento de derechos y obligaciones, conociendo la sunna, el Corán y siendo practicante vale queso, no siéndolo estas más expuesta. Diría entre comillas, “me quedo con los mexicanos”. Aunque en realidad no hay muchas opciones, la comunidad está bastante compleja.

Las cosas que han ocurrido en la vida de Andrea a raíz de su divorcio han rebasado los límites religiosos y han afectado su vida por completo, llevándola a enfrentar dificultades incluso en el trato hacia quienes considera sus amigas; no sólo por el giro que dio su historia sino también por la forma en que ha cambiado la de ellas, pues el curso de su vida personal las alejó y considera que ya no son las mismas.

En este momento mi fe ha bajado mucho. No estoy tirando la toalla, pero estoy muy comprometida con mi trabajo y siento también que la comunidad se ha debilitado, a veces voy a la mezquita y regreso más desmotivada.

Yo sé que mi historia es famosa porque es una comunidad pequeña y en esas condiciones es fácil que las cosas se sepan. Fue famosa cuando me casé y cuando tuve el problema y aunque la gente no me ve raro ni mal yo sé que saben de mí y en algún momento me aislé porque uno ya no sabe cómo actuar ni como ser. Definitivamente ya no voy a ser la misma, me ha costado mucho trabajo, he tenido que adaptarme otra vez a mi presente.

3.2 Sé muy precavida: Sumaya

“Yo decidí compartir mi historia con quien quisiera escucharla, porque creo que eso puede ayudar a que otras mujeres no vivan lo que a mí me tocó vivir”: Sumaya.

Para Sumaya ha sido muy difícil retomar su vida. Antes de irse a Venezuela tenía una plaza en el Instituto Mexicano del Seguro Social (IMSS) a la que renunció pese a tener poco tiempo trabajando en el Instituto. Desde entonces ha tenido diversos trabajos, pero no ha logrado encontrar uno que le satisfaga y le dé la estabilidad que tenía.

Yo me sentía fuerte a pesar de la experiencia. No puedo decir que no haya sido dolorosa porque lo fue. Un día tienes una visión prometedora de tu futuro y al otro todo desaparece.



FOTO: Claudia García

En la mezquita había habladurías, es normal siendo una comunidad tan pequeña. Sin embargo, no me afectó. Regresé con la frente en alto porque de todo se aprende y decidí compartir mi historia con quien quisiera escucharla, porque creo que puede ayudar a que otras no vivan lo que a mí me tocó vivir.

Me siento agradecida con Dios porque tuve la suerte de encontrar a gente que me ayudó y logré escapar de esa situación, pero eso no significa que todas corran con la misma suerte. Por eso a quienes piensen casarse con un extranjero les diría que antes que todo investiguen bien su situación legal y si es soltero o casado.

Sumaya, a la izquierda, celebrando la fiesta del Sacrificio (Eid Al-Adha) a mediados de 2015

Sumaya recomienda verificar la autenticidad y legalidad de los documentos del hombre con quien planean casarse y que por ningún motivo pasen por alto las reglas islámicas del matrimonio.

Si la mujer es quien viaja, es muy importante que a varios conocidos les informe dónde estará y con quién, pero sobre todo a la embajada de su país. Y que, de mi experiencia, tomen el tener a la mano copia de sus documentos y que por ningún motivo lo revelen y eviten, en lo posible, las despojen de sus documentos de viaje.

3.3 Si parece demasiado bueno para ser verdad, seguramente no lo es: Sarah

“La súplica de mi ex esposo fue escuchada: ese mismo año, en septiembre, conocí a quien es actualmente mi marido”: Sarah.

La situación de Kareem fue muy dolorosa para Sarah, ella sentía mucha impotencia por estar lejos de él y no poder ayudarlo; y al mismo tiempo estaba enojada, pues consideraba que él se había dado por vencido muy rápido. Ella tenía la esperanza de que las cosas se resolvieran en el periodo de iddah,⁷⁰ pero no fue así.

Al final Kareem tuvo razón, cortar toda comunicación me pareció salvaje, pero fue bueno porque me ayudó a no seguir aferrándome a algo que no podía ser y, además, la súplica de mi ex fue escuchada: ese mismo año, en septiembre, conocí a quien es actualmente mi esposo.

⁷⁰ Lapso de tiempo que dura tres periodos menstruales a partir de que se pronuncia la fórmula del divorcio, o cuatro periodos menstruales y diez días por viudez. AL TUWAIJIRI, Muhammad bin Ibraheem. *The book of nikah*. Riyadh, p. 26 y 35



FOTO: María López

Sarah y su esposo actual en sus últimas vacaciones con su hijo.

Aunque su primer matrimonio fracasó, Sarah considera que tomó las precauciones debidas pues argumenta que, aunque se conocieron por internet, hubo una musulmana mexicana que lo conocía personalmente y que dio fe de su buen comportamiento.

Mi familia siempre estuvo al tanto de todo y por mi parte, desde el inicio le pregunté mucho sobre su familia y le pedí que me la mostrara por la cámara, y de paso le mostré a mi familia también. Pedimos documentos de identidad, mi papá habló directamente con él y le preguntó todas las cuestiones importantes en lo que a un matrimonio se refiere, si me permitiría trabajar, dónde viviríamos y todo quedó por escrito en el contrato nupcial.

A Sarah, como a muchas musulmanas mexicanas, le recomendaron que no viajara y que fuera él quien viniera al país, pero a juicio de ella no siempre es posible, ya sea por las dificultades que tienen ellos para entrar al país o por la cuestión

económica. En su opinión es bueno que sea la mujer quien viaje porque así pueden corroborar que lo que les han dicho es verdad. Sin embargo, reconoce que fue imprudente hacerlo sola, pero pensar en su condición de palestino, en territorio israelí, sin nacionalidad y que tiene prohibido dejar el país le dio agallas para hacerlo pues sabía que Kareem no buscaría más problemas.

Todo parecía demasiado bueno para ser verdad. Creo que mi error principal fue conformarme con respuestas incompletas cuando lo cuestioné sobre su deuda, debí exigir conocer todos los detalles pues, aunque él no aceptara ayuda alguna, uno sabe que cuando se casa todo pasa a ser de los dos, incluso las deudas.

Su error fue no ser claro y creo que eso es algo que tendrá que responder ante Allah porque de alguna manera fue un engaño que trajo consecuencias fuertes para ambos.

El propósito del iddah:

- Asegurar la pureza del útero y determinar la paternidad de la descendencia.
- Mostrar la importancia del matrimonio que sólo pudo ser consumado tras ciertas condiciones y disuelto tras un periodo de espera.
- Por respeto al matrimonio que terminó, en ese intervalo de espera la mujer no puede volver a casarse.
- Dar un espacio de tiempo para la reconciliación.

Tras pronunciar la fórmula del divorcio por primera vez, pueden reconciliarse durante el iddah sin que haya un nuevo contrato matrimonial; pero si el iddah termina y luego desean reconciliarse deben hacer un nuevo contrato y ofrecer otra dote. Si hay un segundo pronunciamiento de divorcio, pueden reconciliarse bajo los términos ya mencionados. Pero si se pronuncia la fórmula por tercera vez, quedarán automáticamente divorciados y la mujer se habrá hecho prohibida para ese hombre a menos que ella se casara con otro hombre y se divorciara de éste, sólo entonces podría volver a casarse con su ex marido.

No es válido que se realice un contrato de matrimonio con el único fin de divorciarse para casarse con su ex.

No hay iddah para la mujer que se divorcia antes de cohabitar con su esposo.

FUENTE: Al-Tuwaijiri, Muhammad Ibraim, en “*The book of nikah*”.

A pesar de todo no le guardo rencor y a veces siento curiosidad por saber qué ha sido de él porque, aunque el tema del amor quedó superado, queda un sentimiento de empatía y de compasión por tratarse de un musulmán y de un hombre de quien no tengo sino cosas buenas que decir, pero no es bueno indagar por respeto a mi esposo, a mi hijo y a mí misma.

Sarah recomienda a sus hermanas musulmanas que primero se esfuercen en casarse con un mexicano porque así no tendrían que perder familia, amigos y toda su vida al mudarse o arriesgarse a que venga alguien a complicarles la vida. Pero si ya están comprometidas con un extranjero, sugiere que pidan referencias de esas personas con el sheij de la mezquita a la que acude, que pidan todos sus documentos de identidad y viajen acompañadas a conocerlo a él y a su familia, principalmente si el plan es irse a vivir al extranjero.

Si el plan es que vivan en México puede ser él quien venga, pero debe acreditar con un certificado de gobierno su estatus de soltería y su nivel de estudios además de los documentos de identidad, e igualmente pedir referencias sobre él, pedir conocer a su familia al menos vía webcam y que los padres de ambos estén al tanto.

3.4 Seguridad antes de actuar: Norah

“Enfrentarse a un matrimonio en el que existen tantas diferencias no es sencillo y sin paciencia es muy fácil que las cosas fallen”: Norah.



FOTO: Cortesía de Norah

Norah y Soufián a unas horas del nacimiento de su hijo.

En nuestros planes estaba permanecer en México debido a que aquí me siento bastante cómoda y a mi marido no le desagradaba la idea, pero ahora el plan ha cambiado porque además de mi hija, Soufián y yo hemos tenido un hijo y creemos que la situación en México no es adecuada para la educación de los niños. Esa situación y la falta de oportunidades laborales para mi esposo nos ha orillado a pensar en migrar a Alemania o Canadá.

El conocimiento que Soufián tiene de la religión fue lo que enamoró a Norah y la ha motivado a seguir a su lado pues además de ser su esposo es una especie de gurú islámico; además, dice, él la hace sentir amada y protegida.

Por mi parte creo que mi acierto ha sido ser paciente. Enfrentarse a un matrimonio en el que existen tantas diferencias no es sencillo y sin paciencia es muy fácil que las cosas fallen.

Soufián y yo tenemos un carácter muy explosivo, pero alhamdulillah hemos sabido manejarlo bien porque cuando estallamos optamos por darnos nuestro espacio; él se va a dar la vuelta a la calle y yo me encierro en mi habitación hasta que se nos pasa y hablamos todo con calma.

Norah recomienda a quienes están por casarse con un musulmán extranjero, que lo piensen bien y analicen al hombre con el que van a casarse pues dice que a ellos no les gusta divorciarse y a su juicio son las mujeres quienes deben estar dispuestas a modificar muchas cosas.

Es difícil que ellos cambien, las que cambiamos somos nosotras y eso es porque decidimos en primera aceptar la religión que obviamente va ligada en gran parte al comportamiento de ellos y necesitamos soportar agradablemente las restricciones que pudieran poner en cuanto al trato que tenemos con familiares y amigos.

Advierte también que, en su experiencia, los musulmanes extranjeros son muy diferentes a los mexicanos porque son poco afectivos, detallistas y no suelen mostrar abiertamente sus sentimientos salvo a sus padres que, para ellos, son las personas más importantes.

Mi esposo tarda mucho en tener detalles conmigo, no sabe cómo hacerlo, le cuesta trabajo. Me ha dicho “yo sé que no soy tan detallista como quisieras, pero no es porque no te ame, sino que me toma mucho tiempo pensar en hacer algo que realmente te sorprenda”. Y es cierto, tarda, pero cuando lo hace, lo hace muy bien.

Cuando elegí casarme con él mis expectativas se volvieron altas, me imaginé una vida color de rosa, pero lo cierto es que estaba equivocada. Tenemos problemas, creo que todas las parejas los tienen, pero la solución siempre está en hablar. Afortunadamente, pese a nuestro carácter explosivo, nunca nos hemos gritado y mucho menos golpeado. Siempre hablamos y con frecuencia eso basta para llegar a un acuerdo y cuando no, pues nos damos espacio.

3.5 Paciencia, mucha paciencia: Alina

“Y me dice “¿te das cuenta por qué Allah no les dio el divorcio a las mujeres?” y yo: “sí, sí claro”, y es que es algo que me parecía muy machista pero ya lo he entendido muy bien”: Alina.

Aunque Alina y Mahmoud han tenido problemas, sobre todo por el tema cultural, considera que su matrimonio marcha bien. No han descartado la idea de regresar a Egipto, pero saben que aún es un plan a un largo plazo.

Como pareja no sé si en realidad pueda decir que hemos tenido aciertos, creo que en realidad los aciertos son de él. Me conmueve pensar en eso, pero sí, los aciertos son todos suyos porque es muy paciente conmigo, todo el tiempo se ha adaptado y ha observado mi entorno, mi familia, las cosas, mi trabajo, mi país y estoy consciente de que no ha sido nada fácil para él.

Yo suelo ser muy dramática, caprichosa, berrinchuda y enojona y él le baja mucho a su orgullo y me dice “Ali, mira ten paciencia, no somos novios somos esposos y tenemos que lidiar con esto, vamos a salir adelante”. No lo quiero decir así porque me da un poco de pena y audubillah (me refugio en Allah), quisiera purificar mi intención, no es presunción ni nada, pero el hecho de que él sea un hombre piadoso y que actúa conforme a Allah es nuestro gran acierto.

A veces cuando me enojo con él y le digo “ya hasta aquí, ya no puedo” él trata de decirme que vamos a salir adelante, que todas las parejas tienen problemas y me hace entrar en razón. Y me dice “¿te das cuenta por qué Allah no le dio el divorcio a las mujeres?” y yo “sí, sí claro” y es que es algo que me parecía muy machista

pero ya lo he entendido muy bien pues, siendo como soy, ya me hubiera divorciado mil veces.

Alina considera que en su matrimonio hay mucha comunicación; sin embargo, ambos omiten decir al otro algunas cosas que les desagradan y en un momento de tensión dejan salir todo junto y eso provoca, según Alina, que surja un problema de algo que no debió ser.



FOTO: Cortesía de Alina

Mahmoud y Alina

A una musulmana que está por casarse con un extranjero le diría que se casara con un mexicano, pero si ya se comprometió con el extranjero le aconsejaría que se comunicaran mucho y que traten ambos de ayudarse a seguir el Corán y la sunna porque yo creo que ahí es donde está la respuesta a muchas cosas que nos pasan en nuestro matrimonio.

Pero lo primero es que intente casarse con un mexicano, pero si ya decidió hacerlo con un extranjero, no digo que sea feo, pero tampoco es que sea lo más fácil del mundo. Me gustaría decirles a esas chicas que sean pacientes, que si él no es muy piadoso ella trate de acompañarlo e inducirlo a que lo sea y que traten de ayudarse mutuamente.

3.6 Si es para ti, todo se va a acomodar: Qamar

“Si me voy a aventar el albur de casarme con un extranjero que sea aquí en México, donde conozco mi idioma, donde puedo defenderme y sé cómo moverme”: Qamar.

Antes de casarse Qamar pensó en muchas posibilidades, como el que Anouar pudiera secuestrarla o prostituirla, pero descartó la idea porque consideró que sería tomarse demasiadas molestias dado que, viviendo en España, podía hacerlo con una española. En algún momento, su entonces prometido le propuso viajar a aquél país, pero ella se negó por su hijo, pues sentía que era demasiado riesgoso viajar para encontrarse con alguien que no conocía en realidad.

Pensé, si me voy a aventar el albur de casarme con un extranjero que sea aquí en México, donde conozco mi idioma, donde puedo defenderme y sé cómo moverme.

Los primeros días, nos establecimos en una casa en la misma cuadra donde vive mi mamá y mandé a mi hijo a casa de ella durante algún tiempo, para asegurarme que todo con Anouar estuviera bien.



FOTO: Cortesía de Qamar

Anouar disfrutando a sus dos hijos.

Para Qamar lo mejor de su matrimonio han sido las ganas que ambos tienen de estar juntos porque, a pesar de lo difícil que fue para Anouar lidiar con su familia, el que no pudiera conseguir trabajo y que por ende ella corriera con la mayor parte de los gastos, encontraron la forma de arreglar sus problemas para seguir unidos.

Incluso nos mudamos a Yucatán sólo por ese deseo de estar bien entre nosotros. Sin duda lo mejor ha sido la paciencia que hemos tenido el uno con el otro.

A las musulmanas que planean casarse con extranjeros les aconsejaría que hicieran istijara,⁷¹ una, cinco, diez, quince veces hasta estar seguras y si es que las cosas son para ellas todo se va a acomodar facilito, rápido y si un hombre de verdad quiere casarse con ellas va a mover cielo mar y tierra, pero (debe ser) él (quien lo haga) . Te puede pedir ayuda, pero definitivamente nunca debe pedirte un peso para que él vaya hacia ti o para que tú vayas hacia él.

Qamar considera que si han de casarse con un extranjero lo mejor es que se queden a vivir en México, porque así ellas tienen a su favor el país, el idioma, las leyes y a su familia para poder defenderse de cualquier posible abuso.

Y ya resuelto eso, pues la paciencia porque alhamdulillah mi esposo ya estaba bastante occidentalizado para cuando se casó conmigo, pero sí es un choque de culturas muy difícil, sobre todo el integrar a la familia a un extranjero musulmán que tiene sus costumbres muy arraigadas. Si toda la familia no es conversa al islam es muy difícil porque tu familia quiere que vayas en navidad, ellos se ponen renuentes y porque aquí, la mayoría, hacemos fiesta hasta porque el perro cumple años y para ellos es algo difícil este tipo de convivencia, sobre todo si hay consumo de alcohol.

La paciencia es indispensable porque no existe una guía para asegurar que él le caiga bien a tu familia ni tú a la de él. Es difícil ya que la mayoría de conversos llevamos 20, 25 años o más con una cultura, con una forma de pensar, de actuar, con una educación y de repente llegar a un país diferente, todo es difícil. Lo principal es tener paciencia y valor si es que de verdad decidiste estar con esa persona, defender esa relación siempre y cuando no te cause daño a ti ni causes daño a los demás. Dios no deja que pase nada en esta vida si no es porque él así lo quiere.

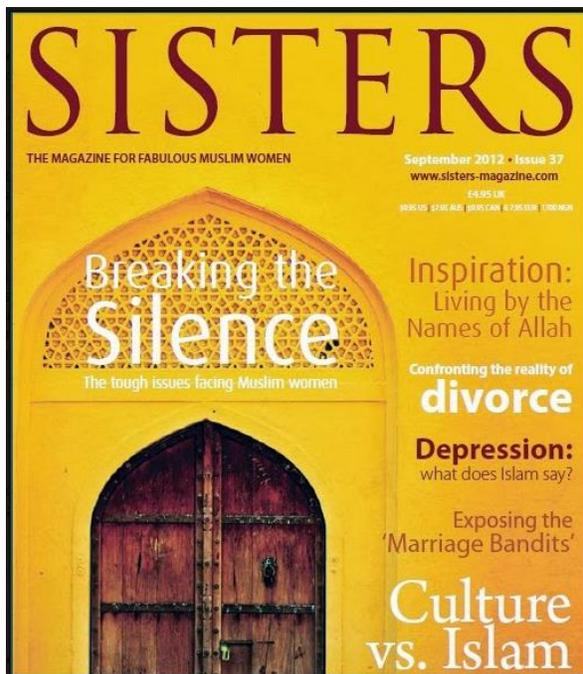
⁷¹ Es una palabra que significa pedir a Allah que lo ayude a tomar una decisión. En la sunna hay un tipo de oración voluntaria que lleva ese nombre y se recomienda cuando se está a punto de tomar una decisión difícil. "How to pray istikhaarah". *Islam* Q&A. 23/06/1998 – 10/11/2018 <https://islamqa.info/en/answers/2217/how-to-pray-istikhaarah>

*“Los signos del hipócrita son tres: cuando habla, miente; cuando promete, no cumple; y si se le confía algo, traiciona”.*⁷²

4. Bandidos matrimoniales

En esta cuarta y última parte recopilé historias de mujeres que, con la ilusión de concretar un matrimonio, creyeron en hombres que aprovecharon esa situación para alcanzar otros objetivos. De las mujeres entrevistadas, sólo una se topó con uno de los llamados “bandidos matrimoniales”, denominados así en la jerga de la comunidad islámica y por mujeres que aún sin practicar el islam se han involucrado con musulmanes de otros países.

Los hombres que pertenecen a este grupo se caracterizan por enamorar mujeres el único fin de sacar provecho de ellas, ya sea pidiéndoles ayuda económica, usándolas para salir de sus países de origen y/u obtener la residencia en algún país de occidente. Y ello se ha convertido en un problema recurrente entre las latinas.



“La mayoría de los casos de ‘fraude matrimonial’ se registran en algunas zonas de América, Canadá y el Reino Unido, aunque es cierto que también se da en otros países occidentales y árabes”.⁷³

Entre ellos se puede encontrar a hombres jóvenes, maduros, solteros, casados y hasta con hijos; sin embargo, en la mayoría de los casos mienten tanto a las mujeres extranjeras como a sus propias esposas.

⁷² Hadiz narrado por Bujari. AN NAWAWI, Imam. *“Los jardines de los justos”*. España, 1999. p. 96

⁷³ BINT, YOUNUS, Zainab. 2012. Exposing the marriage bandits. *SISTERS. Issue 37*. Recuperado de <http://muslimahinsolace.blogspot.com/2014/01/exposing-marriage-bandits-sisters.html>

Alina, al ser psicóloga y trabajar en INMUJERES constantemente escucha historias de mujeres de la comunidad musulmana que han sido engañadas por sus “habibis” o por chicos que conocen por internet.

“No me gusta decirlo así porque no quisiera que se malentendiera, pero siempre hay un camino que seguir que nos protege de esto, pero muchas veces somos nosotras las que no queremos seguir ese camino”, opinó la Licenciada en psicología refiriéndose a que, al ser musulmanas, conocemos perfectamente los lineamientos islámicos que serían de gran utilidad para protección en este sentido.

4.1 Segunda esposa

Inicio con la única historia de matrimonio polígamo a la que tuve acceso, se trata de una narración que encontré en un grupo de musulmanes en Facebook (Musulmanes latinos). Me di a la tarea de investigar el origen de ésta y, según los administradores de dicha página, resultó ser el relato de una musulmana mexicana; sabiendo esto decidí integrarlo a la presente investigación, pero se negaron a proporcionarme información sobre la identidad de la involucrada; por ello y al ser un relato obtenido de una página de la red social, no se puede garantizar su autenticidad. Sin embargo, me pareció importante incluirla porque sirve como ejemplo de las posibles problemáticas que pueden darse en matrimonios múltiples.

El relato muestra dos nombres: Mariana Siller, que parece ser el nombre de quien publicó el relato y Sayeda Khadija, que podría ser un seudónimo o el nombre islámico de la mujer en cuestión quien aceptó ser la segunda esposa de un extranjero de origen pakistaní que más que una esposa buscaba mejorar las condiciones de vida de su familia.

Debido a lo extenso del relato me ocuparé de dar forma a la historia y compartiré fragmentos del texto que, fue narrado por la propia protagonista a quien me referiré

como "Sayeda" quien inicia su relato con una frase fuerte que deja entrever un lado oscuro de la comunidad islámica:

Sayeda:

"Si mi creencia en el islam se basara en el comportamiento de los musulmanes, sería la peor de las islamofóbicas".

Todo comenzó en esa etapa de nueva conversa, soy de aquellas hermanas que hicieron su conversión al Islam sin la influencia de un chico musulmán que las animara directa o indirectamente a hacer shahada. Desde un inicio me di cuenta que existía un fuerte y peligroso sectarismo entre los musulmanes, había confusión entre doctrina y religión en los foros de Islam en internet; el fanatismo reinaba en esos sitios, casi nada que aprender. Había enseñanzas turbias que no estaban relacionadas con el Islam, una de ellas era la cuestionable mitad del din, con esa educación y todo lo que implicaba era fácil aprovecharse de las mujeres. Creer que por la falta de un esposo nuestra creencia está incompleta es anti-islámico.⁷⁴

Tres años después de anunciar públicamente su fe, Sayeda asistió a una boda en la que un pakistaní, 12 años mayor que ella, la vio por primera vez y solicitó a los novios que lo pusieran en contacto con ella; así, acordaron un encuentro que ocurrió en casa de la nueva pareja. El hombre, de nombre Faisal, era tío del recién casado. Le contó que hace muchos años sus padres habían venido a probar suerte a México y que algunos de sus hermanos se habían quedado, pero él y una de sus hermanas regresaron a Pakistán. Tras un par de horas de plática confesó a la mexicana su intención: buscaba una segunda esposa.

⁷⁴ De acuerdo con el sheij Mahmoud Elsayed, que el matrimonio sea la mitad de la fe no significa que lo sea en un sentido literal, sino que aleja a las personas de la fornicación y las protege de descuidar sus obligaciones religiosas. Por ello el matrimonio es una condición ideal pero no significa que las personas solteras tengan una fe incompleta.

No esperaba esa clase de oferta. Traté de ocultar mi sorpresa y dejé que continuara hablando, su principal razón era la necesidad de una mujer más joven, la esposa lo había animado pues ella alegaba que había entrado a una etapa en que sus prioridades eran su propio negocio, sus hijos y sus nietos. En ningún momento mencionó que lo hacía por cumplir con la sunna o la patraña del derecho del hombre a la poligamia como pregona una gran mayoría, fue honesto en ese momento y era lo que importaba, fue un voto a favor.

Faisal regresó a su país, pero mantenían comunicación por video llamada. Él aprovechaba para mostrar su casa, a sus hijos, a sus nietos y a su esposa Farida, a quien eventualmente comenzó a saludar en cada transmisión. Faisal prometió comprar una casa para Sayeda, si aceptaba su propuesta matrimonial y a juzgar por lo que ella podía ver en la cámara, el pakistaní se

La poligamia en el Corán:

El Corán es el único libro sagrado que limita y restringe la poligamia.

“...si teméis ser injustos para con los huérfanos, no os caséis más que con dos, tres o cuatro, de las mujeres que os gusten. Más si aún teméis no poder ser equitativos con ellas, casaos con una sola”. (Corán 4:3)

El musulmán no tiene permitido hacer diferencias entre sus esposas en cuanto a sustento, gastos, tiempo y demás obligaciones maritales.

La poligamia es además un asunto de consentimiento mutuo. Una mujer puede estipular en su contrato prenupcial que su esposo no se case con una segunda esposa. Significa que la poligamia en el islam no es obligatoria, sólo permisible.

El matrimonio en el islam es considerado un contrato legal y en él se especifican condiciones que los contrayentes deben respetar, incluido el consentimiento para tener más de una esposa o la renuncia de del hombre a ese derecho. El incumplimiento del acuerdo puede ser motivo de divorcio.

El divorcio se encuentra regulado en el islam desde el inicio y reconoce a la mujer como un sujeto legal independiente desde el siglo VII.

La poligamia tiene sus raíces en la sociedad semítica, y su práctica se encontraba ampliamente extendida

encontraba en condiciones de cumplir con lo pactado.⁷⁵

Mantuvieron comunicación poco más de un año, el plan era que ella viajaría a Pakistán para casarse y vivir allá, pero de pronto todo cambió. El hermano de Faisal, radicado en México, le ofreció al pakistaní asociarse para comenzar un negocio por lo que ahora sería él quien viajara para casarse y establecerse en el país de la mexicana; lo cual para ella representaba un alivio ya que se sentía temerosa de abandonar trabajo, familia y todo su entorno, temía arrepentirse, pero con el cambio de planes podría tener a su esposo sin renunciar a nada.

En 2017 Faisal llegó a su casa acompañado de su hermano, su sobrino y su esposa, que ya se había hecho muy cercana a Sayeda. Un imam los casó bajo el rito islámico, pero no pudieron

mucho antes de la revelación coránica. La llegada del islam supuso una regulación de la misma y con un enfoque de protección a los huérfanos.

En la historiografía moderna una de las teorías existentes indica que tuvo un sentido práctico debido al alto número de hombres muertos en combate que dejaban a viudas y huérfanos sin protección.

Sin embargo, en la actualidad, en las sociedades islámicas es muy rara su práctica. Algunos investigadores estiman que es practicada por no más del 2%. Se estima incluso que el número de matrimonios polígamos en el islam es menor que el número de relaciones extramaritales en occidente.

FUENTES:

*Islam House. 2013. *La poligamia en el Islam*.

*Moreno, Blas. 2016. *La poligamia en el mundo araboislámico*.

*Lamas Moreno, Fernando. 2018. *La poligamia en el islam, una excepción con profundas raíces culturales*.

⁷⁵ Uno de los requisitos de la poligamia en el islam es que se actúe con justicia y equidad con cada una de las esposas y ello implica que se cuente con los medios económicos para que cada una tenga su propio hogar, preferentemente. Aunque, si ellas están de acuerdo en vivir en la misma casa, no existe prohibición para que lo hagan. "¿Cómo puede un hombre tratar a sus dos esposas equitativamente?" *Islam Q&A*. 2007. 28/02/2007- 10/02/2019 <https://islamqa.info/es/answers/10091/como-puede-un-hombre-tratar-a-sus-dos-esposas-equitativamente>

efectuar la boda civil debido a que Faisal se había casado con Farida cuando todavía vivían en México y las leyes no permiten la bigamia. Después del enlace la pareja viajó a la capital del país y se estableció en un hotel de forma temporal. Mientras Faisal se reunía con su hermano para hablar sobre su negocio, ella visitaba casas y departamentos en busca de su nuevo hogar.

Unos días después recibí una llamada de la recepción del hotel para preguntar cuantos días más ocuparíamos la habitación ya que la cuenta por los últimos 2 días estaba pendiente. Cuando llegó Faisal le pregunté qué pasaba con la cuenta del hotel y me dijo que era momento de hablar conmigo. Su esposa no estaba haciendo los depósitos a su cuenta del banco, habían quedado en un acuerdo y ella no estaba cumpliendo, sus hijos no respondían a sus llamadas y comenzaba a sospechar que tal vez pretendían quedarse con sus bienes y su dinero. Traté de animarlo, le dije que de momento teníamos que pagar la cuenta del hotel y que yo podía pagarlo. No podíamos seguir viviendo en el hotel por mucho tiempo, el negocio no podía iniciarlo sin la inversión así que tuvimos que regresar a mi ciudad a casa de mis padres y pensar en una solución.

Cuenta que Faisal se levantaba de la cama, parecía estar deprimido, pero le extrañó no ver que intentara llamar su familia para hablar sobre lo que estaba ocurriendo. Sayeda, como trabajadora de gobierno contaba con una prestación que le había permitido ausentarse de su trabajo durante seis meses y por ello pudo regresar a trabajar ya que debían contribuir a los gastos que estaban ocasionando en casa de sus padres quienes comenzaban a sospechar que algo andaba mal, pues le decían a Sayeda que para estar deprimido “tenía muy buen apetito”.

El pakistaní se la pasaba dormido o viendo televisión, así que Sayeda decidió mudarse a una pequeña casa, con apenas lo necesario, para obligar a su esposo a hacerse responsable. Tras dos semanas sin que Faisal reaccionara decidió hablar con él, pero éste le dijo que la única salida a sus problemas era iniciar el negocio.

Uno de los beneficios de mi trabajo son los préstamos con un interés muy bajo, conseguí uno y se lo di junto con la venta de mi auto y joyería de oro; entonces se fue a la capital con su hermano para comenzar con el negocio. El siguiente paso era esperar a que me otorgaran un cambio para irme a la capital, pero mientras tanto visitaba a Faisal tantas veces como me era posible, debíamos ajustar nuestra economía y entonces regresé con mis padres, Faisal vivía con su hermano.

Ocho meses después logró que la transfirieran a la capital y comenzó a vivir en un pequeño departamento con Faisal. Para entonces seguía sin tener comunicación con su esposa e hijos y sin recibir los depósitos acordados. Sayeda terminó de pagar el préstamo y enseguida su esposo la convenció de pedir otro por una cantidad mayor pues él y su hermano importaban telas de Pakistán para venderlas a otros comercios establecidos y vivían con muchas limitaciones debido a que las ganancias las reinvertían para hacer crecer el negocio.

Estaba convencida de que Faisal sabía lo que estaba haciendo y que pronto nuestra situación iba a mejorar. Una madrugada recibió un mensaje en su whatsapp y sentí curiosidad por saber quién le escribía a esa hora, tomé el móvil y al ver la fotografía de su contacto ¡me di cuenta que era su hijo mayor! Rápidamente tomé capturas de todos los mensajes para enviarlos a mi cuenta. Al día siguiente localicé a una amiga que está casada con un pakistaní para que me apoyaran con la traducción de los mensajes. Supe que Faisal nunca había dejado de tener comunicación con su familia, me había engañado y me sentía deshecha.

Pedí ayuda para que investigaran exactamente quién era Faisal y su familia, supe que vivían en un barrio pobre en Peshawar, pero entonces ¿de quién era la casa que mostraba como suya? Nunca fue de Faisal, esa casa pertenecía a una familia que la usaba como casa de descanso, Faisal y su familia la habitaban a su antojo mientras los dueños no se encontraban en ella, usaban todo, desde los autos que estaban en la cochera hasta la ropa de sus patrones. El plan original que tenían era

que todos vendrían a vivir a México, con suerte llegarían sin mucho esfuerzo y con la mesa servida.

Sayeda buscó un abogado, pero no había nada que hacer puesto que en realidad no estaban casados bajo la ley y el contrato firmado en la mezquita no tenía ningún valor legal.

Supe demasiado tarde que el contrato islámico es aquel que te ofrece una autoridad civil y no el imam de la mezquita.⁷⁶ Había una posibilidad de recuperar parte del dinero que le había dado para su negocio, en una cláusula decía que la dote me la daría tres meses después de firmado el contrato, pero con todo lo que iba sucediendo se fue postergando la fecha.

La mujer decidió hablar con el imam de la mezquita; le mostró las pruebas del engaño y, aunque no esperaba que pudiera ayudarla, se sorprendió con la respuesta que le dio.

Dijo que en primer lugar Faisal era mi esposo y él era testigo de eso, en segundo lugar era haram⁷⁷ buscar ayuda para perjudicar a mi esposo ya que por ser extranjero se encontraba en desventaja, en tercer lugar una de mis obligaciones como buena musulmana era comprender que mi esposo se vio obligado a engañarme por una buena razón y que debía ser paciente, que no podía evidenciarlo ante la comunidad musulmana y la sociedad no musulmana, y como cuarto y último lugar era una falta grave que alguien pudiera dudar de la honorabilidad de él como imam y que si eso llegara a pasar, la culpa, el castigo y la maldición caería sobre mí.

⁷⁶ El contrato islámico sí es el que ofrece el imam de la mezquita; sin embargo, si ese contrato no está abalado por la ley del país debe estar respaldado por un documento legal para protección de los conyuges. Por ello algunos miembros de la comunidad musulmana hacen hincapié sobre la importancia de efectuar un matrimonio civil como complemento a la ceremonia islámica.

⁷⁷ Término legal para lo que está prohibido o es inviolable bajo la ley islámica. "Haram", *Oxford islamic studies online*. – 28/08/2018 <http://www.oxfordislamicstudies.com/article/opr/t125/e808>

En el islam, generalmente se prohíbe la mentira, sin embargo, está permitido mentir en tres circunstancias de acuerdo con un hadiz narrado por Muslim:

Dijo Um Kulzum (sobre el Mensajero de Allah): “Y no le oí permitirle a nadie la mentira, excepto en tres ocasiones: la guerra; para solucionar un conflicto entre la gente; y cuando el hombre le habla a su esposa o ésta a su marido”.⁷⁸

Existe también otro hadiz, registrado por Tirmidhi⁷⁹ y clasificado como hasan⁸⁰ en el que se especifica que la mentira entre esposos se permite únicamente con el propósito de hacer feliz a la pareja:

Asma' bint Yazid dijo: “El Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah estén con él) dijo: ‘No se permite mentir excepto en tres casos: un hombre que le miente a su esposa para hacerla feliz; mentir en tiempos de guerra; y mentir para reconciliar a dos personas’”.⁸¹

Es probable que en ello se basara la opinión del imam, pero en todo caso es siempre un sabio en jurisprudencia islámica quien tiene la facultad para emitir una respuesta.

Salí de la mezquita con el estómago revuelto directo al departamento para tomar de mis pertenencias lo más necesario y salir de prisa, supe que me estaba enfrentando con alguien desconocido y discutir con él era peligroso para mí. No podía regresar a mi ciudad natal, tuve que hacer a un lado la vergüenza y hablar con mi familia para solicitar su apoyo.

Hasta la fecha no he logrado recuperar nada por la vía legal ni espero hacerlo, Faisal sigue engañándose a sí mismo con la idea de que continuamos casados y que por lo tanto no tiene ninguna obligación en devolverme nada a excepción de una cantidad mensual que me permita sobrevivir en lo que considero su oferta de

⁷⁸ AN NAWAWI, Imam. “El jardín de los justos”. *Junta Islámica*. Córdoba, España. 1999 p. 648

⁷⁹ Fue un erudito islámico persa, recopilador de una de las seis colecciones de hadices clasificadas como auténticas.

⁸⁰ Hasan significa “bueno”. Los hadices son clasificados de acuerdo a su legitimidad, siendo tres las principales nomenclaturas: Sahih (auténtico), Hasan (bueno), Daif (débil).

⁸¹ “La importancia de ser veraz”. *Islam Q&A*. 2006. 12/12/2006 - 07/10/2018 <https://islamqa.info/es/answers/2424/la-importancia-de-ser-veraz>

regresar a su lado. No sé en qué momento perdí el juicio para permitir que un extraño pudiera cambiar el curso de mi vida, pero esto nos enseña a ti y a mí que todo el tiempo debemos estar en constante alerta, nunca somos lo suficientemente inteligentes para identificar un engaño, nos pueden sorprender cuando nos encontramos en un estado de soledad y es ahí cuando somos vulnerables.

4.2 Chantaje

Fui testigo de una experiencia cuya víctima no aparece en los relatos, pero la denominaré Carolina. Ella se encontraba emocionada con un hombre de Túnez llamado Fetih. Cuando me mostró su fotografía vi a un hombre muy atractivo, sin embargo, la imagen parecía extraña, le pregunté si habían hablado por webcam ella me dijo que solía encender la suya, pero la de Fetih no funcionaba.

Recuerdo una vez que me quedé en casa de ella a “dormir”, lo pongo entre comillas porque el brillo de su computadora y sus eternas charlas con Fetih no me permitían más allá de dormitar, hablaban toda la noche, y todo el día, todos los días.

Poco después, Carolina descubrió que la fotografía que tenía Fetih en su perfil no era suya, pelearon. El tipo accedió a abrir la cámara y resultó que no era un hombre joven y tampoco atractivo, era de hecho algo viejo y regordete; sin embargo, ella seguía perdidamente enamorada.

Luego de algunos meses Carolina, triste, se acercó a mí y me confesó tener un problema grave. El famoso Fetih no sólo había mentido con su fotografía, también era un hombre casado y con hijos que terminó extorsionando a Carolina con unas fotografías comprometedoras que ella tuvo el desatino de mandarle. Además, la amedrentaba constantemente enviándole dibujos obscenos que hacía de ella los cuales, decía, les enseñaría a todos sus contactos.

La chica mexicana no tuvo otra opción que acceder a las demandas del estafador quien le prometió borrar las fotografías una vez que recibiera el dinero que le pidió y para fortuna de ella, éste cumplió con su promesa.

Aunque esto quedó como una mala experiencia para ella, no puede evitar sentirse nerviosa de vez en cuando pues a pesar de que no volvió a tener noticias de Fetih nada le garantiza que no existan copias de dichas fotografías y, ahora que está casada, teme que alguna vez sean expuestas en la web.



BOCETO: Martha Patricia García Delgado.

Boceto ilustrativo similar a uno de los dibujos con los que Fetih amenazaba a Carolina.

4.3 Oportunistas

Mientras algunos bandidos matrimoniales mantienen su mentira hasta conseguir una visa que les permita migrar a otro país y luego abandonan a sus prometidas, otros van más allá y continúan con su farsa hasta conseguir la residencia legal en el país de la enamorada, incluso la nacionalidad.

Norah, quien se encuentra actualmente en un matrimonio estable se encontró con uno de estos hombres cuando recién había tomado el islam, se trataba de un egipcio, a quien conoció por internet y estuvo tratando durante dos años. Luego, ella decidió viajar a su país y se casó con él por la ley islámica en Egipto y por la civil en Veracruz.

“Cuando vinimos a vivir a México todo cambió, esta persona no quería trabajar ni aprender el idioma. Quería que se le facilitara casa, coche, dinero y me puso el cuerno como unas seis o siete veces hasta que lo caché y definitivamente lo corrí de mi casa”, contó Norah.

Durante mucho tiempo el egipcio se negó a darle el divorcio hasta que un día aceptó, pero a cambio de acceder a algunas demandas: “para darme el divorcio me condicionó obtener una forma migratoria y la nacionalidad mexicana y, por supuesto, dinero. Durante este proceso el egipcio le exigió también manutención y una vez obteniendo los documentos que requería firmaría el divorcio.

“Acepté sus condiciones con tal de que me dejara tranquila, pero busqué ayuda para acelerar el proceso y así divorciarme y deslindarme de él por completo”.

Natalia, mexicana residente en Estados Unidos y quien trabaja para algunas organizaciones de dawa tampoco se salvó de toparse con un bandido matrimonial. Se trataba de un hombre marroquí que le pidió matrimonio y asumió la paternidad de su pequeña hija.

Permanecieron juntos alrededor de tres años y su comportamiento, presumía orgullosa Natalia, era de un esposo ejemplar. Sin embargo, el sueño se terminó luego de que a éste le concedieran la residencia pues en seguida la divorció.

“Se fue a Marruecos a visitar a su familia y obvio ya con residencia permanente en mano me escribió que ya no regresaría conmigo. De momento me encuentro bien, gracias a Dios, mi trabajo no me ha permitido decaer, pero tengo mis días... especialmente ahora que estoy por comenzar con los trámites de divorcio civil”, me comentó Natalia en aquel momento.

Historias como estas hay muchas, unas más terribles que otras. Afortunadamente son varias las mujeres que se han atrevido a compartir sus experiencias y hablar de ellas abiertamente. Existen algunos blogs en línea en los que denuncian dicha problemática y alertan a sus congéneres para evitar que se sumen a las estadísticas.

Conclusiones

Cuando algunas personas supieron el tema de mi investigación imaginaron que el eje principal de los testimonios recopilados sería el de mujeres sometidas y maltratadas por seguir a hombres en cuya religión “se menosprecia a la mujer”.

En un pequeño aspecto tuvieron razón, pues de los seis testimonios aquí vertidos tres matrimonios se mantienen estables, mientras que tres derivaron en divorcio; sin embargo, de estos tres últimos solo en dos hubo presencia de maltrato: en uno físico y en otro psicológico.

En el primer capítulo de esta tesina se presentó a cada una de las mujeres, su historia de conversión al Islam y la forma en la que conocieron a sus esposos; en el capítulo dos compartí los conflictos que se presentaron y la forma en que los resolvieron, así como los hechos que llevaron a tres de ellas al divorcio; en el tercer capítulo hablé del contexto actual de las seis mujeres y la recomendación que ofrecen a quienes pretenden o están por casarse con musulmanes extranjeros. Y en el último capítulo escribí el caso de algunas mujeres que fueron enamoradas por musulmanes extranjeros para conseguir objetivos personales distintos a la fe.

En general de ambas caras de las historias se pueden destacar errores y aciertos que sirven de ejemplo a otras mujeres, pero considero fundamental prestar mayor atención tanto a los matrimonios fallidos como al capítulo de Bandidos matrimoniales para poder identificar focos rojos a tiempo.

El capítulo Bandidos matrimoniales, pone al descubierto la cara oscura de los matrimonios islámicos, principalmente los interculturales en los que con mucha frecuencia se demuestra que la sharía es letra muerta para muchos que se autodenominan musulmanes y terminan aprovechándose de la ilusión de las mujeres conversas, en este caso de las mexicanas, valiéndose también de la ignorancia de éstas quienes en su ingenuidad piensan muchas veces que los musulmanes nacidos en familias islámicas saben más del islam que los conversos y que, por lo tanto, llevan un islam con mayor rectitud.

Analizando los testimonios observé que los matrimonios exitosos y fallidos tienen puntos en común: hubo intervención de lo sheij, interacción en las redes sociales y la participación de terceras personas que fungieron como medio para que las parejas se conocieran, lo que demuestra que no son factores determinantes para que un matrimonio fracase o funcione.

Lo anterior también demuestra que las redes sociales, pese a ser utilizadas como herramienta de contacto, no son un medio idóneo para conocer pareja.

También puedo destacar que el hecho de que las parejas entren en contacto por un tercero, no garantiza la fiabilidad de las personas y por ello es de suma importancia que las mujeres analicen con qué individuos se relacionan, pues aún con una recomendación de por medio hubo matrimonios fallidos.

Es evidente también que la recomendación de un sheij tampoco es infalible; sin embargo, no significa que deban ignorarse sus recomendaciones.

La negociación dentro del matrimonio también jugó un papel importante para adaptarse culturalmente; por un lado, los hombres han tenido que aprender a lidiar con las costumbres de interacción entre hombres y mujeres dentro de la sociedad mexicana, pero con ciertos límites y a la par han debido ser pacientes con sus esposas y su evolución en el aspecto islámico.

Observé que las mujeres han buscado involucrarse más con la religión y aprender sus normas para evitar confusión y malos entendidos con sus esposos al mismo tiempo que crecen espiritualmente, buscando adaptar su cultura dentro de un margen en el que ellas y sus cónyuges se sientan cómodos.

Sin embargo, el común denominador entre los matrimonios fallidos fue que en todos hizo falta la comunicación. En el caso de Andrea se aventuró al compromiso sin asegurarse de ser compatible con su prometido y es que, aunque en el islam no se permite el noviazgo sí se permite que los futuros contrayentes se encuentren y convivan un poco siempre y cuando sea de un modo correcto, ello significa que su convivencia se dé con la presencia de un tercero, que sea familiar mahram de la

mujer.⁸² Ella omitió esa parte esencial y aunque intentó hablar con Bilal, no fue posible porque él no estaba abierto al diálogo.

En el caso de Sarah el problema se dio más bien por la falta de honestidad por parte de su prometido, pero ello no la exime de responsabilidad puesto que debió exigir respuestas concretas pues se dice que las verdades a medias son mentiras y el engaño en el islam, no es permitido salvo en tres circunstancias específicas, como se detalló en el capítulo Bandidos matrimoniales.

En el caso de Sumaya hay que destacar el peligro de conocer a alguien en redes sociales pues de esa forma Assem se le presentó de una forma y en la vida real era otra. Sumaya tampoco tomó las precauciones necesarias puesto que es común que en los matrimonios con extranjeros se exijan los certificados de soltería a los contrayentes cuando se realiza el acto ante el Estado. Además, cuando volvió a México y notó el comportamiento intolerante y hostil de su esposo debió percibir la alarma y no exponerse a volver a Venezuela.

Ni para Sarah ni para Sumaya había una solución viable debido a la problemática que enfrentaron.

La Secretaría de Relaciones Exteriores advierte a las viajeras nacionales sobre los riesgos y asuntos a considerar cuando planea casarse en el extranjero:

“...las relaciones interculturales también encuentran en las diferencias algunos obstáculos que pueden ser difíciles de sortear. En algunos casos, en esas diferencias en las formas de ver y vivir el mundo se esconden fuertes desilusiones y peligros. Desgraciadamente, no es del todo extraño que estas relaciones terminen en historias de fraudes cibernéticos, violencia basada en género o disputas por la custodia de hijas e hijos.

Debes estar consciente que la visión sobre los derechos humanos, las relaciones sexuales antes del matrimonio, los derechos de propiedad y herencia, el divorcio, así como la manutención y custodia de menores en otros países pueden ser muy diferentes a las que hay

⁸² “¿Es permisible para la mujer musulmana usar un poquito de maquillaje cuando un pretendiente la visita?” *Islam Q&A*. 2013. 08/11/2013 - 20/11/2018 <https://islamqa.info/es/answers/102369/es-permisible-para-la-mujer-musulmana-usar-un-poquito-de-maquillaje-cuando-un-pretendiente-la-visita>

en México. Antes de viajar investiga sobre los valores, las costumbres y las leyes del país de origen de la otra persona, en especial aquellas relativas a las relaciones y el matrimonio.

*En el caso de las mujeres es de primordial importancia asegurarse que las libertades y derechos mínimas estén garantizadas y reconocidas para el sexo femenino. Hay que tener en mente que en muchos países el régimen legal hace a las mujeres muy dependientes de algún hombre (usualmente padre o esposo), quien puede tener el derecho de imponer restricciones de viaje sobre la mujer y sus hijos. Esto pudiera tener consecuencias futuras muy graves si se piensa compartir una vida con esa persona”.*⁸³

Las fichas de cada país añaden otros datos importantes a saber, pero en las de algunos países islámicos como Egipto, Irán y Marruecos enfatizan el tema nupcial:

Matrimonios

Si eres un ciudadano o ciudadana mexicana y piensas en contraer matrimonio en Egipto, conforme al marco legal vigente, **la Embajada de México no puede officiar un matrimonio a menos que ambos contrayentes sean mexicanos**. Asimismo, se sugiere atender las siguientes recomendaciones:

- No tomes la decisión de casarte de manera precipitada, por impulsos o por presión, **particularmente si conociste a tu prometido/a a través de internet o durante una visita de turismo**. Medita y reflexiona sobre qué tanto conoces a la persona en realidad y si existen bases firmes de respeto, confianza y afecto.
- Conoce de antemano los requisitos que como extranjero/a pide la autoridad local para casarte. **La Embajada de México no expide “permisos” de matrimonio, ni puede emitir certificados o constancias que son competencia exclusiva de las autoridades en México (certificados de soltería).**

⁸³ Para mayor información, revisar el apartado: Fraudes Internacionales en la página de la Secretaría de Relaciones Exteriores: <https://www.gob.mx/sre/documentos/fraudes-internacionales>

- Los contratos de matrimonio se expiden en idioma árabe. Asegúrate de comprender bien su contenido antes de firmarlo.
 - Asegúrate también que el contrato de matrimonio tenga validez legal y cuente con el debido registro ante el Ministerio de Justicia de Egipto. Los matrimonios *orfi* constituyen contratos temporales y no tienen este reconocimiento legal, por lo que pueden acarrear consecuencias muy desfavorables, particularmente para las mujeres.
 - **Asegúrate de tener conocimiento suficiente respecto a la legislación islámica, la cultura islámica y las costumbres árabes antes de tomar la decisión de contraer matrimonio**, viajar o invitar con el propósito de contraer nupcias.
-
- La *sharia* o ley islámica supone múltiples restricciones para la mujer, por las limitaciones o condiciones de vida que les pueden ser impuestas. Toma en cuenta que de acuerdo con la ley islámica:
 1. Un hombre puede tener más de una esposa.
 2. El divorcio es una facultad o recurso **exclusivo del varón**.
 3. **La madre no tiene derechos de tutela sobre sus hijos/as.**
 4. La línea sucesoria es sólo para el género masculino.
 5. Un hombre musulmán no le puede heredar a un hijo que no sea musulmán.
 - Bajo ninguna circunstancia te desprendas de tus documentos personales, incluido tu pasaporte, ni del dinero o recursos materiales que puedas tener. Estos te podrían resultar necesarios para salir del país en caso de que tu relación conyugal, tu situación familiar o las condiciones de vida en el país se tornen adversas.
 - Un creciente número de personas mexicanas toman a la ligera la decisión de casarse y viajan a Egipto o a otros países árabes atraídas por promesas, halagos o meras impresiones, muchas veces desconociendo o abiertamente ignorando las disposiciones legales y costumbres musulmanas. Este tipo de enlaces también **ha ocasionado repetidos casos de estafa, extorsión, abuso de confianza e incluso sospecha de tráfico de personas**, entre otros delitos.
 - Haz de tu matrimonio una decisión de vida bien fundamentada, meditada, grata y positiva. No te conviertas en víctima de quienes buscan de manera oportunista un conducto para lograr salir del país, o de quienes ven en el matrimonio con un extranjero/a una vía fácil para sacar provecho en forma de viajes, dinero, ventajas o beneficios.

La iraní, menos drástica indica:

Otras recomendaciones
<p>En el caso de matrimonios entre personas mexicanas y personas iraníes es conveniente, en vista de las peculiaridades del matrimonio islámico, que los mexicanos y mexicanas se acerquen a la Embajada de México o a algún abogado local antes de formalizar su contrato matrimonial. Para mayor información puedes consultar el apartado de Fraudes Internacionales.</p>

Mientras que la marroquí advierte sobre algunos hechos:

Otras recomendaciones
<ul style="list-style-type: none"> • Debido a que se han presentado controversias respecto a los matrimonios entre connacionales y personas marroquíes, se recomienda consultar el apartado Fraudes Internacionales.

Sería mentira decir que los matrimonios exitosos fueron el resultado de seguir las reglas islámicas; sin embargo, es importante destacar que acatar la sharía es una buena medida de prevención contra los “bandidos matrimoniales” y el divorcio.

Residir en México fue un factor que jugó a favor de las mexicanas debido a que cuentan con la protección de las leyes de nuestro país, dominan el idioma y tienen a sus familiares cerca.

Otro común denominador entre los matrimonios exitosos fue el hecho de que los esposos tuvieran un buen manejo del idioma español, pues ello facilitó la comunicación y redujo el riesgo de que la brecha cultural se tornara demasiado importante. No así en el caso de dos de los tres matrimonios que derivaron en divorcio, pues la comunicación que tenían era en inglés, un idioma que ninguno de los cónyuges dominaba.

Me di a la tarea de buscar en voces de periodistas y especialistas el punto de vista que éstos tienen sobre el matrimonio islámico; sin embargo, no hallé más que las

que se refieren a la opinión que se tiene de la violencia de género que sufren las mujeres musulmanas y la mayoría sostiene que la violencia al otro lado del mundo es la misma que padecen las mujeres occidentales. Las comparto a continuación:

A juicio de la periodista española Mónica G. Prieto, corresponsal de guerra en Medio Oriente y otras zonas de conflicto, el problema de las mujeres musulmanas no se debe al islam sino al patriarcado:

*“...el problema no es el islam o el evangelismo, sino el patriarcado que nos machaca a las mujeres en cualquier escenario. Así que me enfrento a lo que cualquier otra mujer: ser minusvalorada y vilipendiada por todo aquello que en los tíos son virtudes. Esos hombres que creen que tienen que ser mejores que cualquier tía y que ven en ti reflejada su mediocridad. Yo no he sido reprimida en el mundo árabe por el islam, sino por unos cuantos individuos, como los que me reprimen aquí en España”.*⁸⁴

Dijo en respuesta a un tópico recurrente en ruedas de prensa del que ella quiere dejar constancia, indicando que le irritan preguntas similares a “¿Cómo es ser mujer y trabajar en Oriente Próximo?” debido a que transmite la idea de que el machismo es exclusivo de Oriente Medio, cuando en otros sitios, también lo hay.

En esta búsqueda pude notar que varios investigadores opinan que el problema de la violencia contra las mujeres en Oriente Medio no debe centrarse en la religión, ya que también ocurre en otras latitudes pues no es exclusiva de musulmanes, como señala León Opalín, especialista en temas económicos, financieros y Medio Oriente.

“En los nuevos discursos racistas culturales en la región tiene un papel dominante que considera al islam como “un pueblo inferior, incivilizado, salvaje, primitivo, subdesarrollado, autoritario y terrorista”. En estos discursos el racismo y la cultura se entrelazan. Uno de los argumentos islamóforos más utilizados hoy día se refiere al abuso patriarcal y sexista de la mujer, la opresión de la mujer a manos de hombres

⁸⁴ Simón, Patricia. “El problema de las mujeres musulmanas es con el patriarcado, no con el islam”. (Entrevista a Mónica G. Prieto). *Ameco Press, Información para la igualdad*. Madrid. 14/09/2017 - 21/08/2018 <http://www.amecopress.net/spip.php?article16334>

*machistas, aunque esta actitud no sea exclusiva del islam; también existe entre los hombres cristianos y protestantes”.*⁸⁵

Una visión distinta es la de Mona Eltahawy activista musulmana y feminista, para quien los matrimonios islámicos no son distintos de los judíos o los cristianos pues sostiene que *“las tres religiones abrahámicas son patriarcales y tienen mucha misoginia”*; sin embargo, y a pesar de su visión no promueve el abandono del islam porque asegura que el problema de violencia contra la mujer ocurre dentro y fuera de la religión, por eso hay que luchar dentro y fuera de ésta.

Considera también que las mujeres occidentales son demasiado condescendientes con las musulmanas porque piensan que ellas están libres del patriarcado: *“Esta es una manera ingenua y perezosa de pretender que todo en el Mundo Oriental sea una mierda y que aquí está todo bien. En los países árabes hay mucha mierda machista, de acuerdo, pero en España también”.*⁸⁶

Fernando Escalante Gonzalbo, sociólogo hispano-mexicano con presencia en medios de comunicación nacionales, considera que la cosmovisión que se tiene del islam en se sustenta más en la imaginación que en los hechos:

*“Contra lo que dice nuestra fantasía, la Revolución islámica ha impulsado un extraordinario proceso de modernización de la sociedad iraní. A principios de los ochenta, la mitad de la población era analfabeta, hoy menos de 20 por ciento; una política de población que incluye la distribución gratuita de anticonceptivos, ha reducido la tasa de natalidad de casi siete hijos por mujer a menos de dos; la esperanza de vida es de 76 años, y en el Índice de Desarrollo Humano ocupa el lugar número 60 (México está en el 74)”.*⁸⁷

⁸⁵ Opalín, León. “Islamofobia. Miedo al terrorismo y a la radicalización”. *El Financiero*. México 10/06/2019 - 28/06/2019 <https://www.elfinanciero.com.mx/opinion/leon-opalin/islamofobia-miedo-al-terrorismo-y-a-la-radicalizacion>

⁸⁶ Maldonado Lorena G. “Mona Eltahawy: Occidente se obsesiona con el velo, pero en España tienen La Manada”. *El Español*. Madrid. 27/03/2019 - 13/04/2019 https://www.elespanol.com/cultura/libros/20190327/mona-eltahawy-occidente-obsesiona-machismo-espana-manada/386461410_0.html

⁸⁷ Escalante Gonzalbo Fernando, (19 de junio de 2019). “¿Y a nosotros qué?”. *Milenio*, México. 19/06/2019 - 28/06/2019 <https://www.milenio.com/opinion/fernando-escalante-gonzalbo/entreparentesis/y-a-nosotros-que>

Marcela Zedán, Directora del Centro de Altos Estudios Árabes de la Facultad de Filosofía y Humanidades en la Universidad de Chile, cree que no se puede hablar de musulmanes como si fuesen un todo pues señala que existen muchas diferencias respecto a la situación de la mujer ya que su estatus está sujeto a la interpretación del Corán y la Sunna en determinada región o comunidad.

*“El islam teóricamente no distingue entre hombres y mujeres. Se señala en forma reiterada en el texto coránico que todas las criaturas son iguales ante Dios; no hay ninguna primacía determinada por el género. Sin embargo, en las sociedades islámicas y en muchas sociedades del llamado Occidente, los derechos de las mujeres han sido postergados... habría que señalar que existe una gran distancia entre la doctrina islámica, nuestra historia, y lo que actualmente percibimos. Las discriminaciones por pertenencias de género son un legado de la sociedad patriarcal, que con contratiempos se van superando en los países de mayoría islámica. Las prácticas de ese sistema patriarcal contradicen los principios enunciados en el texto coránico.”*⁸⁸ dijo Zedán.

Con base en los testimonios de los matrimonios islámicos, la opinión que diversos investigadores tienen del tema, así como la información de algunas fuentes documentales, no queda más que decir que el matrimonio en el islam no es el monstruo que Occidente imagina, pero tampoco la unión perfecta que, basados en las normas islámicas, idealizan los musulmanes conversos.

Es necesario destacar la importancia de conocer al islam desde sus fuentes y no desde sus adeptos, ya que entre sus filas existen buenas y malas personas. Entender esto es fundamental para todas aquellas personas que por alguna razón se involucren directa o indirectamente con musulmanes y también como un ejercicio de cultura general pues, al fin y al cabo, como humanos, no somos tan diferentes.

⁸⁸ Zedán Marcela, “El islam teóricamente no distingue entre hombres y mujeres”. *El Comercio*. Perú. 09/07/2018 - 12/09/2018 <https://elcomercio.pe/eldominical/articulos-historicos/victimas-religion-patriarcal-noticia-534521>

LIBROS:

AL HASHIMI Muhammad 'Ali. *La verdadera Personalidad de la Mujer Musulmana*. Acorde al Corán y la Sunnah. Traducción de Dawd Álvarez. Editorial: Premura. Barcelona, España, 2004.

AL TUWAIJIRI, Muhammad bin Ibraheem. *Compendio de derecho islámico. Los actos de adoración*. Traducción de Muhammad Isa García. Oficina de dawa en Riyadh, 2007.

AL TUWAIJIRI, Muhammad bin Ibraheem. *The book of nikah*. King Fahd National Library. Riyadh, 2000.

AL-SHEHA, Abdul-Rahman. *“La mujer en el islam: refutando los prejuicios más comunes”*. Traducción de Lorena Lara. Riyadh, 2013.

AN NAWAWI, Imam. *“Los jardines de los justos”*. Traducción de Zakaríá Maza Vielva. España, 1999.

BAHAMÁM Fahd Salem, *Guía para el nuevo musulmán*. Modern Guide. Riyadh, 2013.

BALTIERRA Miranda, Xiuzolli Martha. Tesis: *“La visión occidental hacia la mujer en el mundo islámico: una crítica a través de un estudio de caso”*. UNAM-FCPyS. México 2001.

BARRETO Chang, María de Lourdes Micaela. Tesina: Relato Periodístico Testimonial: *Reponerse de las adversidades*. UNAM-FCPyS. México 2012.

GARCÍA, Muhammad Isa. *El noble Corán. Traducción comentada*. Bogotá 2013.

GARCÍA Linares, Ruth Jatziri. *Las mujeres conversas del Centro Educativo de la Comunidad Musulmana en la ciudad de México. Construcción de una identidad religiosa*. UNAM-FFyL, 2014.

HERNÁNDEZ Carballido, Elina Sonia. Tesis de Maestría en ciencias de la Comunicación. *El relato periodístico en México*. UNAM-FCPyS 1998.

NAVARRETE Ugalde, Priscila Yaxcelil. Tesis: *En el hiyab y la abaya encontré mi libertad*. Reportaje UNAM-FCPS. México 2015.

PÉREZ Ávila, Noe. (con la colaboración de Carlos Ruelas Vázquez). *Cómo hacer mi tesis: Guía práctica y técnica para elaborar un estudio, un ensayo, una tesis, un informe... que requieran investigación documental y de campo*. Editorial Edicol. México 1980.

ROBLES, Francisca. *Seminario de Tesis I*. Material didáctico. SUA-FCPS. México, 2006.

_____ *El relato periodístico testimonial*. Perspectivas para su análisis. Tesis de doctorado en ciencias de la comunicación. UNAM-FCPS. México 2006.

_____ *La entrevista periodística como relato*. Una secuencia de evocaciones. Tesis de maestría en ciencias de la comunicación. UNAM-FCPS. México 1998.

_____ *Seminario de Tesis II*. Material didáctico. SUA-FCPS. México 2007.

RODRÍGUEZ Dorantes, María Mónica. Tesis: *Viviendo y Conviviendo con el Down*. Un Relato Periodístico. UNAM-FCPyS. México 2003.

RODRÍGUEZ García, Berenice. Tesis: Relato Periodístico “*Viviendo con el Sida*”. UNAM-FCPyS. México 2004.

SUÁREZ Iñigue, Enrique. *Cómo hacer la tesis: La solución a un problema*. Editorial Tirillas. México: 2000.

LIBROS ELECTRÓNICOS

AL-ALBANI, Nasiruddin. *Las etiquetas del matrimonio a la luz de la Sunnah*. 2009. Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/250215/>

AL-SHEHA, Abdul Rahman. *The key to understanding islam*. 2008. Biblioteca virtual Islam Land. <http://www.islamland.com/grk/books/the-key-to-understanding-islam-1432798897>

AZ-ZUBAYDÎ, Zain-ud-Dîn Ahmad ibn ‘Abdul Latîf. *Sahih Al-Bujari. Versión resumida*. Oficina de cultura y difusión islámica. 2003. Argentina. Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/175545/>

IIPH (International Islamic Publishing House). *El Noble Corán (Español). Traducciones del significado del Noble Corán*. Riad, Arabia Saudita 2004 <http://noblecoran.com/index.php>

MELARA, Abdel Ghani. *El Noble Corán (Español). Traducciones del significado del Noble Corán*. <http://noblecoran.com/index.php>

MUHAMMADI, Hishâm Abdusalâm. *La sunnah auténtica es revelación de Allah y está protegida*. 2010. The Comprehensive Muslim e-Library <http://www.es.islamic-sources.com/book/la-sunnah-autentica-es-revelacion-de-allah-y-esta-protegida/>

PEDRAZA, Said Abdunur. *Buscando el verdadero mensaje del islam en las traducciones al español del Sagrado Corán*. 2015. Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/2776234/>

PHILIPS, Abû Aminâh Bilâl. *Evolución de la jurisprudencia islámica. La ley islámica y las escuelas de jurisprudencia*. 2013. Biblioteca virtual Islam House. <https://islamhouse.com/es/books/422638/>

MESOGRAFÍA

<https://www.semana.com/educacion/articulo/cinco-anos-de-la-primavera-arabe/459199> consultada el 30/08/2018

<https://www.nytimes.com/es/2018/08/21/israel-bodas-modernas/> consultada el 28/09/2018

<https://www.milenio.com/opinion/fernando-escalante-gonzalbo/entre-parentesis-y-a-nosotros-que> consultada el 28/06/2019

<https://www.melillahoy.es/noticia/100503/religion/la-poligamia-en-el-islam-una-excepcion-con-profundas-raices-culturales.html> consultada el 02/12/2019

<https://www.libertaddigital.com/organismos/hermanos-musulmanes/> consultada el 05/06/2019

<https://www.islamicfinder.org/knowledge/biography/story-of-imam-muslim/> consultada el 02/11/2018

<https://www.gob.mx/sre/documentos/fraudes-internacionales> consultada el 24/10/2018

<https://www.gob.mx/guiadelviajero/articulos/registra-tu-itinerario-de-viaje> consultada el 05/12/2019

<https://www.europapress.es/sociedad/noticia-crece-14-poblacion-musulmana-espana-195-millones-20180213191550.html> consultada el 20/11/2018

<https://www.elfinanciero.com.mx/opinion/leon-opalin/islamofobia-miedo-al-terrorismo-y-a-la-radicalizacion> consultada el 28/06/2019

https://www.elespanol.com/cultura/libros/20190327/mona-eltahawy-occidente-obsesiona-machismo-espana-manada/386461410_0.html consultada el 13/04/2019

[https://www.ecured.cu/EI_Clon_\(Telenovela\)](https://www.ecured.cu/EI_Clon_(Telenovela)) consultada el 30/08/2019

<https://www.bbc.com/mundo/noticias-38007110> consultada el 25/09/2018

https://www.abc.es/internacional/abci-egipto-cuatro-anos-sin-justicia-para-muertos-rabaa-201708140950_noticia.html consultada el 20/11/2018

https://telenovelas.fandom.com/es/wiki/EI_clon consultada el 30/08/2018

<https://quesignificado.com/habibi/> consultada el 27/08/2018

<https://peoplepill.com/people/al-bayhaqi/> consultada el 05/11/2018

<https://peoplepill.com/people/abd-al-aziz-ibn-baz/> consultada el 01/02/2019

<https://orientxxi.info/magazine/feu-sur-les-freres-musulmans,3092> consultada el 05/06/2019

<https://islamqa.info/es/answers/88315/ella-tiene-tres-hijas-es-permisible-que-le-rece-a-dios-pidiendole-un-hijo-recto> consultada el 27/09/2018

<https://islamqa.info/es/answers/5201/la-diferencia-entre-patrocinar-huerfanos-y-adoptarlos> consultada el 25/09/2018

<https://islamqa.info/es/answers/284/como-puede-cambiar-su-nombre-un-musulman-recien-convertido> consultada el 22/10/2018

<https://islamqa.info/es/answers/2424/la-importancia-de-ser-veraz> consultada el 07/10/2018

<https://islamqa.info/es/answers/175180/la-prohibicion-a-los-hombres-musulmanes-de-darle-la-mano-a-las-mujeres> consultada el 28/10/2018

<https://islamqa.info/es/answers/1692/nombres-cuyo-uso-esta-prohibido> consultada el 15/10/2018

<https://islamqa.info/es/answers/133859/la-diferencia-entre-el-divorcio-a-instancias-de-la-mujer-del-hombre-o-anulacion-del-contrato-matrimonial-julu-talaq-y-fasj> consultada el 02/11/2018

<https://islamqa.info/es/answers/121290/cuales-son-los-hadices-que-se-pueden-usar-como-evidencia-en-la-legislacion-islamica> consultada el 08/09/2018

<https://islamqa.info/es/answers/1200/evidencia-sobre-la-prohibicin-de-que-los-hombres-y-las-mujeres-se-juntan-a-solas> consultada el 13/12/2018

<https://islamqa.info/es/answers/108806/tipos-de-condiciones-en-el-contrato-matrimonial-islamico> consultada el 10/09/2018

<https://islamqa.info/es/answers/102369/es-permisible-para-la-mujer-musulmana-usar-un-poquito-de-maquillaje-cuando-un-pretendiente-la-visita> consultada el 20/11/2018

<https://islamqa.info/en/answers/2217/how-to-pray-istikhaarah> consultada el 10/11/2018

<https://islamqa.info/en/answers/11586/is-marriage-half-of-religion> consultada el 05/12/2018

<https://islamhouse.com/es/audios/64467/> consultada el 10/10/2018

<https://islamhouse.com/es/articles/78410/> consultada el 01/10/2018

<https://islamhouse.com/es/articles/57403/> consultada el 25/10/2018

<https://islamhouse.com/es/articles/443561/> consultada el 28/08/2018

<https://islamhouse.com/es/articles/440261/> consultada el 01/09/2018

<https://islamhouse.com/es/articles/232442/> consultada el 05/10/2018

<https://guiadelviajero.sre.gob.mx/103-ficha-de-paises/374-marruecos> consultada el 24/10/2018

<https://guiadelviajero.sre.gob.mx/103-ficha-de-paises/321-egipto> consultada el 24/10/2018

<https://guiadelviajero.sre.gob.mx/103-ficha-de-paises/311-iran> consultada el 24/10/2018

<https://elordenmundial.com/la-poligamia-mundo-arabo-islamico/> consultada el 02/12/2019

<https://elcomercio.pe/eldominical/articulos-historicos/victimas-religion-patriarcal-noticia-534521> consultada el 12/09/2018

<https://educalingo.com/es/dic-en/sheikh> consultada el 20/10/2018

<http://www.oxfordislamicstudies.com/article/opr/t236/e0243> consultada el 28/08/2018

<http://www.oxfordislamicstudies.com/article/opr/t125/e1017> consultada el 28/08/2018

<http://www.amecopress.net/spip.php?article16334> consultada el 21/08/2018

<http://muslimfr.com/accomplir-la-salat-en-gardant-ses-chaussures/> consultada el 15/08/2018

<http://muslimahinsolace.blogspot.com/2014/01/exposing-marriage-bandits-sisters.html> consultada el 28/11/2019

http://internet.contenidos.inegi.org.mx/contenidos/productos/prod_serv/contenidos/espanol/bvinegi/productos/censos/poblacion/2010/panora_religion/religiones_2010.pdf consultada el 05/12/2018

<http://elmed.io/la-batalla-por-el-control-de-al-azhar/> consultada el 10/11/2018

ENTREVISTAS

Por orden de aparición:

- Andrea (seudónimo), musulmana mexicana, entrevistada el 15/07/2018
- Mahmoud Elsayed Ahmed Mohamed Ali Youssuf, Licenciado en Dawah y Ciencias Islámicas, entrevistado el 28/08/2018
- Sarah (seudónimo), musulmana mexicana, entrevistada el 07/07/2018
- María Elena Azuara (nombre islámico: Sumaya), musulmana mexicana, entrevistada el 27/07/2018
- Norah Grecia González, musulmana mexicana, entrevistada el 05/07/2018
- Alina García Sánchez, musulmana mexicana, entrevistada el 28/07/2018
- Diana Martínez (nombre islámico: Qamar), musulmana mexicana, entrevistada el 17/07/2018